Bulletin sur la disponibilité et écoulement d'énergie au Canada

Préliminaire 2016

Date de diffusion : le 4 avril 2018



Statistics Canada



Comment obtenir d'autres renseignements

Pour toute demande de renseignements au sujet de ce produit ou sur l'ensemble des données et des services de Statistique Canada, visiter notre site Web à www.statcan.gc.ca.

Vous pouvez également communiquer avec nous par :

Courriel à STATCAN.infostats-infostats.STATCAN@canada.ca

Téléphone entre 8 h 30 et 16 h 30 du lundi au vendredi aux numéros sans frais suivants :

•	Service de renseignements statistiques	1-800-263-1136
•	Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
•	Télécopieur	1-514-283-9350

Programme des services de dépôt

Service de renseignements
 Télécopieur
 1-800-635-7943
 1-800-565-7757

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle que les employés observent. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1-800-263-1136. Les normes de service sont aussi publiées sur le site www.statcan.gc.ca sous « Contactez-nous » > « Normes de service à la clientèle ».

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population du Canada, les entreprises, les administrations et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques exactes et actuelles.

Signes conventionnels dans les tableaux

Les signes conventionnels suivants sont employés dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0s valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- p provisoire
- r révisé
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique
- ^E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié
- valeur significativement différente de l'estimation pour la catégorie de référence (p<0,05)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2018

Tous droits réservés. L'utilisation de la présente publication est assujettie aux modalités de l'entente de licence ouverte de Statistique Canada.

Une version HTML est aussi disponible.

This publication is also available in English.

Information pour l'usager

Note aux lecteurs

La réception tardive des données des entreprises et les révisions de données déjà estimées ou déclarées sont des facteurs qui entrent en ligne de compte pour la révision. Les données révisées sont accessibles dans les tableaux appropriés de CANSIM.

On peut réviser les données pour n'importe quelle période et inclure ces révisions dans un numéro ultérieur (ces révisions sont incluses dans la base de données de CANSIM). Comme d'autres révisions aux données soumises sont reçues après la publication du numéro de l'année donnée, il faut se rappeler que les séries statistiques figurant dans cette publication ne sont pas nécessairement les mêmes à tous les égards que celles présentées dans les autres publications produites par la Section de l'énergie de Statistique Canada. De temps à autre, des révisions pour des années précédentes peuvent être incluses dans la base de données de CANSIM; tableaux 128-0016, 128-0017, 128-0012, 128-0013, 128-0014 et 128-0018.

Remerciements

Cette publication a été rédigée dans la Division de la statistique de l'environnement, de l'énergie et des transports sous la direction de Kevin Roberts, Directeur, et Joe St. Lawrence, Chef de la Section.

Information supplémentaire

Pour tout renseignement, veuillez communiquer avec la Section de marketing et diffusion au (613) 951-9497 ou sans frais (866) 873-8789; energ@statcan.gc.ca.

Table des matières

Faits saillants	8
Analyse	8
Tableaux statistiques	10
1 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles	
1-1 Canada	10
1-2 Provinces de l'Atlantique	11
1-3 Terre-Neuve-et-Labrador	12
1-4 Île-du-Prince-Édouard	13
1-5 Nouvelle-Écosse	14
1-6 Nouveau-Brunswick	15
1-7 Québec	16
1-8 Ontario	17
1-9 Manitoba	18
1-10 Saskatchewan	19
1-11 Alberta	20
1-12 Colombie-Britannique	21
1-13 Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut	22
1-14 Yukon	23
1-15 Territoires du Nord-Ouest	24
1-16 Nunavut	25
2 L'énergie primaire et secondaire, térajoules	
2-1 Canada	
2-2 Provinces de l'Atlantique	
2-3 Terre-Neuve-et-Labrador	
2-4 Île-du-Prince-Édouard	
2-5 Nouvelle-Écosse	30
2-6 Nouveau-Brunswick	
2-7 Québec	
2-8 Ontario	
2-9 Manitoba	
2-10 Saskatchewan	
2-11 Alberta	
2-12 Colombie-Britannique	
2-13 Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut	
2-14 Yukon	
2-15 Territoires du Nord-Ouest	
2-16 Nunavut	41

3 Produits petrollers raπines, unites naturelles	
3-1 Canada	42
3-2 Provinces de l'Atlantique	43
3-3 Terre-Neuve-et-Labrador	44
3-4 Île-du-Prince-Édouard	45
3-5 Nouvelle-Écosse	46
3-6 Nouveau-Brunswick	47
3-7 Québec	48
3-8 Ontario	49
3-9 Manitoba	50
3-10 Saskatchewan	51
3-11 Alberta	52
3-12 Colombie-Britannique	53
3-13 Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut	54
3-14 Yukon	55
3-15 Territoires du Nord-Ouest	56
3-16 Nunavut	57
4 Produits pétroliers raffinés, térajoules	
4-1 Canada	58
4-2 Provinces de l'Atlantique	59
4-3 Terre-Neuve-et-Labrador	60
4-4 Île-du-Prince-Édouard	61
4-5 Nouvelle-Écosse	62
4-6 Nouveau-Brunswick	63
4-7 Québec	64
4-8 Ontario	65
4-9 Manitoba	66
4-10 Saskatchewan	67
4-11 Alberta	68
4-12 Colombie-Britannique	69
4-13 Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut	70
4-14 Yukon	71
4-15 Territoires du Nord-Ouest	72
4-16 Nunavut	73
5 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques	
5-1 Canada	74
5-2 Provinces de l'Atlantique	75
5-3 Terre-Neuve-et-Labrador	76
5-4 Île-du-Prince-Édouard	77

	5-5 Nouvelle-Écosse	78
	5-6 Nouveau-Brunswick	79
	5-7 Québec	80
	5-8 Ontario	81
	5-9 Manitoba	82
	5-10 Saskatchewan	83
	5-11 Alberta	84
	5-12 Colombie-Britannique	85
	5-13 Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut	86
	5-14 Yukon	87
	5-15 Territoires du Nord-Ouest	88
	5-16 Nunavut	89
6 D	Pétails des liquides de gaz naturel, unités naturelles	
	6-1 Canada	90
	6-2 Provinces de l'Atlantique	91
	6-3 Terre-Neuve-et-Labrador	92
	6-4 Île-du-Prince-Édouard	93
	6-5 Nouvelle-Écosse	94
	6-6 Nouveau-Brunswick	95
	6-7 Québec	96
	6-8 Ontario	97
	6-9 Manitoba	98
	6-10 Saskatchewan	99
	6-11 Alberta	. 100
	6-12 Colombie-Britannique	. 101
	6-13 Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut	. 102
7 C	Pétails des liquides de gaz naturel, térajoules	
	7-1 Canada	
	7-2 Provinces de l'Atlantique	. 104
	7-3 Terre-Neuve-et-Labrador	. 105
	7-4 Île-du-Prince-Édouard	. 106
	7-5 Nouvelle-Écosse	. 107
	7-6 Nouveau-Brunswick	
	7-7 Québec	. 109
	7-8 Ontario	
	7-9 Manitoba	
	7-10 Saskatchewan	
	7-11 Alberta	

7-12 Colombie-Britannique	114
7-13 Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut	115
8 Énergie électrique produite à partir de combustibles	
8-1 Total de l'énergie électrique produite	116
8-2 Production des services	117
9 Production d'électricité primaire	118
10 Consommation de déchets de bois et de lessive de pâte épuisée pour la production d'énergie	119
11 Données estimées complémentaires de gaz de distillation, de diesel, de coke de pétrole et de pétrole synthétique	
12 Traitement de sables bitumineux	121
Qualité des données, concepts et méthodologie	122
Définitions	
Notes explicatives aux tableaux	125
Méthodologie	131
Coefficients de conversion énergétique	132
Unités et mesures	133
Diagramme sur l'écoulement d'énergie au Canada	134
Produits connexes	135

Bulletin sur la disponibilité et écoulement d'énergie au Canada

Faits saillants

La production d'énergie primaire au Canada a augmenté de 2,9 % en 2016 pour s'établir à 19 709 pétajoules. Elle fait suite à une augmentation de 1,2 % en 2015.

Analyse

Approvisionnement et demande d'énergie, 2016

La production d'énergie primaire au Canada a augmenté de 2,9 % en 2016 pour s'établir à 19 709 pétajoules. Elle fait suite à une augmentation de 1,2 % en 2015.

Le pétrole brut (45,1 %) représentait la plus forte proportion de production d'énergie primaire au Canada en 2016, suivi du gaz naturel (35,0 %), de l'électricité primaire (9,3 %), du charbon (6,8 %) et des liquides de gaz naturel des usines de gaz (3,9 %).

Il s'agit de la septième année consécutive où le pétrole brut représente la plus grande part de production d'énergie primaire.

Augmentation des exportations et des importations

Les exportations d'énergie et de produits énergétiques du Canada ont augmenté de 2,4 % en 2016 pour atteindre 12 507 pétajoules.

Le Canada a exporté 80,4 % de sa production de pétrole brut en 2016 et 46.4 % de son gaz naturel marchand.

Les importations d'énergie ont augmenté de 6,1 % en 2016 pour s'établir à 3 659 pétajoules. Le pétrole brut représentait 50,8 % des importations, suivi du gaz naturel (21,6 %).

Diminution de la consommation d'énergie

La consommation d'énergie du Canada a diminué de 0,8 % en 2016 pour s'établir à 7 953 pétajoules, faisant suite à une diminution de 0,8 % enregistrée en 2015.

Des hausses d'usages énergétiques ont été observées dans trois des six secteurs, dont administrations publiques (+3,1 %), industriel (+1,9 %), et agriculture (+1,0 %). On a observé des baisses dans les secteurs résidentiel (-6,8 %), commerces et autres institutions (-1,3 %), et transport (-0,5 %).

Au sein du secteur industriel, la consommation d'énergie a augmenté en foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie (+17,1 %), construction (+10,5 %), extraction minière, pétrolière et gazière (+2,3 %), et fabrication (+0,8 %).

Les ventes de carburants à la pompe (63,2%) ont continué à représenter la plus grande proportion de la consommation d'énergie dans le secteur des transports, suivi du transport commercial et en commun (14,2 %), des lignes aériennes (9,6 %), transport par pipeline (7,1 %), ferroviaire (3,1%) et par eau (2,8%).

La principale source d'énergie consommée au Canada en 2016 a été les produits pétroliers raffinés (39,8 %), suivis du gaz naturel (33,8 %) et l'électricité (22,7 %).

Évolution de la consommation d'énergie au pays

L'Ontario, l'Alberta et le Québec ont continué de consommer la plus grande part de l'énergie au Canada. En 2016, la consommation combinée de ces trois provinces représentait 73,4 % de la consommation totale d'énergie.

La consommation d'énergie a augmenté dans six provinces en 2016 comparativement à 2015. La Colombie-Britannique a enregistré la plus importante augmentation (+3,9 %), suivie de l'Île-du-Prince-Édouard (+3,7 %), du Nouveau-Brunswick (+2,9 %), du Manitoba (+0,8 %), Terre-Neuve-et-Labrador (+0,5 %), et de l'Alberta (+0,3 %).

La consommation d'énergie a diminué dans cinq régions en 2016 comparativement à 2015. La baisse la plus marquée a été observée en Nouvelle-Écosse (-3,3 %), suivie de l'Ontario (-3,0%), la Saskatchewan (-2,6 %), des Territoires (-2,5 %), et du Québec (-1,1 %).

Tableaux statistiques

Tableau 1-1 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Canada

	Total charbon, énergie primaire	•	Gaz naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	hydro et nucléaire, énergie primaire	<u> </u>			raffinés, énergie secondaire	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes	megalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production	·	225 128,2			511 256,3		2 194,1	1 061,2		137 038,5
Exportations		180 933,6		7 739,4	,				25 162,7	
Importations		47 120,8	,		2 232,9		595,8		19 458,0	
Transferts inter-régions	Х	0,1	0,0		0,0				0,1	
Variation des stocks	377,6	133,1	1 341,8	299,7			-42,1		Х	
Transferts inter-produits	:		-2 778,1						-13 010,6	
Autres ajustements		15 185,0		-5 322,5	:				Х	
Disponibilité	38 763,5	106 367,4	112 968,5	Х	440 128,3		2 832,0	1 061,2	119 041,3	137 038,5
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles									=	
Énergie électrique par services	34 377,2		9 636,9						1 672,0	
Énergie électrique par industries	0,0		7 697,8					14,8	527,8	
Coke et gaz manufacturé	2 829,9		700 1							
Produits pétroliers raffinés		107 521,7	789,1	Х		0.000.0				
Production de vapeur	0,0		336,8			-9 889,9		1,8	X	
Approvisionnement net	1 556,4	•	94 507,9		440 128,3	9 889,9	2 832,0	1 044,6		•
Autoconsommation	 70.7		16 780,7 3 725.3	Х	,				13 128,4	
Usage non-énergétique	78,7	•	,-			0.000.0	33,7	1 044 6	13 218,9	
Usage énergétique, écoulement final Total industriel	1 366,0 1 321,3		68 794,7 34 540,3		501 899,2 205 111,9	9 889,9 9 178,6	2 779,0 2 779,0	1 044,6 1 044.6	86 527,4 7 724,3	
Extraction minière et de pétrole et de gaz	0,0		16 755,8		32 674,2	9 170,0		- ,-	3 205,0	
Total fabrication	1 321,3		17 310,1		172 437,7	9 178,6	X X			
Fabrication de pâte et papier	0,0		2 058,1		38 066,4	9 170,0 X		1 044,0	1 310,0 X	
Fabrication de pate et papier	0,0 X		2 030,1 X		30 000,4 X		2 737,7	1 044,6	X	
Fabrication de let et actel Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	X		X				2 / 3/ ,/ X	,	X	
Fabrication de ciment	577,6		235,9		2 095,5		X		X	
Fabrication de ciment Fabrication des produits pétroliers raffinés	377,0		255,5 X		5 097,8		^		X	
Fabrication des produits perollers rannies Fabrication de produits chimiques et engrais	0,0		4 817,5		21 394,6	3 988,7	•		42,8	
Toutes autres fabrications	0,0 X		5 848,2		-	3 300,7 X	X		454,8	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la	^		0 040,2	^	40 201,0	^	^		707,0	
foresterie			0,0						Х	
Construction			474,4	144,3					X	
Total transport			4 380,1	477,1	6 909,7				68 155,9	
Société ferrovières				,.					2 191,8	
Total lignes aériennes									6 881,1	
Lignes aériennes canadiennes									6 136,4	
Lignes aériennes étrangères									744,7	
Total lignes maritimes									X	
Lignes maritimes domestiques									Х	
Lignes maritimes étrangères									Х	
Pipelines			4 276,4		6 076,1				31,4	
Transport commercial et en commun			46,7	477,1	833,5				9 619,4	
Ventes à la pompe			57,1	٠.					47 585,4	
Agriculture			978,4	406,5	10 023,9	0,5			5 722,6	
Résidentiel	Х		15 729,4		164 165,5	0,0			1 635,6	
Administrations publiques			627,1		13 538,8	0,0			Х	
Commerces et autres institutions	Х		12 539,5		102 149,4	710,7			Х	
Différence statistique	Х			-25,6		0,0			Х	

Tableau 1-2 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Provinces de l'Atlantique

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	Gaz naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	hydro et nucléaire, énergie primaire	•			pétroliers raffinés, énergie secondaire	secondaire
	kilotonnes	megalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production	0,0	Х							Х	16 681,7
Exportations		Х	,	58,3	4 899,7				Х	
Importations	Х	Х	198,4	Х			Х		Х	
Transferts inter-régions	Х	Х			-23 838,8				Х	
Variation des stocks		-157,6	0,0	Х					-177,5	
Transferts inter-produits									Х	
Autres ajustements	350,0		0,0						1 685,0	
Disponibilité	2 666,0	21 711,7	Х	203,4	22 092,2		х		10 771,3	16 681,7
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services	2 618,0		802,6						1 423,2	
Énergie électrique par industries			85,8						51,3	
Coke et gaz manufacturé									· .	
Produits pétroliers raffinés		Х	0,0							
Production de vapeur	0,0		0,0			Х			11,8	
Approvisionnement net	48,0		X		22 092,2	X	X	0,0		
Autoconsommation			X						1 112,0	
Usage non-énergétique	х		Α.	X	2 000,0		X		376,5	
Usage énergétique, écoulement final	X		668,9		35 494,0	Х	X		7 579,6	
Total industriel	X		000,3 X		,	X	X		632,3	
Extraction minière et de pétrole et de gaz	0,0		0,0		2 271,4		X	•	203,0	
Total fabrication	*				8 441,9		0,0	•	126,4	
	Х		Х		-	Х	0,0		-	
Fabrication de pâte et papier			Х			Х			Х	
Fabrication de fer et acier			0,0			•			Х	
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х			Х			0,0		Х	
Fabrication de ciment	Х			0,0	Х		•		Х	
Fabrication des produits pétroliers raffinés			Х		Х					
Fabrication de produits chimiques et engrais			0,9		Х	0,0			Х	
Toutes autres fabrications			137,7	34,5	Х	Х			Х	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la										
foresterie									96,4	
Construction			Х						206,6	
Total transport			14,7	2,9	0,4				5 358,7	
Société ferrovières									93,3	
Total lignes aériennes									429,1	
Lignes aériennes canadiennes									252,5	
Lignes aériennes étrangères									176,6	
Total lignes maritimes									312,8	
Lignes maritimes domestiques									303,2	
Lignes maritimes étrangères									9,6	
Pipelines			8,6						0,0	
Transport commercial et en commun			6,1	2,9	0,4				466,8	
Ventes à la pompe			-,-	,-					4 056,9	
Agriculture			0,0	3,2	545,5	•		•	119,0	
Résidentiel	•		21,8				•		717,0	
Administrations publiques	•		54,9		695,6	0,0	•		310,0	
Commerces et autres institutions			152,3		8 944,0	0,0	•	•	442,6	
Différence statistique	X			0.1		0,0	X		442,0 X	
Note : Voir la section « Qualité des données concents et méthodologie —		o ouv tobloo		0,1		0,0	^			

Tableau 1-3 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Terre-Neuve-et-Labrador

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	Gaz naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	Électricité primaire, hydro et nucléaire, énergie primaire	•			pétroliers raffinés, énergie secondaire	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes	megalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production		12 205,6	Х		39 672,8				Х	2 072,9
Exportations		9 887,5							Х	
Importations	Х	5 225,7					Х		Х	
Transferts inter-régions		Х		22,4	-28 984,6				Х	
Variation des stocks		-73,9		-1,7					Х	
Transferts inter-produits									Х	
Autres ajustements									Х	
Disponibilité	х	х	Х	24,0	10 688,2		Х		3 584,8	2 072,9
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services									487,9	
Énergie électrique par industries			63,1						29,2	
Coke et gaz manufacturé									,-	
Produits pétroliers raffinés		Х								
Production de vapeur	•				•	•	·			·
Approvisionnement net	x		X	106,8	10 688,2		X		3 029,3	2 072,9
Autoconsommation	~	•	X		1 020,9				X 020,0	_ 0,_,
Usage non-énergétique				х	-	•	0,0		X	
Usage énergétique, écoulement final	X		X				0,0 X		2 370,3	
Total industriel	X	•	X				X		351,5	
Extraction minière et de pétrole et de gaz	X		0,0		3 222, 0		X		149,5	
Total fabrication	^					•	^		-	
			Х	0,0					X	
Fabrication de pâte et papier				0,0	Х	•			Х	
Fabrication de fer et acier					Х	•				
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux						•				
Fabrication de ciment										
Fabrication des produits pétroliers raffinés	•				Х					
Fabrication de produits chimiques et engrais	•				Х				Х	
Toutes autres fabrications			Х	Х	Х				Х	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la										
foresterie	•								X	
Construction	•			X					147,5	
Total transport				0,5	0,4				1 486,6	
Société ferrovières									0,0	
Total lignes aériennes									258,1	
Lignes aériennes canadiennes									88,7	
Lignes aériennes étrangères									169,5	
Total lignes maritimes									123,0	
Lignes maritimes domestiques									117,8	
Lignes maritimes étrangères									5,2	
Pipelines									0,0	
Transport commercial et en commun				0,5	0,4				70,1	
Ventes à la pompe									1 035,3	
Agriculture				0,2					6,2	
Résidentiel				14,7	4 309,5				107,0	
Administrations publiques					166,7				91,9	
Commerces et autres institutions				39,6					327,2	
Différence statistique	Х			-0,1			Х		Х	

Tableau 1-4 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Île-du-Prince-Édouard

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	hydro et nucléaire, énergie primaire	Vapeur, énergie primaire		Gaz de fours à coke, énergie secondaire	pétroliers raffinés, énergie	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes	negalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production					565,1					9,1
Exportations										
Importations										
Transferts inter-régions			35,6	7,8	708,4				Х	
Variation des stocks				X					Х	
Transferts inter-produits									0,0	
Autres ajustements									Х	
Disponibilité	0,0		35,6	х	1 273,5				471,2	9,1
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services									4,6	
Énergie électrique par industries										
Coke et gaz manufacturé										
Produits pétroliers raffinés										
Production de vapeur				_		0,0			Х	
Approvisionnement net	0,0		35,6	7,7	1 273,5	0,0			457,4	
Autoconsommation	-,-		,-	.,.	5,4	-,-				-,-
Usage non-énergétique	•	•			٥, .	•			X	
Usage énergétique, écoulement final	0,0		х		2 090,3	0,0	•		454,0	
Total industriel	0,0		X		2 000,0 X	0,0			12,4	
Extraction minière et de pétrole et de gaz		•			0,0		•		0,0	
Total fabrication					-	•			0,0 X	
Fabrication de pâte et papier	•		Х			•	•			
· · · · ·			Х	Х	Х	•			Х	
Fabrication de fer et acier						•				
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux						•				
Fabrication de ciment						•				
Fabrication des produits pétroliers raffinés	•						•			
Fabrication de produits chimiques et engrais			0,0	Х	,				Х	
Toutes autres fabrications			Х	1,3	Х				Х	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la										
foresterie									X	
Construction									8,1	
Total transport									323,6	
Société ferrovières									0,0	
Total lignes aériennes									6,7	
Lignes aériennes canadiennes									6,7	
Lignes aériennes étrangères									0,0	
Total lignes maritimes									53,2	
Lignes maritimes domestiques									53,2	
Lignes maritimes étrangères									0,0	
Pipelines										
Transport commercial et en commun									8,2	
Ventes à la pompe									255,5	
Agriculture				0,2	369,2				25,1	
Résidentiel	•	•	•	2,1	224,2	•			72,4	
Administrations publiques	•			_,.	ZZ 1,Z	0,0	•		13,4	
Commerces et autres institutions	•		•	3,4	707,9	0,0	•		7,1	

Tableau 1-5 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Nouvelle-Écosse

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	naturel, énergie	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	hydro et nucléaire, énergie primaire	Vapeur, énergie primaire	Coke, énergie secondaire	Gaz de fours à coke, énergie secondaire	pétroliers raffinés, énergie	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes	megalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production	0,0	Х	1 868,3							8 007,8
Exportations		Х		Х	,				7,7	
Importations	X			Х					Х	
Transferts inter-régions	Х	0,0	,	-46,0	394,4				Х	
Variation des stocks		0,0	0,0	26,5					Х	
Transferts inter-produits									0,0	
Autres ajustements	350,0		0,0						Х	
Disponibilité	1 811,3	Х	782,6	93,0	2 304,3				3 184,3	8 007,8
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services	1 763,3		283,8						449,3	
Énergie électrique par industries			10,1						3,1	
Coke et gaz manufacturé			٠.						٠.	
Produits pétroliers raffinés										
Production de vapeur	0,0					Х			Х	
Approvisionnement net	48,0		488,8	93,0	2 304,3	х	0,0	0,0		
Autoconsommation	, 		158,8	0,6	204,5		<i>'</i> .	<i>'</i> .	·	,
Usage non-énergétique							0,0		Х	
Usage énergétique, écoulement final	X		X		10 173,5	х		0,0	2 593,5	
Total industriel	X		X			X		0,0	135,5	
Extraction minière et de pétrole et de gaz		•		0.0	54,3		0,0		22,2	
Total fabrication	X		X	-	2 110,1	х	•		,_ X	
Fabrication de pâte et papier	Α.		X		Z 110,1	X			X	
Fabrication de fer et acier			^	υ, <u>∠</u> Χ		^			X	
Fabrication de let et adiel Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				^	^				^	
Fabrication de ciment	X			0,0	X	•	•		X	
Fabrication de ciment Fabrication des produits pétroliers raffinés	^			,		•	•		^	
Fabrication des produits perioriers rannées Fabrication de produits chimiques et engrais	•			0,0	 X	0,0				•••
	•		0,9	,		-			X 26.2	
Toutes autres fabrications			33,5	Х	Х	Х			26,2	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie									43,4	
Construction	•					•			-	
	•			X		•			1 071 2	
Total transport			Х	1,8	0,0				1 871,3	
Société ferrovières						•			39,9	
Total lignes aériennes									134,5	
Lignes aériennes canadiennes	•								127,5	
Lignes aériennes étrangères	•								7,0	
Total lignes maritimes									64,6	
Lignes maritimes domestiques									61,4	
Lignes maritimes étrangères									3,2	
Pipelines			Х							
Transport commercial et en commun			6,1	1,8	0,0				172,4	
Ventes à la pompe									1 459,9	
Agriculture				1,5					Х	
Résidentiel			6,1	22,2	4 451,6				356,3	
Administrations publiques			54,9		121,7				131,6	
Commerces et autres institutions			82,3		3 369,0	0,0			61,5	
Différence statistique	Х			0.1		Х			Х	

Tableau 1-6 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Nouveau-Brunswick

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	Gaz naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	hydro et nucléaire, énergie primaire				pétroliers raffinés, énergie secondaire	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnesı	negalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production	0,0		74,2		8 535,2				Х	6 591,8
Exportations			678,4	X	,				Х	
Importations	X	Х	198,4	Х	147,6		Х		Х	
Transferts inter-régions		Х	1 050,0	128,3	4 043,1				Х	
Variation des stocks		-83,7	0,0	Х					Х	
Transferts inter-produits									0,0	
Autres ajustements			0,0						Х	
Disponibilité	х	х	644,2	78,7	7 826,2		Х		3 531,0	6 591,8
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services	X		518,9						481,3	
Énergie électrique par industries			12,7						19,0	
Coke et gaz manufacturé			٠.						٠.	
Produits pétroliers raffinés		Х	0,0							
Production de vapeur			0,0			Х			Х	
Approvisionnement net	х		112,7		7 826,2	х			2 921,7	6 591,8
Autoconsommation			<i>'</i> .	X					X	·
Usage non-énergétique	Х			Х			Х		Х	
Usage énergétique, écoulement final	x		407,3		13 207,2	х			2 161,8	
Total industriel	X		X		χ	х			133,0	
Extraction minière et de pétrole et de gaz			0,0		Х				Х	
Total fabrication	X		X			X			X	
Fabrication de pâte et papier	^		X		X	X			X	
Fabrication de fer et acier			0,0		X	Α.			^	
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	X		0,0	X	X		0,0		X	
Fabrication de ciment	Α.				Α.	•	0,0		^	
Fabrication des produits pétroliers raffinés			X		X	•				
Fabrication des produits chimiques et engrais	•		0,0	 X		•			X	
Toutes autres fabrications	•		63,1	13,2		•			20,4	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la			00,1	10,2	^	•			20,4	
foresterie									19,5	
Construction	•		0,3	X					25,4	
Total transport	•		0,5 X		•	•			1 677,4	
Société ferrovières			^	0,0					53,4	
Total lignes aériennes					•	•			29,8	
Lignes aériennes canadiennes									29,6	
Lignes aériennes canadiennes Lignes aériennes étrangères	•								0,1	
Total lignes maritimes	•								,	
Lignes maritimes domestiques	•								72,0 70,8	
·						•				
Lignes maritimes étrangères						•			1,2	
Pipelines			Х			•				
Transport commercial et en commun				0,6					216,0	
Ventes à la pompe					75.0				1 306,2	
Agriculture			0,0						50,5	
Résidentiel			15,7	11,8					181,3	
Administrations publiques					χ				72,9	
Commerces et autres institutions			70,0						46,7	
Différence statistique	Х			0,0		0,0			Х	

Tableau 1-7 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Québec

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	Gaz naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	hydro et nucléaire, énergie primaire	Vapeur, énergie primaire	Coke, énergie secondaire	Gaz de fours à coke, énergie secondaire	pétroliers raffinés, énergie	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes	megalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production			60,2		204 604,3				22 114,6	2 064,8
Exportations			2 347,0	378,2	31 381,6				Х	
Importations	480,5	Х		Х	12,7		Х		Х	
Transferts inter-régions	5,9	Х	8 324,5	567,9	18 782,8				Х	
Variation des stocks		-38,9	-8,6						-252,2	
Transferts inter-produits			٠.						-1 984,1	
Autres ajustements		1 589,8	0,0						-1 277,7	
Disponibilité	486.4	21 826,2	6 046,2	251.2	192 018,2		Х		20 644,4	2 064,8
Variations des stocks, services et industries				,						
Transformé en autres combustibles	_	•	•		•	•		•	-	_
Énergie électrique par services			0,4						78,5	
Énergie électrique par industries	•		39,1	•	•		•		1,4	•
Coke et gaz manufacturé	•		00,1						٠,-	
Produits pétroliers raffinés	•	X	2,0	X	•		•			
Production de vapeur		^	10,6		•	-1 267,4	•	•	X	
Approvisionnement net	486,4		5 994,2		192 018,2	1 267,4	X		20 205,8	2 064,8
Autoconsommation	400,4		0,0	,		1 207,4			548,6	•
					-					
Usage non-énergétique	X		0,0			1 007 4	X		1 630,6	
Usage énergétique, écoulement final	417,9		6 489,5	,	173 405,5	1 267,4	Х		16 889,7	
Total industriel	417,9		3 665,3		82 862,7	1 267,4	Х		1 255,5	
Extraction minière et de pétrole et de gaz	0,0		8,6	-			Х		498,7	
Total fabrication	417,9		3 509,7	Х	,	1 267,4	Х		293,0	
Fabrication de pâte et papier			532,3		13 665,1	280,7			48,5	
Fabrication de fer et acier	0,0		Х				Х		1,9	
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х		617,6		46 575,3				Х	
Fabrication de ciment	Х		13,7	0,0	Х		Х		Х	
Fabrication des produits pétroliers raffinés			Х		Х				Х	
Fabrication de produits chimiques et engrais			Х	1,3	4 809,7	Х			Х	
Toutes autres fabrications	X		1 298,7	Х	10 085,6	Х	0,0		Х	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la										
foresterie									169,3	
Construction			146,9	Х					294,4	
Total transport			133,0	31,5	238,3				13 897,9	
Société ferrovières									225,6	
Total lignes aériennes									2 121,3	
Lignes aériennes canadiennes									2 120,1	
Lignes aériennes étrangères									1,2	
Total lignes maritimes				_					X	
Lignes maritimes domestiques				_					Х	
Lignes maritimes étrangères		·		·	•		•	·	X	
Pipelines	•		97,0	•	0,0		•		0,0	
Transport commercial et en commun			5,8						1 557,9	
Ventes à la pompe		•	30,2		200,0	•	•	•	9 667,4	
Agriculture	•		29,4	199,8	1 739,3				9 007,4 556,7	
Résidentiel							•		-	
			660,4			0,0			1 4 0 A	
Administrations publiques			123,5		7 611,5				149,4	
Commerces et autres institutions			1 877,9		15 309,9	0,0			470,5	
Différence statistique	Х			-0,1		0,0			Х	

Tableau 1-8 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Ontario

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	Gaz naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	hydro et nucléaire, énergie	Vapeur, énergie primaire	Coke, énergie secondaire		pétroliers raffinés, énergie secondaire	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes	megalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production		Х	73,3	5 272,5	140 263,2		2 194,1	1 061,2	26 435,3	16 575,7
Exportations			5 943,6	1 797,5	19 328,4				Х	
Importations	3 252,3	3 125,9	19 880,0	2 694,3	705,7		Х		Х	
Transferts inter-régions	138,0	Х	10 683,3	-577,0	4 614,0				Х	
Variation des stocks		122,6	339,6	113,6			Х		-52,0	
Transferts inter-produits			0,0	٠.					-5 990,8	
Autres ajustements		7 104,2	0,0						9 551,9	
Disponibilité	3 390.3	25 321,9	24 353.4	5 478.7	126 254,5		2 748,9	1 061,2	38 256,4	16 575,7
Variations des stocks, services et industries								,		
Transformé en autres combustibles		•	•		•	-	_	-	•	
Énergie électrique par services	0,0		2 780,8						39,4	
Énergie électrique par industries	0,0	•	696,1	•	•	•	•	14,8	18,5	
Coke et gaz manufacturé	2 829,9	•	000,1			•		14,0	10,0	
Produits pétroliers raffinés	2 023,3	X	92,7	X	•	•				
Production de vapeur	0,0	^	32,8	^	•	-1 971.6			X	
Approvisionnement net	560,3		20 751,0	5 105 1	126 254,5	1 971,6	2 748,9	1 044,6	37 743,3	16 575,7
Autoconsommation	300,3	•	0,0			1 97 1,0	2 740,9	1 044,0	2 884,9	•
			,	X	-	•				
Usage non-énergétique	9,6		248,1	X		1 071 0	0,0	1 044 0	6 815,6	
Usage énergétique, écoulement final	554,8	•	21 231,2		134 784,7	1 971,6	2 729,6	1 044,6	26 811,2	
Total industriel	554,8		6 264,3	,	39 931,7	1 260,3	2 729,6	1 044,6	1 841,1	
Extraction minière et de pétrole et de gaz			121,8	239,8	4 938,5				317,3	
Total fabrication	554,8		6 049,5	59,6		1 260,3	2 729,6	1 044,6	537,5	
Fabrication de pâte et papier			Х	,	5 023,2	Х			Х	
Fabrication de fer et acier	Х		Х	-	4 969,3		2 729,6	1 044,6	Х	
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х		Х	,	935,2				Х	
Fabrication de ciment	Х		Х	Х	,		0,0		Х	
Fabrication des produits pétroliers raffinés			Х		1 366,1				Х	
Fabrication de produits chimiques et engrais			Х	1,7	5 225,8	Х			Х	
Toutes autres fabrications	Х		2 372,2	Х	16 576,6	Х	0,0		Х	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la										
foresterie			0,0						112,0	
Construction			93,1	Х					874,4	
Total transport			615,6	285,6	468,9				23 169,1	
Société ferrovières									484,8	
Total lignes aériennes									1 997,0	
Lignes aériennes canadiennes									1 874,9	
Lignes aériennes étrangères									122,1	
Total lignes maritimes									400,1	
Lignes maritimes domestiques									399,9	
Lignes maritimes étrangères									0,2	
Pipelines	•	•	601,3	•	117,9	•	•	•	11,6	
Transport commercial et en commun	•		10,7	285,6					3 590,7	
Ventes à la pompe	•		3,6	200,0	331,0				16 684,9	
Agriculture	•		5,0 566,3	171 /	2 579,9	0,5			704,7	
Résidentiel		•		171,4						
			8 251,4	446,1		0,0			320,8	
Administrations publiques			109,7		2 294,8	X 710.7			370,3	
Commerces et autres institutions			5 423,8	638,8	43 836,1	710,7			405,1	
Différence statistique	Х			0,0		0,0	Х	<u> </u>	Х	

Tableau 1-9 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Manitoba

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	Gaz naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	hydro et nucléaire, énergie primaire				pétroliers raffinés, énergie secondaire	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnesı	megalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production		2 332,6		0,0						223,8
Exportations		1 017,4	9 079,8	488,9					Х	
Importations	17,8	Х	61,0	1,6	66,8		0,0		Х	
Transferts inter-régions	13,8	Х	11 169,4	580,8	223,1				Х	
Variation des stocks		-85,0	0,0	-3,9					Х	
Transferts inter-produits			0,0						0,0	
Autres ajustements	0,1		0,0						Х	
Disponibilité	31,7	X	2 150,6	97,4	26 097,0		0,0		3 635,4	223,8
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services	17,8		3,9						11,4	
Énergie électrique par industries	· .		11,2						8,3	
Coke et gaz manufacturé			· .						· .	
Produits pétroliers raffinés										
Production de vapeur	0,0								8,3	
Approvisionnement net	13,9		2 135,5	97,4	26 097,0		0,0	·	3 607,3	223,8
Autoconsommation	10,0		_ 100,0		290,7				X 001,0	
Usage non-énergétique	0,0	•	172,1	х	200,1				X	•••
Usage énergétique, écoulement final	x	•	2 031,8	X	22 003,6		0,0		3 312,6	
Total industriel	X	•	769,0		,		0,0		327,7	
Extraction minière et de pétrole et de gaz			0,0	35,0	392,4		0,0		142,6	
Total fabrication	X		709,6	-			0,0		142,0 X	
	0,0			X X	-		0,0			
Fabrication de pâte et papier	,		4,5						Х	
Fabrication de fer et acier	0,0		Х	-	Х				0,8	
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux			Х	Х					Х	
Fabrication de ciment					Х					
Fabrication des produits pétroliers raffinés										
Fabrication de produits chimiques et engrais	•		Х		Χ				Х	
Toutes autres fabrications	Х		Х	1,1	1 645,6		0,0		Х	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la										
foresterie			:						Х	
Construction			59,4	Х					144,9	
Total transport			125,5	4,4	1 299,4				2 317,9	
Société ferrovières									223,2	
Total lignes aériennes									134,7	
Lignes aériennes canadiennes									134,7	
Lignes aériennes étrangères									0,0	
Total lignes maritimes									0,0	
Lignes maritimes domestiques									0,0	
Lignes maritimes étrangères									0,0	
Pipelines			125,5		1 299,4				0,0	
Transport commercial et en commun			0,0	4,4	0,0				325,3	
Ventes à la pompe			0,0	٠.					1 634,8	
Agriculture			1,7	13,7	784,1				545,9	
Résidentiel			505,5		7 985,9				2,6	
Administrations publiques			25,8		360,6				81,3	
Commerces et autres institutions			604,4	25,4	5 123,5				37,2	
Différence statistique	X		50.,1	0,0			•	•	X	

Tableau 1-10 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Saskatchewan

				Liquides de gaz naturel	Électricité			1	Total	
	Total charbon, énergie primaire	énergie	az naturel, énergie primaire	(LGN), énergie	hydro et nucléaire, énergie	Vapeur, énergie	Coke, énergie secondaire	Gaz de fours à coke, énergie secondaire	pétroliers raffinés,	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes		•	megalitres		kilotonnes	kilotonnes	gigalitres		GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement		<u> </u>	00 1 1 1	<u> </u>				0 0 1 1 1 1	<u> </u>	
Production	X	26 856,1	5 149,4	Х	4 015,1				Х	20 739.2
Exportations		18 003,3	31 165,6	602,8	196,5				X	20.00,2
Importations	0,0	4 950,2	0,0						X	
Transferts inter-régions		. 000,2 X	35 105,6	-433,7	393,9				X	
Variation des stocks	 X	117,5	4,6	-	-		•		X	•
Transferts inter-produits			-262,2	Α.			•		X	•
Autres ajustements			2 884,0		•		•		X	•
Disponibilité	8 945,6	х	11 706,5		4 230,0		•		7 330,7	20 739,2
Variations des stocks, services et industries	•	^	11 700,5	202,1	7 200,0				7 000,7	20 700,2
Transformé en autres combustibles	••	•					•		•	
Énergie électrique par services	8 857,7		1 945,6						21,4	
Énergie électrique par industries	0 037,7	•	275,7				•		0,2	
Coke et gaz manufacturé	•	•	213,1		•				0,2	•
•			140.7							
Produits pétroliers raffinés		Х	149,7		•					
Production de vapeur	. 07.0		94,7		4 000 0	Х			7 001 0	
Approvisionnement net	87,9		9 240,9	631,2		Х			7 081,3	20 739,2
Autoconsommation			2 232,2		438,7				Х	
Usage non-énergétique	Х		617,3						Х	
Usage énergétique, écoulement final	Х		4 587,2	,	21 962,5	X			6 159,4	
Total industriel	0,0		2 015,9		10 473,6	X			477,6	
Extraction minière et de pétrole et de gaz			1 331,4	185,5	Х				163,9	
Total fabrication	0,0		Х		3 777,8	Х			X	
Fabrication de pâte et papier			Х	0,0	Х				0,0	
Fabrication de fer et acier			Х	Х	Х				Х	
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				Х						
Fabrication de ciment					0,0					
Fabrication des produits pétroliers raffinés			Х		Х					
Fabrication de produits chimiques et engrais			Х	0,0	Х	Х			Х	
Toutes autres fabrications	0,0		Х	0,7	Х	Х			Х	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la										
foresterie									Х	
Construction			Х	Х					299,3	
Total transport			967,3	5,7	2 288,0				3 434,2	
Société ferrovières									261,4	
Total lignes aériennes									87,2	
Lignes aériennes canadiennes									86,8	
Lignes aériennes étrangères									0,4	
Total lignes maritimes									0,0	
Lignes maritimes domestiques									0,0	
Lignes maritimes étrangères									0,0	
Pipelines	•	•	966,7	•	2 288,0	•	•		0,0	
Transport commercial et en commun	•		0,6	5,7	0,0		•		838,1	
Ventes à la pompe			0,0	5,1	0,0	•	•		2 247,5	
Agriculture	•		67,2	2,6	1 191,9				1 983,3	
Résidentiel			860,5							
	Х	•		•			•		8,5	
Administrations publiques			74,0		205,2 4 297,4				185,3	
Commerces et autres institutions	0,0		602,3			0,0			70,5	
Différence statistique	Х			0,0				•	Х	

Tableau 1-11 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Alberta

		Pétrole brut, énergie primaire	naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	hydro et nucléaire, énergie primaire				pétroliers raffinés, énergie secondaire	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes	megalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production		179 200,3	124 243,2		7 955,3				34 213,8	73 516,2
Exportations		150 262,1	762,1	3 292,2	109,8				Х	
Importations	Х	494,3	0,0	,	137,8		Х		Х	
Transferts inter-régions	Х		-62 616,2	,	-448,9				-9 551,5	
Variation des stocks	Х	183,0	694,9						-230,2	
Transferts inter-produits			-2 515,9						-4 003,6	
Autres ajustements	838,0	6 491,0	,	,					6 334,2	
Disponibilité	22 987,1	Х	55 053,1	17 332,6	7 534,4		Х		25 875,7	73 516,2
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services	22 883,6		3 788,2						7,4	
Énergie électrique par industries	0,0		6 236,8						371,0	
Coke et gaz manufacturé										
Produits pétroliers raffinés		Х	544,7	X						
Production de vapeur			198,6			-4 163,6				
Approvisionnement net	103,5		44 284,8	17 469,0	7 534,4	4 163,6	х	0,0	24 742,0	73 516,2
Autoconsommation			11 202,2	Х	18 635,0				7 764,1	
Usage non-énergétique	Х		2 687,7	Х			0,0		3 309,9	
Usage énergétique, écoulement final	96,7		27 466,0	1 694,8	55 517,1	4 163,6	Х	0,0	14 266,0	
Total industriel	х		19 081,1	1 267,9	28 836,0	4 163,6	Х	0,0	1 529,3	
Extraction minière et de pétrole et de gaz	Х		14 380,4	1 209,2	13 246,7				1 122,2	
Total fabrication	Х		4 588,0	Х	15 589,3	4 163,6	Х		Х	
Fabrication de pâte et papier			Х	0,6	3 454,8	0,0			Х	
Fabrication de fer et acier	0,0		Х	0,0	270,9		Х		Х	
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux			Х	0,1	Х					
Fabrication de ciment	Х		Х	Х	Х				Х	
Fabrication des produits pétroliers raffinés			382,3		1 216,7					
Fabrication de produits chimiques et engrais			2 890,2	0,8	6 031,2	Х			1,4	
Toutes autres fabrications	Х		Х	5,7	4 219,1	Х			25,6	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la										
foresterie									Х	
Construction			112,7	Х					316,8	
Total transport			1 785,6	51,6	2 030,8				10 882,9	
Société ferrovières									634,0	
Total lignes aériennes									915,4	
Lignes aériennes canadiennes									886,5	
Lignes aériennes étrangères									28,9	
Total lignes maritimes									2,1	
Lignes maritimes domestiques									2,1	
Lignes maritimes étrangères									0,0	
Pipelines			1 753,6		1 926,5				17,5	
Transport commercial et en commun			8,8		104,3				1 871,5	
Ventes à la pompe			23,3						7 442,4	
Agriculture			113,0		2 282,7				1 391,8	
Résidentiel	X		3 548,8		7 803,6				0,1	
Administrations publiques			178,5		1 216,0				191,7	
Commerces et autres institutions	X		2 759,0		13 348,0				270,2	
Différence statistique	X			0.0		0,0	•	•	_, c,_	

Tableau 1-12 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Colombie-Britannique

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	Gaz naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN),	hydro et	Vapeur, énergie primaire	Coke, énergie secondaire	Gaz de fours à coke, énergie secondaire	pétroliers raffinés, énergie	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes	negalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production	Х		44 530,5	Х					3 997,5	6 504,7
Exportations	Х	Х	31 987,7	1 121,1	6 789,5				Х	
Importations	Х	0,0	115,6	Х	,		Х		Х	
Transferts inter-régions	X	Х	-2 670,8	-652,8	273,9				Х	
Variation des stocks	Х	-20,5	311,2	1,1					Х	
Transferts inter-produits			0,0						Х	
Autres ajustements			1 823,0						Х	
Disponibilité	256,4	X	11 499,4	1 223,5	61 212,4		х		11 753,7	6 504,7
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services			310,5						15,5	
Énergie électrique par industries	0,0		353,1						0,4	
Coke et gaz manufacturé	-,-								-, -	
Produits pétroliers raffinés		X	0,0		•	•				
Production de vapeur	0,0	,	0,2	••	•	X	•		0,0	•
Approvisionnement net	256,4		10 835,6	1 272 7	61 212,4	X	X	0,0	11 566,2	
Autoconsommation	•	•	2 672,9	X				•	X X	
Usage non-énergétique	0,0		0,1	X	11 001,2		0,0		X	
Usage énergétique, écoulement final	0,0 X		6 220,7	236,1	57 891,1	Х	X	0,0	10 782,1	
Total industriel	X	•	2 253,2	,			X	0,0	1 417,9	
Extraction minière et de pétrole et de gaz		•	847,4	35,9	1 507,4	х		0,0	533,5	•••
	X		,	-					•	
Total fabrication	Х		1 359,3	X		Х	Х		X	
Fabrication de pâte et papier	0,0		545,5	1,8	10 007,2	0,0			23,9	
Fabrication de fer et acier			9,0	0,5	Х				Х	
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х		Х		Х		Х		Х	
Fabrication de ciment	Х		Х	,	Х				Х	
Fabrication des produits pétroliers raffinés			Х		X				Х	
Fabrication de produits chimiques et engrais	0,0		Х	,	1 705,8	Х			0,4	
Toutes autres fabrications	Х		Х	Х	4 335,9	Х	Х		Х	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la										
foresterie			0,0						Х	
Construction	•		46,5	Х					270,9	
Total transport			738,4	94,2	583,8				8 700,6	
Société ferrovières									265,1	
Total lignes aériennes									1 104,2	
Lignes aériennes canadiennes									689,5	
Lignes aériennes étrangères									414,7	
Total lignes maritimes									759,3	
Lignes maritimes domestiques									356,0	
Lignes maritimes étrangères									403,3	
Pipelines			723,7		444,3				2,1	
Transport commercial et en commun			14,7	94,2	139,5				891,9	
Ventes à la pompe			0,0						5 677,9	
Agriculture			200,7	4,5	900,5				416,0	
Résidentiel	•		1 876,1	28,0		•			7,7	
Administrations publiques		•	60,6	20,0	1 111,3		•		78,1	
Commerces et autres institutions	X	•	1 091,7	53,9	10 893,7	•	•		161,8	

Tableau 1-13 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	Gaz naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie	hydro et nucléaire, énergie	Vapeur, énergie	Coke, énergie secondaire	Gaz de fours à coke, énergie secondaire	pétroliers raffinés, énergie	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes r	negalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production		Х	Х	0,0	689,7					732,4
Exportations				Х					Х	
mportations									Х	
Transferts inter-régions		Х	4,4	Х					Х	
Variation des stocks		12,1		Х					Х	
Transferts inter-produits									0,0	
Autres ajustements			0,0						Х	
Disponibilité		-77,3	х	31,4	689,7				773,7	732,4
Variations des stocks, services et industries										
Fransformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services			5,0						75,2	
Énergie électrique par industries	·		0,0						76,6	
Coke et gaz manufacturé	•	•	0,0		•				10,0	•
Produits pétroliers raffinés	•	•		•	•	•	•	•	•	•
Production de vapeur	•					•				
Approvisionnement net			X	31,4	689,7		•		622,0	732,4
Autoconsommation	•	•	X		426,7					
Jsage non-énergétique			^		420,1	•				
Jsage énergétique, écoulement final	•		99,3	21.4	940 6				726 7	
osaye energenque, econiement imai Fotal industriel		•			840,6				726,7	
			X	,	47,3				243,0	
Extraction minière et de pétrole et de gaz			66,2		Х	•			223,9	
Total fabrication			0,0	Х	0,8	•			Х	
Fabrication de pâte et papier				•						
Fabrication de fer et acier						•				
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux										
Fabrication de ciment										
Fabrication des produits pétroliers raffinés										
Fabrication de produits chimiques et engrais					Х					
Toutes autres fabrications			0,0	Х	Х				Х	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la										
foresterie									0,0	
Construction				0,4					Х	
Total transport				1,2					394,6	
Société ferrovières									4,5	
Total lignes aériennes									92,2	
Lignes aériennes canadiennes									91,6	
Lignes aériennes étrangères									0,6	
Total lignes maritimes									47,0	
Lignes maritimes domestiques									47,0	
Lignes maritimes étrangères										
Pipelines									0,2	
Transport commercial et en commun				1,2					77,2	
/entes à la pompe	•			.,_	•	•	•		173,5	
Agriculture	•	•							5,0	
Résidentiel			5,0	 7,1	352,7				19,1	
Administrations publiques	•		5,0		43,8	•	•		28,1	
านเกเมอน ผมปีเเอี มินิมเเนนซอ										
Commerces et autres institutions			Х	12,7	396,8				36,9	

Tableau 1-14 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Yukon

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	Gaz naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	Électricité primaire, hydro et nucléaire, énergie primaire				pétroliers raffinés, énergie secondaire	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes i	negalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production			0,0		420,0					27,0
Exportations				Х					Х	
Importations									Х	
Transferts inter-régions			0,9	Х					Х	
Variation des stocks									Х	
Transferts inter-produits									0,0	
Autres ajustements			0,0						Х	
Disponibilité			Х	9,9	420,0				189,3	27,0
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services			0,9						6,5	
Énergie électrique par industries										
Coke et gaz manufacturé										
Produits pétroliers raffinés										
Production de vapeur										
Approvisionnement net			х	9,9	420,0				182,8	27,0
Autoconsommation			Х		0.0				<i>.</i> .	,
Usage non-énergétique									Х	
Usage énergétique, écoulement final			0,0	9,9	399,3				138,2	
Total industriel			0,0						16,8	
Extraction minière et de pétrole et de gaz	•	-		2,4	х			-	10,5	
Total fabrication	•		0,0	_, . X			•	•	Х Х	•••
Fabrication de pâte et papier			0,0	^	,	•			^	•••
Fabrication de fer et acier						•				
Fabrication de let et delet Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux										
Fabrication de ciment		•			•	•	•	•		
Fabrication de ciment Fabrication des produits pétroliers raffinés		•			•	•	•	•		
Fabrication des produits petrollers rannes Fabrication de produits chimiques et engrais							•			•••
Toutes autres fabrications			0,0		X					
			0,0	Х	Х				Х	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie									0,0	
Construction	•					•	•	•	-	
Total transport	•			X		•	•	•	1122	
Société ferrovières	•	•		1,0					113,3	
						•				
Total lignes aériennes						•			11,1	
Lignes aériennes canadiennes						•			11,1	
Lignes aériennes étrangères						•			0,0	
Total lignes maritimes						•				
Lignes maritimes domestiques						•				
Lignes maritimes étrangères							•			
Pipelines										
Transport commercial et en commun				1,0					41,8	
Ventes à la pompe									60,4	
Agriculture									0,0	
Résidentiel				2,0					0,4	
Administrations publiques									0,8	
Commerces et autres institutions				4,2					7,0	
Différence statistique			0,0	0,0					Х	

Tableau 1-15 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Territoires du Nord-Ouest

	Total charbon, énergie primaire	Pétrole brut, énergie primaire	Gaz naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	Électricité primaire, hydro et nucléaire, énergie primaire	Vapeur, énergie primaire			pétroliers raffinés, énergie secondaire	Électricité secondaire, thermique, énergie secondaire
	kilotonnes	negalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production		Х	Х		269,7					518,9
Exportations										
Importations									8,9	
Transferts inter-régions		Х	3,5	Х					Х	
Variation des stocks		12,1		Х					Х	
Transferts inter-produits									0,0	
Autres ajustements			0,0						Х	
Disponibilité		-77,3	Х	21,5	269,7				286,3	518,9
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services			4,0						22,6	
Énergie électrique par industries			0,0						76,6	
Coke et gaz manufacturé										
Produits pétroliers raffinés										
Production de vapeur										
Approvisionnement net			103,1	21,5	269,7				187,1	518,9
Autoconsommation			Х		419,7					
Usage non-énergétique									Х	
Usage énergétique, écoulement final			99,3	21,5	335,4				377,3	
Total industriel			Х	7,7	5,6				169,7	
Extraction minière et de pétrole et de gaz			66,2	7,6	Х				157,5	
Total fabrication			0,0		Х				Х	
Fabrication de pâte et papier										
Fabrication de fer et acier										
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux										
Fabrication de ciment										
Fabrication des produits pétroliers raffinés										
Fabrication de produits chimiques et engrais										
Toutes autres fabrications			0,0		Х				Х	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la			-,-							
foresterie										
Construction				0,1					Х	
Total transport				0,2					160,7	
Société ferrovières				<i>'</i> .					4,5	
Total lignes aériennes									38,0	
Lignes aériennes canadiennes									37,9	
Lignes aériennes étrangères									0,1	
Total lignes maritimes									1,5	
Lignes maritimes domestiques									1,5	
Lignes maritimes étrangères									· .	
Pipelines									0,2	
Transport commercial et en commun				0,2					21,1	
Ventes à la pompe				-,-					95,5	
Agriculture									0,0	
Résidentiel	•	•	5,0	5,1	121,5	•	•		18,7	
Administrations publiques	•		0,0		26.0		•		15,1	
Commerces et autres institutions	•		28,1	8,5			•		13,2	
Différence statistique			20,1	0,0				•	X	

Tableau 1-16 L'énergie primaire et secondaire, unités naturelles — Nunavut

		Pétrole brut, énergie primaire	naturel, énergie primaire	naturel des usines de gaz (LGN), énergie primaire	hydro et nucléaire, énergie primaire				pétroliers raffinés, énergie secondaire	secondaire
	kilotonnes	negalitres	gigalitres	megalitres	GWH	kilotonnes	kilotonnes	gigalitres	megalitres	GWH
Caractéristiques de disponibilité et écoulement										
Production										186,5
Exportations										
Importations									Х	
Transferts inter-régions									Х	
Variation des stocks									Х	
Transferts inter-produits										
Autres ajustements									Х	
Disponibilité									298,1	186,5
Variations des stocks, services et industries										
Transformé en autres combustibles										
Énergie électrique par services									46,1	
Énergie électrique par industries										
Coke et gaz manufacturé										
Produits pétroliers raffinés										
Production de vapeur	·				•	•				
Approvisionnement net							•		252,0	186,5
Autoconsommation	•				7,0		•		202,0	
Usage non-énergétique					7,0					
Usage énergétique, écoulement final		•			105,9				211,1	
Total industriel	•				0,0				56,5	
Extraction minière et de pétrole et de gaz	•				0,0				56,0	
Total fabrication	•				0,0		•		0,0	
									0,0	
Fabrication de pâte et papier										
Fabrication de fer et acier										
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux										
Fabrication de ciment										
Fabrication des produits pétroliers raffinés										
Fabrication de produits chimiques et engrais										
Toutes autres fabrications									0,0	
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la										
foresterie										
Construction									Х	
Total transport									120,6	
Société ferrovières										
Total lignes aériennes									43,1	
Lignes aériennes canadiennes									42,6	
Lignes aériennes étrangères									0,5	
Total lignes maritimes									45,5	
Lignes maritimes domestiques									45,5	
Lignes maritimes étrangères										
Pipelines										
Transport commercial et en commun									14,3	
Ventes à la pompe									17,7	
Agriculture									5,0	
Résidentiel					66,5				0,0	
Administrations publiques					2,3				12,2	
Commerces et autres institutions					37,1				16,8	
	-				,•				,-	

Tableau 2-1 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Canada

	Total charbon	Pétrole brut	Gaz	des usines de gaz	Électricité primaire,		Énergie primaire		Gaz de fours à coke		Électricité secondaire, thermique	
	Citatibuli	Diut	Haturer	(LUN)	Hucicane		oules	UUKG	CUKE	141111165	uiciiiique	totale
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production	1 331 326	8 879 057	6 896 273	761 776	1 840 523		19 708 955	63 256	20 312	4 368 983	493 339	
Exportations	Х	7 136 022	3 199 060	199 266	264 099		Х			953 638		12 506 596
Importations	Х	1 858 446	790 551	79 637	8 038		Х	17 177		723 985		3 658 613
Transferts inter-régions	Х	4	0	1	0					4		
Variation des stocks	10 775	5 250	52 370	7 927			76 322	-1 213		Х		49 129
Transferts inter-produits			-108 429				-108 429			-503 109		-611 538
Autres ajustements	27 027	598 896	82 197	-151 286			556 834			Х		1 326 403
Disponibilité	774 168	4 195 132	4 409 161	482 934	1 584 462		11 445 857	81 646	20 312	4 431 773	493 339	
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services	649 407		376 128				1 025 535			70 777		1 096 312
Énergie électrique par industries	0		300 446				300 446		283	21 142		321 871
Coke et gaz manufacturé	83 783						83 783					83 783
Produits pétroliers raffinés		4 240 656	30 799	Х			4 301 678					4 301 678
Production de vapeur	0		13 147			-27 197	-14 050		34	Х		-12 230
Approvisionnement net	40 978		3 688 642	518 679	1 584 462	27 197	5 814 434	81 646	19 994	4 281 834	493 339	10 691 247
Autoconsommation			654 949	Х	233 934					526 779		1 430 869
Usage non-énergétique	2 280		145 400	Х				971		516 408		1 038 699
Usage énergétique, écoulement final	36 509		2 685 057	130 556	1 806 837	27 197		80 119	19 994	3 166 379		7 952 649
Total industriel	35 702		1 348 107	52 814	738 403	25 241		80 119	19 994	298 218		2 598 598
Extraction minière et de pétrole et de gaz	0		653 979	43 685	117 627			Х		122 116		937 553
Total fabrication	35 702		675 613	5 478	620 776	25 241		Х	19 994	54 428		1 517 205
Fabrication de pâte et papier	0		80 326	Х	137 039	Х				Х		230 822
Fabrication de fer et acier	х		Х	Х	Х			78 927	19 994	Х		221 124
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х		Х	Х	Х			Х		Х		248 825
Fabrication de ciment	14 514		0.000	11	7 544					Х		F0 000
Fabrication des produits pétroliers raffinés			Х		18 352					Х		70.000
Fabrication de produits chimiques et engrais	0		188 029	128		10 969				1 760		277 907
Toutes autres fabrications	Х		228 255	Х	144 834	Х		Х		17 969		409 120
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie			0							Х		29 856
Construction			18 515	3 652						Х		113 985
Total transport			170 957	12 075	24 875					2 466 539		2 674 445
Société ferroviaires										83 905		83 905
Total lignes aériennes										257 153		257 153
Lignes aériennes canadiennes										229 302		229 302
Lignes aériennes étrangères										27 851		27 851
Total lignes maritimes										Х		73 782
Lignes maritimes domestiques										Х		Х
Lignes maritimes étrangères										Х		Х
Pipelines			166 907		21 874					1 177		189 958
Transport commercial et en commun			1 822	12 075	3 001					362 141		379 039
Ventes à la pompe			2 227							1 688 381		4 000 000
Agriculture	•		38 185	10 288	36 086	1			•	214 489		299 050
Résidentiel	X		613 918	17 070	590 996				•	63 408		1 285 583
Administrations publiques	,		24 475		48 740	0				X		125 574
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·												969 399
Commerces et autres institutions	Х		489 415	38 309	367 738	1 954			-	Х		202 322

Tableau 2-2 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Provinces de l'Atlantique

				Liquides								
				de gaz	Électricité					Total des		Énergie
			d	es usines	primaire,				Gaz de	produits	Électricité	primaire et
	Total	Pétrole	Gaz	de gaz	hydro et		Énergie		fours à	pétroliers		•
	charbon	brut	naturel	(LGN)	nucléaire	Vapeur	primaire	Coke	coke	raffinés	thermique	totale
						téraj	oules					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production	0	Х	Х	Х	182 459		772 929			Х	60 054	
Exportations		Х	26 476	1 481	17 639		X			Х		1 068 546
Importations	Х	Х	7 743	Х	531		748 332	Х		Х		894 766
Transferts inter-régions	х	Х		Х	-85 820		3 367			Х		-1 944
Variation des stocks		-6 217	0	Х			-5 599			-7 099		-12 697
Transferts inter-produits							0			Х		Х
Autres ajustements	10 136		0				10 136			61 204		71 340
Disponibilité	78 671	856 309	х	5 348	79 532		1 099 921	х		407 815	60 054	Х
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services	77 281		31 327				Х			61 100		Х
Énergie électrique par industries			3 351				х			2 058		Х
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés		Х	0				850 440					850 440
Production de vapeur	0		0			Х	-3 042			502		-2 540
Approvisionnement net	1 390		х	19 321	79 532	х	154 538	х		339 957	60 054	555 422
Autoconsommation			Х	Х	10 211					45 651		82 736
Usage non-énergétique	х			Х				Х		16 596		29 343
Usage énergétique, écoulement final	х		26 107	х	127 778	х		х		278 932		440 400
Total industriel	х		х	1 733	38 568	х		Х	0	25 020		85 568
Extraction minière et de pétrole et de gaz	0		0	231	8 177			Х		8 255		16 809
Total fabrication	х		Х	Х	30 391	Х		0		5 190		57 147
Fabrication de pâte et papier			Х	Х	Х	Х				Х		26 581
Fabrication de fer et acier			0	Х	Х					Х		4
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	х			Х	Х			0		Х		Х
Fabrication de ciment	х			0	Х					Х		Х
Fabrication des produits pétroliers raffinés			Х		Х							Х
Fabrication de produits chimiques et engrais			36	18	Х	0				Х		Х
Toutes autres fabrications			5 374	874	Х	Х				Х		18 002
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie										3 688		3 688
Construction			12	Х						7 888		7 925
Total transport			574	73	2					192 978		193 626
Société ferroviaires										3 572		3 572
Total lignes aériennes										16 046		16 046
Lignes aériennes canadiennes										9 442		9 442
Lignes aériennes étrangères										6 605		6 605
Total lignes maritimes										12 074		12 074
Lignes maritimes domestiques										11 707		11 707
Lignes maritimes étrangères										366		366
Pipelines			335							0		335
Transport commercial et en commun			237	73	2					17 679		17 991
Ventes à la pompe			2							143 607		143 608
Agriculture			0	80	1 964					4 473		6 517
Résidentiel			849	1 287	52 542					27 845		82 524
Administrations publiques			2 143		2 504	0				11 799		
Commerces et autres institutions			5 945	3 459	32 199	0				16 817		
Différence statistique	X			1		0		Х		Х		-5 399

Tableau 2-3 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Terre-Neuve-et-Labrador

				es usines	Électricité primaire,		,		Gaz de	Total des produits		Énergie primaire et
	Total charbon	Pétrole brut	Gaz naturel	de gaz	hydro et nucléaire	Vaneur	Énergie primaire	Coke		pétroliers raffinés	secondaire, thermique	
	Citarbon	Diut	naturei	(Luit)	nacicano	térajo	•	OUNC	CORC	Tallillos	uiciiiique	totale
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production		481 389	Х		142 822		647 191			Х	7 463	
Exportations		389 963					389 963			Х		Х
Importations	х	206 102					206 102	Х		Х		Х
Transferts inter-régions		Х		566	-104 345		-169 060			Х		Х
Variation des stocks		-2 916		-47			Х			Х		Х
Transferts inter-produits							0			Х		Х
Autres ajustements							Х			Х		Х
Disponibilité	X	X	X	613	38 477		X	Х		135 140	7 463	
Variations des stocks, services et industries	-		-	0.0		•	-		·			
Transformé en autres combustibles	••	•			•	•	•		•		•	••
Énergie électrique par services										20 499		20 499
Énergie électrique par industries	•		2 462		•		•		•	1 120		Z0 400
Coke et gaz manufacturé	•	•	2 402		•				•	1 120		^
Produits pétroliers raffinés		X					X					X
Production de vapeur		۸					^					^
Approvisionnement net		•		2 849	38 477		66 718			112 552	7 463	186 878
• •	Х		X					Х				
Autoconsommation			Х		3 675					Х		X
Usage non-énergétique				X				0		X		X
Usage énergétique, écoulement final	Х		277	1 535	36 083			X		87 943	•••	125 984
Total industriel	Х		277	140	11 599			X		13 890	•••	26 052
Extraction minière et de pétrole et de gaz	Х		0	37	Х			Х		6 181		13 680
Total fabrication			Х	Х	Х					Х		5 527
Fabrication de pâte et papier	•			0	Х					Х		Х
Fabrication de fer et acier	•				Х							Х
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux												
Fabrication de ciment												
Fabrication des produits pétroliers raffinés					Х							Х
Fabrication de produits chimiques et engrais			0		Х					Х		Х
Toutes autres fabrications			X	X	Х					X		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie										X		Х
Construction				Χ						5 629		5 634
Total transport				13	2					53 819		53 833
Société ferroviaires										0		0
Total lignes aériennes										9 653		9 653
Lignes aériennes canadiennes										3 315		3 315
Lignes aériennes étrangères										6 338		6 338
Total lignes maritimes										4 806		4 806
Lignes maritimes domestiques										4 607		4.007
Lignes maritimes étrangères										199		199
Pipelines										0		0
Transport commercial et en commun	•	•	•	13	2			•	•	2 649		2 663
Ventes à la pompe	•	•			_	•		•	•	36 711		36 711
Agriculture		•		6	123					237		366
Résidentiel	•	•	•	373	15 514			•		4 151		00.000
Administrations publiques	•	•	•		600			•		3 510		4 110
Commerces et autres institutions	•	•		1 003	8 245					12 336	•••	21 584
Commorces of autres montaners				1 000	0 240					12 000		£1 JU4

Tableau 2-4 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Île-du-Prince-Édouard

				Liquides de gaz								
					Électricité					Total des		Énergie
			de	es usines	primaire,				Gaz de	produits		primaire et
	Total	Pétrole	Gaz	de gaz	hydro et		Énergie		fours à	pétroliers		
	charbon	brut	naturel	(LGN)	nucléaire		primaire	Coke	coke	raffinés	thermique	totale
						térajo	uies					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement					0.005		0.005				00	
Production					2 035		2 035				33	
Exportations		•			•							•
Importations Transferts inter-régions		•	1 201		2 550		4 138			v		
Variation des stocks			1 391	X	2 330					X		X
Transferts inter-produits				Х			Х			-51		-51
Autres ajustements	•									-51		-31
Disponibilité	0		1 391	 X	4 585		X			17 258	33	
Variations des stocks, services et industries	U		1 391	Х	4 303		X		•	17 200		х
Transformé en autres combustibles	•											
Énergie électrique par services										195		
. •										195		
Énergie électrique par industries Coke et gaz manufacturé		•										
Produits pétroliers raffinés		•										
·		•										. 0
Production de vapeur Approvisionnement net		•	1 391	195	4 585	0 0	x 6 171			X 16 831	33	23 035
• •	U		1 391						•			
Autoconsommation Usage non-énergétique		•			19							X
0 1		•		104	7 505	0				16 601		X 702
Usage énergétique, écoulement final Total industriel	0		X	194	7 525	U				16 681		25 792
	•		Х	50	X					477		4 732
Extraction minière et de pétrole et de gaz					0					0		4.051
Total fabrication			Х	Х	Х					Х		4 351
Fabrication de pâte et papier			Х	Х	Х					Х		Х
Fabrication de fer et acier												
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux												
Fabrication de ciment												
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais			0	Х	71					Х		Х
Toutes autres fabrications			Х	34	Х					Х		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie										X		χ
Construction	•									311		311
Total transport										11 658		11 658
Société ferroviaires										0		0
Total lignes aériennes										250		250
Lignes aériennes canadiennes										250		250
Lignes aériennes étrangères										0		0 000
Total lignes maritimes										2 036		2 036
Lignes maritimes domestiques	•									2 036		2 036
Lignes maritimes étrangères										0		0
Pipelines												
Transport commercial et en commun										310		310
Ventes à la pompe										9 062		9 062
Agriculture				6	1 329					952		2 287
Résidentiel				54	807					2 810		3 671
Administrations publiques					χ	0				513		538
Commerces et autres institutions				85	2 548	0				270		2 904
Différence statistique				1		0				Х		Х

Tableau 2-5 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Nouvelle-Écosse

				es usines	Électricité primaire,		4 .	1	Gaz de	Total des produits		Énergie primaire et
	Total charbon	Pétrole brut	Gaz naturel	de gaz (LGN)			Énergie primaire	Coke		pétroliers raffinés	secondaire, thermique	
				(==)		térajo	•					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement					- 1							
Production	0	Х	72 920	Х	6 876		90 082				28 828	
Exportations		Х		Х	0		4 937			218		Х
Importations	Х			Х	0		42 905			Х		Х
Transferts inter-régions	Х	Х	-42 374	-1 356	1 420		-42 136			Х		Х
Variation des stocks		0	0	670			Х			Х		Х
Transferts inter-produits							0			-103		-103
Autres ajustements	10 136		0				Х			Х		Х
Disponibilité	53 183	1 000	30 546	2 356	8 295		Х			120 325	28 828	х
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services	51 793		11 075							19 560		Х
Énergie électrique par industries	000	•	394	•	•				·	131	-	X
Coke et gaz manufacturé	•		001		•		•			101	•	,
Produits pétroliers raffinés	•				•					•		
Production de vapeur	0				•	X	 -51			X		60
Approvisionnement net	1 390	•	19 077	2 356	8 29 5	X	32 169	0	0	100 123	28 828	
Autoconsommation			6 198	2 330	736			U	U			
			0 190		730			0				
Usage non-énergétique				0 227	20 005			0		X 05 160		142.1E0
Usage énergétique, écoulement final	Х		Х	2 337	36 625	Х				95 162		143 150
Total industriel	Х		Х	447	7 792	Х		0	0	5 350		16 701
Extraction minière et de pétrole et de gaz				19	196					850		
Total fabrication	Х		Х	X		Х				Х		
Fabrication de pâte et papier			Х	5	Х					Х		
Fabrication de fer et acier				Х	Х					Х		Х
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux												Х
Fabrication de ciment	Х			0	Х					Х		
Fabrication des produits pétroliers raffinés												0
Fabrication de produits chimiques et engrais			36	1	Х	0				Х		Х
Toutes autres fabrications			1 306	Х	Х	Х				1 078		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie										1 661		
Construction				Х						Х		991
Total transport			Х	45	0					67 275		67 641
Société ferroviaires										1 527		1 527
Total lignes aériennes										5 030		5 030
Lignes aériennes canadiennes										4 768		4 768
Lignes aériennes étrangères										261		261
Total lignes maritimes										2 474		2 474
Lignes maritimes domestiques										2 352		2 352
Lignes maritimes étrangères										122		100
Pipelines	•		X						•	·		0.4
Transport commercial et en commun	•		237	45	0				•	6 484		6 766
Ventes à la pompe	•	•			Ü					51 761		E4 704
Agriculture	•			39	241					31 701 X		1 075
Résidentiel	•		238	561	16 026					13 825		20.050
Administrations publiques	•		2 143		438					4 968		7 550
Commerces et autres institutions	•		3 211	 1 245	12 128					2 348		10.000
Différence statistique			5 211	1 243								
Note : Voir la section « Qualité des données, concepts et mé	Х	· ·				Х				Х		X

Tableau 2-6 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Nouveau-Brunswick

	Total	Pétrole	Gaz	es usines de gaz	Électricité primaire, hydro et	W	Énergie	0-1			secondaire,	
	charbon	brut	naturel	(LGN)	nucléaire	vapeur térajo	primaire	Coke	coke	raffinés	thermique	totale
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						ισιαĵο	uico					
Production	0		2 894		30 727		33 621			Х	23 731	
Exportations			26 476	Х	17 639		45 542			Х		Х
Importations	X	Х	7 743	Х	531		499 325	Х		Х		Х
Transferts inter-régions		Х	40 983	3 437	14 555		210 425			Х		X
Variation des stocks		-3 301	0	Х			X			Х		Х
Transferts inter-produits							0			3 318		3 318
Autres ajustements			0				Х			Х		Х
Disponibilité	х	х	25 144	2 184	28 174		Х	Х		135 093	23 731	Х
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services	х		20 252							20 847)
Énergie électrique par industries			494							807)
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés		Х	0				Х)
Production de vapeur			0			Х	-2 991			Х		-2 600
Approvisionnement net	х		4 399	13 921	28 174	Х	49 479	Х		110 452	23 731	184 388
Autoconsommation				Х	5 780					Х		
Usage non-énergétique	X		0	Х				Х		Х)
Usage énergétique, écoulement final	X		15 899	2 567	47 546	X		X		79 146		148 177
Total industriel	Х		Х	1 096	х	Х		X		5 303		38 083
Extraction minière et de pétrole et de gaz	^	•	0	175	X					X		2 064
Total fabrication	X		Х	X	15 697	х		0		X		34 285
Fabrication de pâte et papier	Α		X	26	X	Х		Ü		X		17 600
Fabrication de fer et acier	•		0	20	X	^				,)
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	X		U	X	X			0	•	X		>
Fabrication de ciment	^	•	•					U	•	^		>
Fabrication des produits pétroliers raffinés			X		X				•			,)
Fabrication de produits chimiques et engrais		•	0	 X	53				•	X		105
Toutes autres fabrications		•	2 464	334	33 X				•	850)
Foresterie et exploitation forestière et activités de		•	2 404	334	^					030		^
soutien à la foresterie										746		746
Construction		•	12	X					•	969		988
Total transport		•	X	15					•	60 225		60 49 4
Société ferroviaires	•	•		13	•					2 045		2 045
Total lignes aériennes	•									1 113		1 113
Lignes aériennes canadiennes	•									1 108		1 108
Lignes aériennes étrangères	•									6		6
Total lignes maritimes	•									2 758		2 758
Lignes maritimes domestiques	•									2 712		2 712
Lignes maritimes domestiques Lignes maritimes étrangères	•											
		•								45		45
Pipelines Transport commercial et an commun			Х							0.000		252
Transport commercial et en commun				15						8 236		8 251
Ventes à la pompe			2							46 073		46 074
Agriculture			0	30	271					1 888		2 189
Résidentiel			611	299	20 195					7 059		28 164
Administrations publiques					X					2 808		4 248
Commerces et autres institutions			2 733	1 126	9 277					1 863		
Différence statistique	Х			1		0				Х		Х

Tableau 2-7 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Québec

			d	Liquides de gaz naturel es usines	Électricité primaire,				Gaz de	Total des	Électricité	Énergie primaire et
	Total	Pétrole	Gaz	de gaz	hydro et	Vanauu	Énergie primaire	Caka	fours à		secondaire,	secondaire
	charbon	brut	naturel	(LGN)	nucléaire	térajo		Coke	coke	rannes	thermique	totale
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production			2 351		736 575		738 926			818 499	7 433	
Exportations			91 605	9 909	112 974		Х			Х		329 527
Importations	12 884	Х		Х	46		551 600	Х		Х		883 778
Transferts inter-régions	171	Х	324 903	14 101	67 618		666 112			Х		504 566
Variation des stocks		-1 533	-336	-171			-2 040			-9 415		-11 455
Transferts inter-produits							0			-74 526		-74 526
Autres ajustements		62 702	0				62 702			-41 194		21 507
Disponibilité	13 055	860 824	235 985	5 763	691 266		1 806 892	х		766 652	7 433	х
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			14							3 186		Х
Énergie électrique par industries			1 525							59		Х
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés		Х	80	Х			865 557					865 557
Production de vapeur			412			-3 485	-3 073			Х		-2 146
Approvisionnement net	13 055		233 953	21 665	691 266	3 485	960 123	Х		753 495	7 433	1 722 186
Autoconsommation			0	Х	74 707					22 227		97 762
Usage non-énergétique	Х		0	Х				Х		68 903		74 558
Usage énergétique, écoulement final	11 048		253 286	17 263	624 260	3 485		Х		618 094		1 528 327
Total industriel	11 048		143 055	1 952	298 306	3 485		Х		49 659		508 397
Extraction minière et de pétrole et de gaz	0		337	36	12 872			Х		19 848		33 092
Total fabrication	11 048		136 985	Х	285 434	3 485		Х		12 063		451 453
Fabrication de pâte et papier			20 776	61	49 194	772				2 035		72 838
Fabrication de fer et acier	0		Х	Х	Х			Х		74		Х
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	х		24 105	Х	167 671					Х		199 788
Fabrication de ciment	х		533	0	Х			Х		Х		Х
Fabrication des produits pétroliers raffinés			Х		Х					Х		Х
Fabrication de produits chimiques et engrais			Х	32	17 315	Х				Х		28 617
Toutes autres fabrications	Х		50 687	Х	36 308	Х		0		Х		96 562
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie										6 541		6 541
Construction			5 733	Х						11 208		17 312
Total transport			5 191	798	858					502 532		509 379
Société ferroviaires										8 637		8 637
Total lignes aériennes										79 282		79 282
Lignes aériennes canadiennes										79 237		79 237
Lignes aériennes étrangères										46		46
Total lignes maritimes										Х		13 045
Lignes maritimes domestiques										Х		Х
Lignes maritimes étrangères										Х		Х
Pipelines			3 786		0					0		3 786
Transport commercial et en commun			228	798	858					59 395		61 278
Ventes à la pompe			1 178							342 172		343 350
Agriculture			1 149	5 058	6 261		***			20 903		33 371
Résidentiel			25 775	1 656	236 318	0	***			X		285 398
Administrations publiques	•	•	4 821		27 401				•	5 568		37 791
Commerces et autres institutions			73 294	7 800	55 116	0				17 782		153 992
Différence statistique	X	•		-1		0	•••			X		24 810

Tableau 2-8 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Ontario

	Total	Pétrole	Gaz	les usines de gaz	hydro et	.,	Énergie		Gaz de fours à	pétroliers	secondaire,	
	charbon	brut	naturel	(LGN)	nucléaire	vapeur térajo	primaire	Coke	coke	raffinés	thermique	totale
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						ισιαμ	Juli03					
Production		Х	2 863	138 420	504 948		656 573	63 256	20 312	973 247	59 673	
Exportations			231 979	47 128	69 582		348 689			X		392 424
Importations	96 963	123 284	775 915	52 143	2 541		1 050 845	Х		Х		1 192 972
Transferts inter-régions	3 509	Х	416 968	-15 982	16 610		1 010 822			Х		1 227 762
Variation des stocks		4 836	13 257	2 743			20 836	Х		-1 053		18 569
Transferts inter-produits			0				0			-237 349		-237 349
Autres ajustements		280 190	0				280 190			368 194		648 384
Disponibilité	100 472	998 697	950 511	124 709	454 516		2 628 905	79 251	20 312	1 405 695	59 673	х
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services	0		108 535							1 592		Х
Énergie électrique par industries			27 168						283	758		Х
Coke et gaz manufacturé	83 783						83 783					83 783
Produits pétroliers raffinés		Х	3 616	Х			1 037 214					1 037 214
Production de vapeur	0		1 279			-5 422	-4 142			Х		-4 106
Approvisionnement net	16 689		809 913	115 793	454 516	5 422	1 387 583	79 251	19 994	1 391 236	59 673	2 937 736
Autoconsommation			0	Х	36 235					115 182		151 833
Usage non-énergétique	266		9 684	Х				0	١.	250 277		327 171
Usage énergétique, écoulement final	16 525		828 653	48 432	485 225	5 422		78 695	19 994	973 786		2 456 732
Total industriel	16 525		244 497	9 403	143 754	3 466		78 695	19 994	71 876		588 209
Extraction minière et de pétrole et de gaz			4 752	6 069	17 779					12 114		40 714
Total fabrication	16 525		236 112	1 509	125 975	3 466		78 695	19 994	22 251		504 526
Fabrication de pâte et papier			Х	126	18 083	Х				Х		45 835
Fabrication de fer et acier	Х		Х	100	17 889			78 695	19 994	Х		180 891
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х		Х	29	3 367					Х		8 650
Fabrication de ciment	Х		Х	Х	3 229			0	١.	Х		19 720
Fabrication des produits pétroliers raffinés			Х		4 918					Х		17 529
Fabrication de produits chimiques et engrais			Х	42	18 813	Х				Х		70 615
Toutes autres fabrications	Х		92 587	Х	59 676	Х		0	١.	Х		161 287
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie			0							4 258		4 258
Construction			3 633	Х						33 253		38 710
Total transport			24 026	7 229	1 688					834 171		867 114
Société ferroviaires										18 565		18 565
Total lignes aériennes										74 651		74 651
Lignes aériennes canadiennes										70 084		70 084
Lignes aériennes étrangères										4 567		4 567
Total lignes maritimes										16 728		16 728
Lignes maritimes domestiques										16 722		16 722
Lignes maritimes étrangères										6		6
Pipelines			23 469		425					425		24 318
Transport commercial et en commun			418	7 229	1 264					133 362		142 273
Ventes à la pompe			139							590 440		590 579
Agriculture			22 103	4 339	9 288	1				26 171		61 902
Résidentiel			322 051	11 292	164 424	0				12 446		510 213
Administrations publiques			4 284		8 261	Х				13 963		26 508
Commerces et autres institutions			211 692	16 169	157 810	1 954				15 160		402 786
Différence statistique	Х			1		0		Х		Х		21 914

Tableau 2-9 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Manitoba

				Liquides de gaz								
					Électricité					Total des		Énergie
				es usines	. ,				Gaz de			primaire et
	Total	Pétrole	Gaz	de gaz			Énergie		fours à	•	secondaire,	
	charbon	brut	naturel	(LGN)	nucléaire	Vapeur térajo	primaire	Coke	coke	raffinés	thermique	totale
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						terajo	uico					
Production		91 997		0	131 265		223 261				806	
Exportations		40 128	354 383	12 574	38 359		445 443			 X	000	
Importations	341	40 120 X	2 380	37	241		314 661	0		X		X
Transferts inter-régions	359	X	435 940	14 898	803		84 412	U		X		X
Variation des stocks		-3 354	0	-99	000		X			X		X
Transferts inter-produits		0 004	0	33						30		30
Autres ajustements	1	•	0				х			X		X
Disponibilité	701	 X	83 938	2 459	93 949	•	X	0	•	135 131	806	
Variations des stocks, services et industries		^	00 900	2 400	30 343		^	U		100 101	000	
Transformé en autres combustibles			•								•	
Énergie électrique par services	341		152							414		v
. •	341									344		X
Énergie électrique par industries			438							344		Х
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												X
Production de vapeur	0			. 450						355		355
Approvisionnement net	360		83 347	2 459	93 949		179 414	0		134 018	806	
Autoconsommation					1 046					Х		
Usage non-énergétique	0		6 716	Х						Х		Х
Usage énergétique, écoulement final	Х		79 302	Х	79 213			0		120 539		281 863
Total industriel	Х		30 013	1 203	23 221			0		12 132		
Extraction minière et de pétrole et de gaz			0	886	1 413					5 063		
Total fabrication	Х		27 697	Х	21 808			0		Х		51 440
Fabrication de pâte et papier	0		174	Х	Х					Х		Х
Fabrication de fer et acier	0		Х	2	Х					35		2 249
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux			Х	Х	Х					Х		Х
Fabrication de ciment			1		Х							Х
Fabrication des produits pétroliers raffinés												Х
Fabrication de produits chimiques et engrais			Х	1	Х					Х		20 865
Toutes autres fabrications	Х		Х	27	5 924			0		Х		21 308
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie										Х		341
Construction			2 317	Х						5 449		7 788
Total transport			4 897	111	4 678					83 620		93 306
Société ferroviaires										8 538		8 538
Total lignes aériennes										4 990		4 990
Lignes aériennes canadiennes										4 990		4 990
Lignes aériennes étrangères										0		0
Total lignes maritimes										0		0
Lignes maritimes domestiques										0		0
Lignes maritimes étrangères										0		0
Pipelines			4 897		4 678					0		0.575
Transport commercial et en commun	-	-	0	111	0			-		12 320		10 401
Ventes à la pompe	•		0							57 772		57 772
Agriculture	•		65	348	2 823	•			•	20 269		00 504
Résidentiel	•		19 731	145	28 749	•			•	100		40.705
Administrations publiques	•		1 008		1 298	•			•	3 022		F 000
iaiiiiioa ationo pabiiquoo			23 588	642	18 444				•	1 396		44 070
Commerces et autres institutions												

Tableau 2-10 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Saskatchewan

	Total	Pétrole	(Gaz	Liquides de gaz naturel des usines de gaz	Électricité primaire,		Énergie		Gaz de fours à	Total des produits	Électricité secondaire,	Énergie primaire et
	charbon	brut	naturel	(LGN)	•	Vapeur	primaire	Coke		raffinés	thermique	
						térajo	oules					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production	Х	1 059 203	200 981	Х			1 430 356			Х	74 661	
Exportations			1 216 392	15 589	707		1 942 738			Х		Х
Importations	0	195 236	0	Х			196 314			Х		Х
Transferts inter-régions			1 370 170	-11 806	1 418		1 122 866			Х		Х
Variation des stocks	Х	4 633	181	Х			Х			Х		Х
Transferts inter-produits			-10 234				-10 234			Х		Х
Autres ajustements			112 563				Х			Χ	:	Х
Disponibilité	134 184	Х	456 906	4 338	15 228		Х			272 524	74 661	
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services	132 866		75 935							763		Х
Énergie électrique par industries			10 762							7		Х
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés		Х					Х					Х
Production de vapeur			3 695			Х	0					0
Approvisionnement net	1 319		360 671	14 815		Х	394 321			265 580	74 661	734 562
Autoconsommation			87 123	Х						Х		Х
Usage non-énergétique	Х		24 093	Х						Х		Х
Usage énergétique, écoulement final	х		179 039	6 112		Х				227 353		495 455
Total industriel	0		78 682	4 763	37 705	Х				17 803		142 648
Extraction minière et de pétrole et de gaz			51 965	4 695	Х					5 993		86 758
Total fabrication	0		Х	Х		Х				Х		Х
Fabrication de pâte et papier			Х	0						0		Х
Fabrication de fer et acier			Х	Х						Х		Х
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				Х								Х
Fabrication de ciment			0		0							0
Fabrication des produits pétroliers raffinés			Х									X
Fabrication de produits chimiques et engrais			Х	1	Х	Х				Х		7 820
Toutes autres fabrications	0		Х	17	Х	Х				Х		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de												477
soutien à la foresterie										X		177
Construction			606	X						11 270		11 923
Total transport			37 755	144	8 237					124 486		170 622
Société ferroviaires										10 008		10 008
Total lignes aériennes										3 262		3 262
Lignes aériennes canadiennes										3 246		3 246
Lignes aériennes étrangères										16		16
Total lignes maritimes										0		0
Lignes maritimes domestiques										0		0
Lignes maritimes étrangères					0.007							4E 000
Pipelines Transport commercial et an commun			37 730		8 237					21.000		45 968
Transport commercial et en commun			25	144	0					31 866		32 034
Ventes à la pompe					4.004					79 350		79 350
Agriculture			2 624	65		•				75 225		82 205
Résidentiel	Х		33 584	324						321		47 044
Administrations publiques			2 888		739					6 894		10 521
Commerces et autres institutions	0		23 506	816		0				2 624		42 416
Différence statistique	X			0						Х		Х

Tableau 2-11 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Alberta

	Total charbon	Pétrole brut	Gaz	des usines de gaz	Électricité primaire,		Énergie primaire	Coke		Total des produits pétroliers raffinés	Électricité secondaire, thermique	
				(====)			oules					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production	Х	7 067 661	4 849 212	526 398	28 639		12 993 189			1 295 798	264 658	
Exportations	Х	5 926 336	29 746	83 536	395		Х			Х		6 202 953
Importations	Х	19 495	0	24 279	496		44 449	Х		Х		53 122
Transferts inter-régions	Х	Х	-2 443 910	13 812	-1 616		-2 812 795			-356 817		-3 169 612
Variation des stocks	Х	7 216	27 122	12 693			27 890			-8 592		19 298
Transferts inter-produits			-98 196				-98 196			-151 758		-249 954
Autres ajustements	16 889	Х	-101 517	-151 286			20 091			240 181		260 272
Disponibilité	441 026	1 044 414	2 148 721	316 973	27 124		3 978 258	х		982 301	264 658	
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services	438 919		147 852				Х			258		Х
Énergie électrique par industries	0		243 422				Х			14 963		Х
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés		Х	21 260	Х			1 087 863					1 087 863
Production de vapeur			7 753			-11 450	-3 697					-3 697
Approvisionnement net	2 107		1 728 435	319 976		11 450	2 075 622	Х	0	946 650	264 658	3 286 934
Autoconsommation			437 222	Х	67 086					311 988		828 325
Usage non-énergétique	Х		104 902	Х				0		133 512		503 644
Usage énergétique, écoulement final	1 915		1 071 999	42 896	199 862	11 450		х	0	524 146		1 852 272
Total industriel	Х		744 736	32 089		11 450		х	0	57 626		951 014
Extraction minière et de pétrole et de gaz	Х		561 267	30 606	47 688					42 208		681 769
Total fabrication	Х		179 071	Х	56 121	11 450		Х		Х		249 393
Fabrication de pâte et papier			Х	16	12 437	0				Х		Х
Fabrication de fer et acier	0		Х	1	975			Х		Х		2 174
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux			Х	2	Х							Х
Fabrication de ciment	Х		Х	Х						Х		
Fabrication des produits pétroliers raffinés			14 920		4 380							19 300
Fabrication de produits chimiques et engrais			112 805	21	21 712	Х				53		141 916
Toutes autres fabrications	Х		Х	145	15 189	Х				1 004		55 941
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie										Х		
Construction			4 398	Х						11 966		
Total transport			69 693	1 306	7 311					397 547	•••	
Société ferroviaires										24 270		24 270
Total lignes aériennes										34 194		
Lignes aériennes canadiennes										33 111		33 111
Lignes aériennes étrangères										1 082		
Total lignes maritimes										75		75
Lignes maritimes domestiques										75		
Lignes maritimes étrangères										0		0
Pipelines			68 443		6 935					664		76 042
Transport commercial et en commun			342	1 306	375					70 875		72 899
Ventes à la pompe			909							267 470		268 379
Agriculture			4 411	285						51 661		64 575
Résidentiel	Х		138 510	1 477						5		168 085
Administrations publiques			6 966		4 378					7 164		18 507
Commerces et autres institutions	Х		107 682	7 738						10 144		174 233
Différence statistique	Х			-1		0				Х		118 095

Tableau 2-12 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Colombie-Britannique

	Total charbon	Pétrole brut	Gaz	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)	hydro et	Vanour	Énergie primaire	Coke		Total des produits pétroliers raffinés	Électricité secondaire, thermique	Énergie primaire et secondaire totale
	CHARDON	Drut	naturel	(LGN)	nucleaire	térajo	•	COKE	coke	rannes	uleriiique	totale
Caractéristiques de disponibilité et écoulement	-					10.45						
Production	Х	139 512	1 738 025	Х	239 700		2 864 121			Х	23 417	
Exportations	Х	64 662	1 248 479	29 040	24 442		2 020 558			Х		Х
Importations	Х	0	4 512	Х	4 121		11 248	Х		Х		Х
Transferts inter-régions	Х	Х	-104 243	-18 661	986		-49 782			Х)
Variation des stocks	X	-809	12 146	28						Х)
Transferts inter-produits			0				0			Х)
Autres ajustements			71 152							Х)
Disponibilité	6 058	X	448 821	22 549	220 365			х		432 621	23 417	
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			12 120				Х			584)
Énergie électrique par industries	0		13 780				Х			19)
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés		Х	0)
Production de vapeur	0		7			Х	-96			0		-96
Approvisionnement net	6 058		422 914	23 855	220 365	Х	658 579	х	0	427 677	23 417	1 110 057
Autoconsommation			104 324	Х	41 534					Х		Х
Usage non-énergétique	0		4	Х				0		Х		Х
Usage énergétique, écoulement final	х		242 795	5 975	208 408	Х		х	0	396 208		859 879
Total industriel	х		87 943	1 408	92 870	Х		х	0	54 798		243 511
Extraction minière et de pétrole et de gaz	Х		33 074	910	5 427					20 059		59 469
Total fabrication	X		53 052	Х	87 443	Х		Х		Х		159 236
Fabrication de pâte et papier	0		21 292	46	36 026	0				976		58 340
Fabrication de fer et acier			351	12	Х					Х		1 448
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х		Х		Х			Х		Х)
Fabrication de ciment	X		Х	0	Х					Х		>
Fabrication des produits pétroliers raffinés			Х		Х					Х)
Fabrication de produits chimiques et engrais	0		Х	13	6 141	Х				14		7 685
Toutes autres fabrications	Х		Х	Х	15 609	Х		Х		Х		42 091
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie			0							Х		12 655
Construction			1 816	Х						10 276		12 151
Total transport			28 820	2 383	2 102					316 562		349 867
Société ferroviaires										10 143		10 143
Total lignes aériennes										41 280		41 280
Lignes aériennes canadiennes										25 770		25 770
Lignes aériennes étrangères										15 511		15 511
Total lignes maritimes										30 089		30 089
Lignes maritimes domestiques										13 585		13 585
Lignes maritimes étrangères										16 504		16 504
Pipelines			28 248		1 599					80		29 928
Transport commercial et en commun			573	2 383	502					33 723		37 181
Ventes à la pompe			0							201 246		201 246
Agriculture			7 833	113	3 242					15 596		26 784
Résidentiel			73 223	708	66 977					301		141 208
Administrations publiques			2 365		4 001					2 892		9 257
Commerces et autres institutions	Х		42 611	1 364	39 217					6 060		89 251
Différence statistique	X			-722		0		Х		Х		Х

Tableau 2-13 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut

	Total	Pétrole	do Gaz	es usines de gaz	hydro et	,	Énergie		Gaz de fours à		secondaire,	
	charbon	brut	naturel	(LGN)	nucléaire		primaire	Coke	coke	raffinés	thermique	totale
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						térajo	ules					
Production		Х	Х	0	2 483		29 600				2 637	
Exportations				Х						X		Х
Importations	•	•	•	^	•	•		•		X	•	X
Transferts inter-régions	•	X	171	X			-24 675		•	X		X
Variation des stocks	•	478		Х	•	•	X X	•		X	•	X
Transferts inter-produits	•			^					•	18		18
Autres ajustements			0				X			Х)
Disponibilité		-3 048	X	795	2 483		X		·	29 034	2 637	
Variations des stocks, services et industries	•	0 0 10	~	100	00	•	^			20 00 1	2 001	'
Transformé en autres combustibles	•		•		•	•						
Énergie électrique par services			193							2 880)
Énergie électrique par industries	•		0		•	•				2 933		,)
Coke et gaz manufacturé	•	•	U							2 300		,
Produits pétroliers raffinés		•	•									
Production de vapeur	•		•									
Approvisionnement net			V	795	2 483		4 255			23 221	2 637	30 113
Autoconsommation	•		X		1 536	•						
Usage non-énergétique			Х		1 330							X
0 1			2.076	70E	2 026					X 27 220		2E 017
Usage énergétique, écoulement final	•		3 876	795	3 026					27 320	•••	35 017
Total industriel			X	263	170	•				9 304		12 321
Extraction minière et de pétrole et de gaz	•		2 584	252	Х					8 577		11 580
Total fabrication			0	Х	3					Х)
Fabrication de pâte et papier												
Fabrication de fer et acier			•									
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux			•									
Fabrication de ciment			•									
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais					Х)
Toutes autres fabrications	•		0	Х	Х					Х)
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie	•									0		C
Construction				10						Х		
Total transport				32						14 642		14 674
Société ferroviaires										172		172
Total lignes aériennes										3 447		
Lignes aériennes canadiennes										3 423		3 423
Lignes aériennes étrangères										24		24
Total lignes maritimes										1 770		1 770
Lignes maritimes domestiques										1 770		1 770
Lignes maritimes étrangères												
Pipelines										7		7
Transport commercial et en commun				32						2 921		2 953
Ventes à la pompe										6 325		6 325
Agriculture										192		192
Résidentiel			195	180	1 270					741		2 386
Administrations publiques					158					1 056		1 214
Commerces et autres institutions			X	321	1 429					1 385		4 001
Différence statistique				-1						Х		

Tableau 2-14 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Yukon

	Total charbon	Pétrole brut		Liquides de gaz naturel es usines de gaz (LGN)	Électricité primaire, hydro et nucléaire	Vapeur	Énergie primaire	Coke	Gaz de fours à coke	Total des produits pétroliers raffinés		
						térajo	oules					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production			0		1 512		1 512				97	
Exportations	•			Х						Х		Х
Importations										Х		Х
Transferts inter-régions			36	Х			296			Х		Х
Variation des stocks										X		Х
Transferts inter-produits	•									4		4
Autres ajustements	•		0							Х		Х
Disponibilité	•		X	251	1 512		х			6 967	97	
Variations des stocks, services et industries	•											
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			36							247		Х
Énergie électrique par industries												
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur												
Approvisionnement net			X	251	1 512		1 763			6 720	97	8 580
Autoconsommation			Х		0							Х
Usage non-énergétique										Х		Х
Usage énergétique, écoulement final			0	252	1 437					5 101		6 790
Total industriel			0	69	150					646		866
Extraction minière et de pétrole et de gaz				60	Х					404		612
Total fabrication			0	Х	Х					Х		Х
Fabrication de pâte et papier												
Fabrication de fer et acier												
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux												
Fabrication de ciment												
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais					Х							
Toutes autres fabrications			0	Х	Х					Х		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie										0		0
Construction				Х						Х		36
Total transport				26						4 152		4 178
Société ferroviaires												
Total lignes aériennes										414		414
Lignes aériennes canadiennes										414		414
Lignes aériennes étrangères										0		0
Total lignes maritimes												0
Lignes maritimes domestiques												
Lignes maritimes étrangères												
Pipelines												
Transport commercial et en commun				26						1 584		1 610
Ventes à la pompe										2 153		2 153
Agriculture										0		0
Résidentiel				50	593					14		657
Administrations publiques					17					28		45
Commerces et autres institutions				106	677					261		1 0 4 5
Différence statistique	_		0	-1	_					Х		Х

Tableau 2-15 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Territoires du Nord-Ouest

			d	Liquides de gaz naturel es usines	Électricité				Gaz de	Total des	Électricité	Énergie primaire et
	Total charbon	Pétrole brut	Gaz naturel	de gaz (LGN)	hydro et nucléaire		Énergie primaire	Coke	fours à coke	pétroliers raffinés	secondaire, thermique	
				(====)		térajo						
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				-								
Production		Х	Х		971		28 088				1 868	
Exportations												
Importations										334		х
Transferts inter-régions		Х	135	Х			-24 970			Х		Х
Variation des stocks		478		Х			Х			Х		Х
Transferts inter-produits										14		14
Autres ajustements			0				Х			Х		Х
Disponibilité		-3 048	X	544	971		х			10 806	1 868	
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles	-	•	•	-	•	-	-	-	-	•	-	
Énergie électrique par services			157							866		Х
Énergie électrique par industries	•		0			•	••		•	2 933	•	X
Coke et gaz manufacturé		•	U	•		•				2 333		^
Produits pétroliers raffinés							•					
Production de vapeur	•			•		•			•			
Approvisionnement net			4 025	544	971		2 492			7 007	1 868	11 367
• •		•				•				7 007		.,
Autoconsommation			Х		1 511							
Usage non-énergétique					4 00=					X		X
Usage énergétique, écoulement final			3 876	544	1 207					14 289	•••	19 916
Total industriel			Х	194	20					6 493		9 290
Extraction minière et de pétrole et de gaz			2 584	192	Х					6 030		8 825
Total fabrication			0		Х					Х		Х
Fabrication de pâte et papier												
Fabrication de fer et acier												
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux												
Fabrication de ciment												
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais												
Toutes autres fabrications			0		Х					Х		х
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie												
Construction				2						Х		461
Total transport				6						6 000		6 006
Société ferroviaires										172		172
Total lignes aériennes										1 421		1 421
Lignes aériennes canadiennes										1 416		1 416
Lignes aériennes étrangères										5		5
Total lignes maritimes	·	•	•	•	·	•			•	56		56
Lignes maritimes domestiques	•		•			•	•••		•	56	•••	56
Lignes maritimes étrangères	•			•		•	•••		•	00		00
Pipelines		•	•	•		•	•••			7		7
Transport commercial et en commun				6						799		805
	•					•	•••		•			0.540
Ventes à la pompe				•						3 546		
Agriculture			105	120	427					0		1 400
Résidentiel			195	130	437					727		1 489
Administrations publiques			1 007		132					573		705
Commerces et autres institutions			1 097	215	618					496		2 426
Différence statistique				0						Х		-7 160

Tableau 2-16 L'énergie primaire et secondaire, térajoules — Nunavut

	Total charbon	Pétrole brut		Liquides de gaz naturel es usines de gaz (LGN)	Électricité primaire, hydro et nucléaire	Vapeur	Énergie primaire	Coke	Gaz de fours à coke	Total des produits pétroliers raffinés		
						térajo	ules					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production											672	
Exportations												Х
Importations										Х		
Transferts inter-régions										Х		Х
Variation des stocks										Х		
Transferts inter-produits												
Autres ajustements										Х		Х
Disponibilité										11,261	672	х
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services										1,767		
Énergie électrique par industries												
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur												
Approvisionnement net										9,494	672	10,166
Autoconsommation					25							
Usage non-énergétique												
Usage énergétique, écoulement final					381					7,929		8,311
Total industriel					0					2,165		2,165
Extraction minière et de pétrole et de gaz					0					2,143	•••	2,143
Total fabrication	·	•	•		·	•			·	2,110		2,110
Fabrication de pâte et papier	·	•	•			•			·	·		
Fabrication de fer et acier	•		•							•		
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	•		•	•		•				•		
Fabrication de ciment	•		•	•		•				•	•••	
Fabrication des produits pétroliers raffinés	•		•	•		•				•	•••	
Fabrication de produits chimiques et engrais			•						•			
Toutes autres fabrications		•	•	•		•			•	0		0
Foresterie et exploitation forestière et activités de		•	•							U		U
soutien à la foresterie												
Construction		•	•	•		•			•	X		22
Total transport			•						•	4,490		4 400
Société ferroviaires	•	•	•			•		•	•	7,730	•••	•
Total lignes aériennes		•	•							1,612		1,612
Lignes aériennes canadiennes	•		•							1,593		1,593
Lignes aériennes étrangères	•		•							1,595		1,393
Total lignes maritimes		•	•							1,715		1,715
Lignes maritimes domestiques			•							1,715		1,715
Lignes maritimes domestiques Lignes maritimes étrangères	•		•							1,713		1,713
	•		•	•		•	•••			•	•••	
Pipelines Transport commercial et en commun										537		507
												537
Ventes à la pompe										626		626
Agriculture										192		192
Résidentiel					239					0		239
Administrations publiques					8					455		463
Commerces et autres institutions					134					628		761
Différence statistique	<u>.</u>		<u> </u>							Х		Х

Tableau 3-1 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Canada

	Gaz pétroliers											
	liquéfiés			Mazouts								Total
	des raffineries	Gaz de	Essence	pour	Carburant	Mazouts	Mazouts	Coke	Essence		Produits non-	produits pétroliers
			à moteur, énergie	•	diesel, énergie	légers, énergie	lourds, énergie			Carburéacteur, énergie		raffinés, énergie
	secondaire s	econdaire	secondaire	secondaire	secondaire s			secondaire	secondaire	secondaire	secondaire	secondaire
Caractéristiques de disponibilité et						IIIE	galitres					
écoulement												
Production	2 459,7	8 822,8	43 226,6	Х	28 526,1	Х	4 316,3	2 515,1	Х	5 635,3	13 998,4	116 991,3
Exportations			9 933,5	Х	Х	Х	Х	Х		Х	x	
Importations			Х	Х	Х	Х	Х	Х		Х	1 216,5	19 458,0
Transferts inter-régions			0,0	0,0	0,1	0,0	Х	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1
Variation des stocks			-109,7	Х	-236,9	Х	-158,8	9,6	3,7	Х	Х	Х
Transferts inter-produits			-789,7	Х	-573,1	Х	X		X	Х	Х	-13 010,6
Autres ajustements		310,4	Х	75,1	Х	-58,3	833,5	9,3	-10,4	89,7	11 286,3	Х
Disponibilité		9 133,2	46 445,5	793,8	29 703,4	2 105,5	2 802,1	4 614,2	67,1	7 528,3	13 738,4	119 041,3
Variations des stocks, services et												
industries												
Transformé en autres combustibles	;				,							
Énergie électrique par services		0,0	34,7		148,1	79,1	690,0	720,1				1 672,0
Énergie électrique par industries		310,4			113,1	0,1	55,5	48,6				527,8
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur				X		χ	41,6					X
Approvisionnement net		8 822,8	46 410,9	793,8	29 442,2	2 025,7	2 015,0	3 845,4	67,1	7 528,3	,	114 689,7
Autoconsommation		8 822,8	Х	Х	Х	Х	Х	1 954,7		Х	1 322,8	13 128,4
Usage non-énergétique								927,2			12 290,8	13 218,9
Usage énergétique, écoulement final			4E 020 2	470.0	20 204 6	0.100.0	1 610 0	569,4	60.0	7 40E E		0C E07 4
Total industriel			45 829,2	473,3	28 304,6	2 168,0	1 619,2			7 495,5		86 527,4
Extraction minière et de pétrole et			1 011,4	17,3	5 255,0	246,7	601,2	569,4	X	Х	•••	7 724,3
de gaz			х	х	2 271,8	21,1	Х	0,0		Х		3 205,0
Total fabrication			X	X	231,3	183,0	252,5	569,4	 X	X		1 316,0
Fabrication de pâte et papier			X	X	201,0 X	100,0 X	130,5	,	^	^		1 310,0 X
Fabrication de fer et acier			X	Α.	X	X	Х Х	X				X
Fabrication d'aluminium et métaux			Α.		Α.	X	^	Α.			•••	Α.
non-ferreux				Х	Х	Х	Х	Х				Х
Fabrication de ciment				0,0	Х	Х	0,4	Х				Х
Fabrication des produits pétroliers				-,-			-,					
raffinés									Х	Х		Х
Fabrication de produits chimiques												
et engrais				Х	Х	Х	X	0,0				42,8
Toutes autres fabrications			Х	3,7	Х	Х	67,1	Х		Х		454,8
Foresterie et exploitation forestière et												
activités de soutien à la foresterie			Х	Х	680,6	Х	X			Х		Х
Construction			Х	Х	2 071,3	Х	X					Х
Total transport			42 590,1	х	17 805,7	X	756,4		51,8	6 885,0		68 155,9
Société ferrovières			Х		2 179,6		0,0			Х		2 191,8
Total lignes aériennes			Х						51,8	6 826,2		6 881,1
Lignes aériennes canadiennes			Х						51,8	6 081,6		6 136,4
Lignes aériennes étrangères										744,6		744,7
Total lignes maritimes			Х	Х	976,8	Х	Х			Х		Х
Lignes maritimes domestiques			Х	Х	767,9	Х	Х			Х		Х
Lignes maritimes étrangères					208,9		Х					Х
Pipelines			7,8		23,6							31,4
Transport commercial et en commun			1 901,7		7 710,1					Х		9 619,4
Ventes à la pompe			40 651,4		6 913,5	Х						47 585,4
Agriculture			1 696,1	Х	3 721,9	X	Х					5 722,6
Résidentiel			0,0	X	0,0	1 560,6	X					1 635,6
Administrations publiques			301,9	5,2	768,7	133,7	X		0,6	171,5		Х
Commerces et autres institutions			229,7	322,4	753,4	125,4	X		15,7	415,6		Х
Différence statistique			Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	X		Х

Tableau 3-2 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Provinces de l'Atlantique

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL), d énergie secondaire s	énergie	énergie	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie secondaire s	Mazouts légers, énergie secondaire s	Mazouts lourds, énergie secondaire s	énergie	énergie	Carburéacteur, énergie secondaire	•	Total produits pétroliers raffinés, énergie secondaire
							galitres					
Caractéristiques de disponibilité et												
écoulement												
Production	X	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х		Х		Х
Exportations			Х	Х	Х	Х	X			х		Х
Importations			Х	Х	Х	Х	X	X		х	,	Х
Transferts inter-régions			Х		Х	Х	Х			Х	,	Х
Variation des stocks			Х	-7,2	Х	Х	Х			Х	- , -	-177,5
Transferts inter-produits			Х		X	Х	χ			, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	,	χ
Autres ajustements		0,0	X		130,3	92,0	245,3			132,1		1 685,0
Disponibilité		Х	3 873,0	265,1	2 380,4	947,5	745,2	Х		632,7	426,0	10 771,3
Variations des stocks, services et												
industries Transformé en autres combustibles						•		•		•		
Énergie électrique par services			0,0		2,5	72,8	627,8	720,1				1 423,2
Énergie électrique par industries	•		0,0	•	29,2	0,0	22,1	720,1			•	51,3
Coke et gaz manufacturé			•	•	23,2		۷۷, ۱	•			•	31,3
Produits pétroliers raffinés			•	•	•			•			•	
Production de vapeur	•				•	0,0	X					11,8
Approvisionnement net	•	X	3 873,0	265,1	2 348,6	874,7	83,5	X		632,7	426,0	9 121,9
Autoconsommation	••	X	X		0,1	0,0	Х	X	•)	•	1 112,0
Usage non-énergétique							X	X			X	376,5
Usage énergétique, écoulement		•	•	•	•	•		^	•			0.0,0
final			3 712,3	159,6	1 889,4	931,6	240,5	х	0,0	632,5		7 579,6
Total industriel			21,9	3,5	369,5	36,7	X	х		0,2		632,3
Extraction minière et de pétrole et												
de gaz			Х	Х	76,6	Х	116,6	X				203,0
Total fabrication			Х	0,0	Х	Х	X	X		0,2		126,4
Fabrication de pâte et papier			Х		2,4	0,4	Х					Х
Fabrication de fer et acier						Х						Х
Fabrication d'aluminium et métaux												
non-ferreux				0,0	Х	Х	0,0					Х
Fabrication de ciment					Х	Х	Х					Х
Fabrication des produits pétroliers												
raffinés											•••	
Fabrication de produits chimiques et engrais					1,1	V						х
Toutes autres fabrications						14.0				0.0	•••	
			Х	0,0	8,0	14,8	Х	0,0		0,0		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie			v	0,0	93,8	0,9	v					96,4
Construction			X X		93,0 X	0,9 X	0,0					206,6
Total transport			3 627,7	0,0	1 270,5	X X	22,6		0,0	431,7		5 358,7
Société ferrovières			3 021,1		93,3	^			0,0	431,7		93,3
Total lignes aériennes		•	X						0,0	X		429,1
Lignes aériennes canadiennes			X						0,0	λ χ		252,5
Lignes aériennes étrangères			Α.	•		•			0,0	,		176,6
Total lignes maritimes			X	•	289,6	0,1	22,6) X		312,8
Lignes maritimes domestiques			X		280,1	0,1	22,5		•	λ,		303,2
Lignes maritimes étrangères	•••		Α.		9,5		0,1	•		,		9,6
Pipelines					0,0		٠,١					0,0
Transport commercial et en commun			X		404,8					2,6		466,8
Ventes à la pompe			3 567,9		482,7	6,2				-,-		4 056,9
Agriculture			29,8	0,1	χ	25,1	0,0				•••	119,0
Résidentiel			0,0	0,0	0,0	710,5	X				•••	717,0
Administrations publiques			30,1	3,6	X	107,0	Х		0,0	Х		310,0
Commerces et autres institutions			2,8	152,5	Х	46,0	18,0		0,0	Х		442,6
Différence statistique			X		Х	Х	Х	Х	Х	х		X

Tableau 3-3 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Terre-Neuve-et-Labrador

	énergie	énergie	énergie	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie secondaire s	Mazouts légers, énergie secondaire s	Mazouts lourds, énergie secondaire s	énergie	énergie	Carburéacteur, énergie secondaire	énergie	Total produits pétroliers raffinés, énergie secondaire
							galitres					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production	Х	Х	Х	Х	Х		Х			х		Х
Exportations			Х		Х		Х			X		Х
Importations			Х	Х			Х			60,4		X
Transferts inter-régions Variation des stocks			X X	X X	X X	X X	0,0 x			X X		X
Transferts inter-produits			X		X	X				-4,5		X
Autres ajustements		0,0	X	 X	X	X	0,0			ч,5		X
Disponibilité		X	1 088,9	257,8	1 011,5	163,2	448,9			378,0		3 584,8
Variations des stocks, services et industries			. 555,5									
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services					0,0	64,6	423,3					487,9
Énergie électrique par industries					29,2							29,2
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur												
Approvisionnement net		X	1 088,9	257,8	982,2	98,6	25,5	0,0		378,0	45,2	3 029,3
Autoconsommation		Х			Х	Х	Х				Х	Х
Usage non-énergétique											X	Х
Usage énergétique, écoulement												
final			928,8	152,4	610,6	163,2	137,4	0,0	0,0	378,0		2 370,3
Total industriel			18,1	Х	208,5	9,7	114,9	0,0		0,2		351,5
Extraction minière et de pétrole et				0.0	05.0							440.5
de gaz			Х	0,0	35,2	Х	Х	0,0			***	149,5
Total fabrication			Х	0,0	Х	Х	X			0,2		X
Fabrication de pâte et papier					0,0	Х	Х					Х
Fabrication de fer et acier												
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux												
Fabrication de ciment					0,0	•					***	
Fabrication des produits pétroliers		•			0,0							
raffinés												
Fabrication de produits chimiques		•	•	•	•	•	•	•	•			
et engrais					Х	Х						Х
Toutes autres fabrications			Х	0,0	3,1	5,5	Х			0,0		Х
Foresterie et exploitation forestière et				-,0	-,:	-,0		-		3,0	•••	
activités de soutien à la foresterie			0,6	0,0	Х	0,1	0,0					Х
Construction			6,5	0,0	139,2	1,8	0,0					147,5
Total transport			902,1		300,2	Х	22,5		0,0	260,4		1 486,6
Société ferrovières					0,0							0,0
Total lignes aériennes			0,2		0,1				0,0	х		258,1
Lignes aériennes canadiennes			0,2		0,1				0,0	х		88,7
Lignes aériennes étrangères												169,5
Total lignes maritimes			0,1		Х	0,1	22,5			Х		123,0
Lignes maritimes domestiques			0,1		Х	0,1	22,5			х		117,8
Lignes maritimes étrangères					Х		0,0					5,2
Pipelines					Х					_ :		0,0
Transport commercial et en commun			Х		56,9					2,5		70,1
Ventes à la pompe			891,1		142,9							1 035,3
Agriculture			0,1	0,0	Х	X						6,2
Résidentiel			0,0	0,0	0,0	107,0	0,0					107,0
Administrations publiques			8,1	X	42,6	37,0	0,0		0,0	Х		91,9
Commerces et autres institutions			0,4	148,8	56,7	4,7	0,0		0,0	X		327,2
Différence statistique			160,1	Х	Х	Х	Х	0,0	Х	0,0		Х

Tableau 3-4 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Île-du-Prince-Édouard

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL), dis énergie	énergie	énergie	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie	Mazouts légers, énergie	Mazouts lourds, énergie	énergie	énergie	énergie		raffinés, énergie
	secondaire sec	condaire	secondaire	secondaire	secondaire s			secondaire	secondaire	secondaire	secondaire	<u>secondaire</u>
						mé	égalitres					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production												
Exportations												
Importations												
Transferts inter-régions			Х	Х	0,3	Х	0,0)	x x	Х
Variation des stocks			Х	Х	0,0	Х				>		Х
Transferts inter-produits						Х					. х	-
Autres ajustements		0,0	Х	Х		Х	Х					Χ
Disponibilité			225,8	0,4	133,4	84,8	Х			9,5	3,2	471,2
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles					•				•			
Énergie électrique par services	•				0,0	0,7	4,0					4,6
Énergie électrique par industries	•				0,0		,0					7,0
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur							0,0					Х
Approvisionnement net			225,8	0,4	133,4	84,1	X			9,5	3,2	
Autoconsommation												
Usage non-énergétique											. х	Х
Usage énergétique, écoulement												
final			225,7	Х		85,2	0,7		0,0	9,5	j	454,0
Total industriel			0,1	Х	8,8	2,7	X					12,4
Extraction minière et de pétrole et												
de gaz						Х						0,0
Total fabrication				0,0	Х	Х	Х		•			Х
Fabrication de pâte et papier					•	Х	Х		•			Х
Fabrication de fer et acier Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux					•	•						
Fabrication de ciment					•	•			•			
Fabrication des produits pétroliers raffinés			•	•	•	•	•	•	•			•
Fabrication de produits chimiques			•	•	•	-			-			•
et engrais					Х	0,8						Х
Toutes autres fabrications				0,0	0,1	0,6	Х					Х
Foresterie et exploitation forestière et												
activités de soutien à la foresterie			0,0		Х	0,0						Х
Construction			0,1	0,0	6,8	Х	0,0					8,1
Total transport			220,8		95,3	Х	0,0		0,0)		323,6
Société ferrovières					0,0							0,0
Total lignes aériennes									0,0	>		6,7
Lignes aériennes canadiennes									0,0	>		6,7
Lignes aériennes étrangères												0,0
Total lignes maritimes			0,0		Х	0,0	0,0					53,2
Lignes maritimes domestiques			0,0		X	0,0	0,0					53,2
Lignes maritimes étrangères					Х							0,0
Pipelines Transport commercial et en commun					V		•	•				8,2
Ventes à la pompe			X X		x 35,3		•	•				8,2 255,5
Agriculture	•••		3,4	0,0		X						255,5
Résidentiel	•••		0,0	0,0		72,4						72,4
Administrations publiques	•••		0,0 X			72,4 X				0,0)	13,4
Commerces et autres institutions			0,0	X		0,2		•	0,0)		7,1
Différence statistique			0,0 X			ν, Σ Χ	х	0,0	0,0 X	0,0		,, i
Dinoronoo siansiique			^	^	^		^	0,0	^	0,0		^

Tableau 3-5 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Nouvelle-Écosse

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL), dis énergie secondaire se	Gaz de stillation, énergie	énergie	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie	Mazouts légers, énergie	Mazouts lourds, énergie	énergie	énergie	Carburéacteur, énergie secondaire		Total produits pétroliers raffinés, énergie
	30001144110 00	oonaano	occoriuun c	occoriuan o	ooonaan o c		galitres	3000maan o	ooonaan o	Sociation	Joodinaano	<u> </u>
Caractéristiques de disponibilité et écoulement							-gana oo					
Production												
Exportations												7,7
Importations			Х		Х	Х	Х	Х		Х	,	Х
Transferts inter-régions			Х	Х	Х	Х	4,0			X		Х
Variation des stocks Transferts inter-produits	••		X X	X X	X X	X X	Х			x x		0,0
Autres ajustements		0,0	X	X	X	X	 X		•	X		0,0 X
Disponibilité		0,0	1 322,7	2,7	637,5	455,2	X	х		205,6		3 184,3
Variations des stocks, services et		-,-	,-	_,-	,-	,-					,-	,-
industries												
Transformé en autres combustibles	;											
Énergie électrique par services			0,0		2,5	2,5	54,3	390,0				449,3
Énergie électrique par industries							3,1					3,1
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés Production de vapeur	•				-							
Approvisionnement net	•	0,0	1 322,7	2,7	635,0	0,0 452,7	х х	X	•	205,6	75,3	x 2 713,5
Autoconsommation		•	•	2,1	•	•				205,0	•	2 / 13,3
Usage non-énergétique								0,0		•	 X	 X
Usage énergétique, écoulement					•			0,0		•	^	^
final			1 322,6	2,7	581,4	447,3	20,2	13,8	0,0	205,6		2 593,5
Total industriel			1,1	0,0	90,0	10,5	20,1	13,8		0,0		135,5
Extraction minière et de pétrole et												
de gaz			0,2		Х	Х	Х					22,2
Total fabrication			0,0	0,0	Х	Х	Х			0,0		Х
Fabrication de pâte et papier			0,0	0,0	0,0	Х	Х					Х
Fabrication de fer et acier Fabrication d'aluminium et métaux	•••		•		•	0,0			•	•		Х
non-ferreux Fabrication de ciment					X	X	X		•			X
Fabrication des produits pétroliers raffinés					^	*	^					^
Fabrication de produits chimiques			•	•	•	•	•	•	•	·		•
et engrais					Х	0,0						Х
Toutes autres fabrications			0,0	0,0	2,9	6,5	16,8			0,0		26,2
Foresterie et exploitation forestière et												
activités de soutien à la foresterie			0,4		42,4	0,5	0,1					43,4
Construction			0,5	0,0	22,7	2,4	0,0					Х
Total transport			1 295,2		437,8	Х	0,1		0,0	134,9		1 871,3
Société ferrovières					Х							39,9
Total lignes aériennes									0,0	Х		134,5
Lignes aériennes canadiennes Lignes aériennes étrangères					•				0,0	Х		127,5
Total lignes maritimes			X		X	0,0	0,1		•	X		7,0 64,6
Lignes maritimes domestiques			X		X	0,0	0,1		•	^ X		61,4
Lignes maritimes étrangères		•	^		X	0,0	0,0			^		3,2
Pipelines												0,2
Transport commercial et en commun			X		136,0					0,1		172,4
Ventes à la pompe			1 258,9		197,7					-,.		1 459,9
Agriculture			Х	0,1	X	7,2	0,0					Х
Résidentiel			0,0	0,0	0,0	356,3	0,0					356,3
Administrations publiques			Х	0,0	Х	43,8	0,0		0,0	Х		131,6
Commerces et autres institutions			1,1	2,7	13,6	26,2	0,0		0,0	Х		61,5
Différence statistique			0,1	Х	Х	Х	X	Х	0,0	0,0		Х

Tableau 3-6 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Nouveau-Brunswick

	pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL), énergie secondaire	Gaz de distillation, énergie secondaire	énergie	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie secondaire	Mazouts légers, énergie secondaires	Mazouts lourds, énergie secondaire	énergie	d'aviation, C énergie	arburéacteur énergie secondaire		Total produits pétroliers raffinés, énergie secondaire
						mé	égalitres					
Caractéristiques de disponibilité et												
écoulement												
Production	Х	Х	Х			Х	Х	Х)		Х
Exportations			Х			Х	Х)		Х
Importations			Х		,	Х	Х	Х)		Х
Transferts inter-régions			X			X	0,8)		Х
Variation des stocks			Х		-6,8	X	Х)		Х
Transferts inter-produits			Х		Х	Х	Х		•)		0,0
Autres ajustements		0,0	1 22F 7			X 244.2	X			20.6		X E21 0
Disponibilité Variations des atacks, convisos et		Х	1 235,7	х	598,0	244,3	211,9	Х		39,6	302,2	3 531,0
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services					0,0	5,0	146,2	330,1				481,3
Énergie électrique par industries					0,0	3,0	19,0	550,1				19,0
Coke et gaz manufacturé		•	•			•	13,0		•			13,0
Produits pétroliers raffinés		•	•						•			
Production de vapeur							X					X
Approvisionnement net		X	1 235,7	4,2	598,0	239,3	37,5	X		39,6	302,2	2 921,7
Autoconsommation		X	1 200,7 X			200,0 X	37,3 X	X)		Z 321,7
Usage non-énergétique		^	^	^		^	X	0,0		,	. X	X
Usage énergétique, écoulement							^	0,0			. ^	^
final			1 235,2	х	564,9	236,0	82,2	0,0	0,0	39,4		2 161,8
Total industriel			2,5	X	62,2	13,7	51,0	X		00,		133,0
Extraction minière et de pétrole et			_,0		02,2	10,1	01,0					100,0
de gaz			0,1	Х	Х	Х	Х					Х
Total fabrication			0,0		Х	Х	Х	Х				Х
Fabrication de pâte et papier			0,0	,	2,4	Х	Х					Х
Fabrication de fer et acier					0,0							
Fabrication d'aluminium et métaux					-,-							
non-ferreux				0,0	Х	Х						Х
Fabrication de ciment				٠.								
Fabrication des produits pétroliers												
raffinés												
Fabrication de produits chimiques												
et engrais					Х							Х
Toutes autres fabrications			0,0	0,0	1,8	2,2	16,3	0,0				20,4
Foresterie et exploitation forestière et												
activités de soutien à la foresterie			0,5		18,7	0,3	Х					19,5
Construction			2,0	0,0	17,8	5,6	0,0					25,4
Total transport			1 209,6		437,2	X	0,0		0,0)		1 677,4
Société ferrovières					Х							53,4
Total lignes aériennes			0,0		0,1				0,0	>		29,8
Lignes aériennes canadiennes			0,0		0,1				0,0)		29,6
Lignes aériennes étrangères												0,1
Total lignes maritimes			0,0		Х	0,0	0,0			0,0		72,0
Lignes maritimes domestiques			0,0		Х	0,0	0,0			0,0)	70,8
Lignes maritimes étrangères					1,2		0,0					1,2
Pipelines												
Transport commercial et en commun			11,0		205,0							216,0
Ventes à la pompe			1 198,5		106,8							1 306,2
Agriculture			Х	,	24,3	X	0,0					50,5
Résidentiel				0,0		174,8	Х					181,3
Administrations publiques			Х		Х	Х	Х		0,0	>		72,9
Commerces et autres institutions			1,2			14,9	Х		0,0)		46,7
Différence statistique			X	Х	X	Х	Х		X	0,0)	Х

Tableau 3-7 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Québec

	pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL), d énergie secondaire s	énergie	Essence à moteur, énergie secondaire	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie secondaire s	Mazouts légers, énergie secondaire s	Mazouts lourds, énergie secondaires	énergie	énergie	Carburéacteur, énergie secondaire		Total produits pétroliers raffinés, énergie secondaire
						mé	égalitres					
Caractéristiques de disponibilité et												
écoulement								.,			. 17500	00 114 0
Production	Х	Х	Х		Х	Х	Х	Х		21.5		22 114,6
Exportations			Х		Х	Х	X			31,5		X
Importations Transforts inter régions			Х	Х	Х	X	X	Х		χ	,	X
Transferts inter-régions			24 G		X	X	X	Х	X))		75.7.2
Variation des stocks Transferts inter-produits			-34,6	X	X	X X	X		0,0))	- ,-	-252,2 -1 984,1
Autres ajustements		0,0	X X		x -213,5	X	X	 X	2,6	-4,9		-1 904,1
Disponibilité		-	9 107,9	255,6	4 871,2	653,3	890,8	X X	2,0 15,9	-4,8 2 169, 4	,	20 644,4
Variations des stocks, services et		Х	9 107,9	200,0	4 07 1,2	000,0	090,0	^	13,3	2 105,4	1 125,0	20 044,4
industries												
Transformé en autres combustibles	•							•		•		
Énergie électrique par services			0,0		35,3	х	42,5					78,5
Énergie électrique par industries	•		0,0	•	00,0	X	1,4		•			1,4
Coke et gaz manufacturé	•			•	•		1,-		•			1,7
Produits pétroliers raffinés	•			•	•	•			•			
Production de vapeur	•			•	•	X	21,4		•			X
Approvisionnement net		X	9 107,9	255,6	4 835,9	652,1	825,5	X	15,9	2 169,4	1 129,8	20 205,8
Autoconsommation		X		200,0 X	Х Х	0,0	Х	X		_ 100,1		548,6
Usage non-énergétique		^		Α.	Α		X	X		•	. 1 025,2	1 630,6
Usage énergétique, écoulement				•	•	•	^	Λ	•		. 1020,2	1 000,0
final			8 901,7	135,6	4 489,3	637,7	444,3	х	15,9	2 169,3	3	16 889,7
Total industriel			61,6	7,8	731,2	53,0	296,3	X		9,8		1 255,5
Extraction minière et de pétrole et		-	0.,0	-,-	,_	00,0			-	0,0		00,0
de gaz			16,3	4,0	282,2	4,7	190,9	0,0		Х		498,7
Total fabrication			Х	X	68,2	X	Х	Х		х		293,0
Fabrication de pâte et papier			Х		3,7	Х	Х					48,5
Fabrication de fer et acier					Х	Х	0,0					1,9
Fabrication d'aluminium et métaux							-,-					,-
non-ferreux				Х	Х	Х	Х	Х				Х
Fabrication de ciment					2,6	Х	0,0	Х				Х
Fabrication des produits pétroliers												
raffinés										0,0)	Х
Fabrication de produits chimiques												
et engrais				0,0	1,4	0,8	Х	0,0				Х
Toutes autres fabrications			Х	Х	Х	17,7	9,0	Х		Х		Х
Foresterie et exploitation forestière et												
activités de soutien à la foresterie			Х		133,3	Х	Х					169,3
Construction			32,5		247,5	4,8	8,6					294,4
Total transport			8 595,5		3 037,9	Х	136,6		14,2	2 110,2	2	13 897,9
Société ferrovières			1,0		224,4					Х		225,6
Total lignes aériennes			0,0						14,2	Х		2 121,3
Lignes aériennes canadiennes			0,0						14,2	Х		2 120,1
Lignes aériennes étrangères												1,2
Total lignes maritimes			0,0	Х	Х	Х	136,6			Х		Х
Lignes maritimes domestiques			0,0	Х	Х	Х	112,3			Х		Х
Lignes maritimes étrangères					Х		24,3					Х
Pipelines					0,0							0,0
Transport commercial et en commun			81,8		1 473,2							1 557,9
Ventes à la pompe			8 512,6		1 151,8							9 667,4
Agriculture			133,7	Х	406,8	Х	4,3					556,7
Résidentiel			0,0	Х	0,0	498,5	0,0					Х
Administrations publiques			50,8	0,0	60,1	17,8	4,6		0,0	16,1		149,4
Commerces et autres institutions			60,2		253,3	56,2	2,5		1,8	33,1		470,5
Différence statistique			206,2	X	Х	Х	X	X	Х	0,1		Х

Tableau 3-8 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Ontario

	pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL), di énergie secondaire se	énergie	énergie	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie secondaire s	Mazouts légers, énergie secondaire s	Mazouts lourds, énergie secondaires	énergie	énergie	Carburéacteur, énergie secondaire		Total produits pétroliers raffinés, énergie secondaire
						mé	galitres					
Caractéristiques de disponibilité et												
écoulement											0.504.0	00 405 0
Production	Х	Х	Х		Х	Х	Х	Х		Х		26 435,3
Exportations			Х		Х	X	Х	Х		0,8		Х
Importations			Х		Х	5,7	X	Х		Х	,	Х
Transferts inter-régions			X		X	Х	X	Х		X	,	X
Variation des stocks			-27,2	,	-97,8	Х	21,9	Х		-5,0		-52,0
Transferts inter-produits			Х		X 7140	Х	X		Х	Х	,	-5 990,8
Autres ajustements		9,7	10 F07 1		714,3	X	62,4	0,0	X	0 101 0	,	9 551,9
Disponibilité		Х	16 507,1	196,9	7 289,9	437,0	471,9	1 305,9	10,5	2 121,0	7 830,4	38 256,4
Variations des stocks, services et												
industries Transformé en autres combustibles	•				•	•		•				
			0.0		17 /	2.2	10.7	0.0				20.4
Énergie électrique par services Énergie électrique par industries		9,7	0,0		17,4 0,1	2,3 0,1	19,7 8,6	0,0				39,4 18,5
Coke et gaz manufacturé		9,7			0,1	0,1	0,0					10,0
o a					•		•					
Produits pétroliers raffinés					•							
Production de vapeur			16 507 1	100.0	7 070 4	X 424 G	0,0	1 205 0	10.5	0 101 0	7 020 4	27 742 2
Approvisionnement net		X	16 507,1	196,9	7 272,4	434,6	443,6	1 305,9	10,5	2 121,0		37 743,3 2 884,9
Autoconsommation		Х	0,4		Х	Х	Х	Х			,	
Usage non-énergétique					•		Х	Х			6 771,4	6 815,6
Usage énergétique, écoulement final			16 536,4	111,4	6 823,7	513,3	423,8	271,6	10,5	2 120,6		26 811,2
Total industriel			140,5	4,7	1 230,6	122,6	425,0 X	271,6	10,5	Z 120,0		1 841,1
Extraction minière et de pétrole et			140,5	4,1	1 230,0	122,0	^	271,0		^		1 041,1
de gaz			11,6	0,0	304,3	0,9	0,0	0,0		Х		317,3
Total fabrication			тт,о Х	,	42,0	Х	о,о Х	271,6	•	X		537,5
Fabrication de pâte et papier	•••		X		1,3	X	X	27 1,0	•	, and a second		х х
Fabrication de fer et acier			X	-	20,0	X	X	•	•	•		X
Fabrication d'aluminium et métaux			^	Α.	20,0	X	Α.	•	•	•		^
non-ferreux				Х	1,0	Х		0,0				х
Fabrication de ciment				0,0	2,9	Х	X	X				X
Fabrication des produits pétroliers		•	•	-,-	-,-		•	•	•			-
raffinés												Х
Fabrication de produits chimiques												
et engrais				0,0	2,0	Х	Х					Х
Toutes autres fabrications			Х		14,8	Х	Х	Х		х		Х
Foresterie et exploitation forestière et	•••	•	^	Α.	,5	^		,		,		,
activités de soutien à la foresterie			Х	0,0	102,4	0,1	0,0					112,0
Construction			73,1	X	781,9	X	0,0					874,4
Total transport			15 996,0		4 773,1	X	345,1		8,9	2 035,7		23 169,1
Société ferrovières			0,9		483,9		0,0		-,-	,.		484,8
Total lignes aériennes			0,5				-,-		8,9	X		1 997,0
Lignes aériennes canadiennes			0,5						8,9	X		1 874,9
Lignes aériennes étrangères												122,1
Total lignes maritimes			0,7		7,6	Х	345,1			X		400,1
Lignes maritimes domestiques		•	0,7	•	7,4	Х	345,1			X		399,9
Lignes maritimes étrangères			٠,،		0,2		0,0					0,2
Pipelines					5,4		-,0					11,6
Transport commercial et en commun			1 261,3		2 327,9					X		3 590,7
Ventes à la pompe		•	14 726,5		1 948,3	х	•		**			16 684,9
Agriculture			253,8		395,3	Х	0,4	•				704,7
Résidentiel			0,0		0,0	320,8	0,0	•				320,8
Administrations publiques			58,3	,	266,5	4,0	Х	•	0,1	X		370,3
Commerces et autres institutions			87,8		158,1	11,1	7,8		1,5	43,6		405,1
Différence statistique	•••	•	-29,7	χ		χ	х х	X		0,4		Х

Tableau 3-9 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Manitoba

	Gaz											
	pétroliers liquéfiés			Mazouts								Total
	des			pour								produits
	raffineries	Gaz de	Essence		Carburant	Mazouts	Mazouts	Coke	Essence		Produits non-	pétroliers
	(GPL), a énergie	istillation, énergie	a moteur, énergie	kerosene, énergie	diesel, énergie	légers, énergie	lourds, énergie	énergie	a'aviation, t énergie	Carburéacteur, énergie		raffinés, énergie
	secondaire s									secondaire	-	
						mé	galitres	-				
Caractéristiques de disponibilité et							<u> </u>					
écoulement												
Production												
Exportations					Х		. :-			Х		Х
Importations			Х	Х	Х	0,2	1,7	Х		Х		Х
Transferts inter-régions Variation des stocks			x -13,8		X X	0,1 0,0	Х	Х	X X	X		X X
Transferts inter-produits			-4,0	0,3	-6,6	13,9			X	X		0,0
Autres ajustements			х		X	Х	15,0		-3,3	X		Х
Disponibilité		0,0	1 769,2	х	1 352,9	Х	29,3	х	11,8	149,4	279,1	3 635,4
Variations des stocks, services et												
industries						•						
Transformé en autres combustibles Énergie électrique par services	8		6,5		4,9	0,0						11 /
Énergie électrique par industries			0,3		2,4	0,0	5,9			•		11,4 8,3
Coke et gaz manufacturé	·	·			۷,۰۰		0,0					0,0
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur						0,0	8,3					8,3
Approvisionnement net		0,0	1 762,7	1,4	1 345,6	Х	15,1	х	11,8	149,4	279,1	3 607,3
Autoconsommation						Х						Х
Usage non-énergétique Usage énergétique, écoulement						•	Х	Х			Х	Х
final			1 900,5	1,4	1 233,4	16,7	15,6	х	11,8	127,0		3 312,6
Total industriel			157,8	0,1	Х	5,3	Х	х	0,0	x		327,7
Extraction minière et de pétrole et												
de gaz			121,0	Х	19,7	1,9	0,0			0,0		142,6
Total fabrication			0,8	Х	Х	Х	X	Х	0,0	Х		Х
Fabrication de pâte et papier Fabrication de fer et acier					0,0 x	Х	Х	X				X 8,0
Fabrication d'aluminium et métaux			•	•	^	•	•	^	•			0,0
non-ferreux					Х	Х	0,0	0,0				Х
Fabrication de ciment					0,0							
Fabrication des produits pétroliers												
raffinés Fabrication de produits chimiques						•						
et engrais				х	х							Х
Toutes autres fabrications			0,8	X	1,7	0,2	X	X		X		X
Foresterie et exploitation forestière et			0,0	,	.,.	0,2		,		,		
activités de soutien à la foresterie			3,5	0,0	5,7	Х	0,0			0,0		Х
Construction			32,4		109,8	1,3	1,3					144,9
Total transport			1 511,9		671,3		0,0		11,8	х		2 317,9
Société ferrovières			3,0		220,2							223,2
Total lignes aériennes Lignes aériennes canadiennes			X X			•		•	11,8 11,8	X		134,7 134,7
Lignes aériennes étrangères		•				•	•		11,0	Α.		0,0
Total lignes maritimes			X		0,0		0,0			0,0		0,0
Lignes maritimes domestiques			Х		0,0		0,0			0,0		0,0
Lignes maritimes étrangères					0,0							0,0
Pipelines					0,0							0,0
Transport commercial et en commun		•	42,0		283,3	•	0,0			Х		325,3
Ventes à la pompe Agriculture			1 467,0 194,3	0,0	167,8 350,9	0,7	0,0					1 634,8 545,9
Résidentiel			134,3	0,0	330,9	2,6	0,0					2,6
Administrations publiques			27,6		49,8	2,5	0,0		0,0	1,3		81,3
Commerces et autres institutions			,o		18,6	5,6	0,0		0,0	2,8		37,2
Différence statistique			-137,7	х		Х	Х	Х	Х	22,4		Х

Tableau 3-10 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Saskatchewan

,	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL), dis énergie secondaire se	énergie	Essence à moteur, énergie secondaire	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie secondaire s	Mazouts légers, énergie econdaire s	Mazouts lourds, énergie secondaires	énergie	énergie	Carburéacteur, énergie secondaire		Total produits pétroliers raffinés, énergie secondaire
				-		mé	galitres					
Caractéristiques de disponibilité et												
écoulement												
Production	Х	405,7	Х	Х	Х		Х	Х			. Х	Х
Exportations			Х		Х		Х	Х				Х
Importations			0,2	0,1	1,1			1,9		0,4	x	Х
Transferts inter-régions			Х		Х	Х	8,1		Х	Х		Х
Variation des stocks			Х	Х	Х	. ::	Х	Х	Х	Х		Х
Transferts inter-produits			Х	Х	Х	4,5	Х			Х	X X	Х
Autres ajustements			Х	,	Х	Х	Х	Х		Х		Х
Disponibilité		405,7	2 859,1	8,5	3 031,6	5,5	305,8	106,5	2,5	103,4	274,2	7 330,7
Variations des stocks, services et												
industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			18,0		0,1	3,3	0,0					21,4
Énergie électrique par industries					0,2		0,0					0,2
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur												
Approvisionnement net		405,7	2 841,1	8,5	3 031,3	2,2	Х	106,5	2,5	103,4	274,2	7 081,3
Autoconsommation		405,7					0,0	Х			. X	Х
Usage non-énergétique								X			. X	Х
Usage énergétique, écoulement												
final			2 822,6	8,4	3 009,3	5,5	207,5	0,0	2,5	103,4		6 159,4
Total industriel			152,1	0,1	319,5	3,5	2,4	0,0				477,6
Extraction minière et de pétrole et												
de gaz			86,4	0,0	74,1	3,2	0,0			Х		163,9
Total fabrication			3,6	0,0	5,9	Х	0,0			0,0		Х
Fabrication de pâte et papier			0,0		0,0							0,0
Fabrication de fer et acier					Х							Х
Fabrication d'aluminium et métaux												
non-ferreux					0,0							
Fabrication de ciment					0,0							
Fabrication des produits pétroliers												
raffinés												
Fabrication de produits chimiques												
et engrais					Х							Х
Toutes autres fabrications			3,6	0,0	4,1	Х	0,0			0,0		Х
Foresterie et exploitation forestière et												
activités de soutien à la foresterie			0,2	0,0	4,2	Х	0,2					Х
Construction			61,8	0,1	235,3	0,0	2,2					299,3
Total transport			2 110,6		1 236,3				0,2	87,0		3 434,2
Société ferrovières			0,9		260,5				-,	- ,-		261,4
Total lignes aériennes									0,2	х		87,2
Lignes aériennes canadiennes									0,2	×		86,8
Lignes aériennes étrangères									0,=	•		0,4
Total lignes maritimes					0,0					0,0		0,0
Lignes maritimes domestiques					0,0					0,0		0,0
Lignes maritimes étrangères		•		•	0,0	•	•	•	•	0,0		0,0
Pipelines		•		•	0,0	•	•	•	•			0,0
Transport commercial et en commun			70,7		767,4					0,0		838,1
Ventes à la pompe		•	2 039,0	•	208,4	•	•	•		0,0		2 247,5
Agriculture			483,8	0,4	1 293,3	0,7	X					1 983,3
Résidentiel			403,0		1 233,3	1,3				•		
			50 0	7,2	101 F		 V	•	. 0.1			8,5
Administrations publiques			59,9		121,5	0,0	Х		0,1	Х		185,3 70,5
Commerces et autres institutions			Х	0,3	38,7	0,1			2,1	X		

Tableau 3-11 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Alberta

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL), di énergie secondaire si	énergie	énergie	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie	Mazouts légers, énergie	Mazouts lourds, énergie	énergie	énergie	Carburéacteur, énergie secondaire	•	raffinés, énergie
	30001144110 00	oondan o	<u>Joooniaan o</u>	<u> </u>	occondunc c		galitres	3000IIddii 0	<u> </u>	Sociation	- SOOGHAAN O	<u> </u>
Caractéristiques de disponibilité et							J 20					
écoulement												
Production	Х	5 719,1	Х		10 189,0		Х	1 440,0	Х	х	3 067,1	34 213,8
Exportations			Х		Х		Х		Х	Х	538,6	Х
Importations			Х	0,0	Х	0,0	Х	0,7		0,1	44,3	Х
Transferts inter-régions			-3 974,7	-0,7	-4 495,0	Х	Х		Х	-338,1	-635,1	-9 551,5
Variation des stocks			-57,8	0,0	-76,4	0,0	-0,2	0,0	Х	х	-83,8	-230,2
Transferts inter-produits			Х	Х	-617,4	Х	X		Х	х	,	-4 003,6
Autres ajustements		300,7	Х	-0,1	Х	-0,8	Х	0,0	Х	-52,5	2 867,9	6 334,2
Disponibilité		6 019,8	6 729,2	X	6 386,8	7,5	100,3	1 440,7	14,6	1 048,4	3 372,1	25 875,7
Variations des stocks, services et												
industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			7,4		0,0		0,0	0,0				7,4
Énergie électrique par industries		300,7			4,6		17,1	48,6				371,0
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur		:				_ :					:	
Approvisionnement net		5 719,1	6 721,8	1,0	6 382,2	7,5	83,2	1 392,1	14,6	1 048,4		24 742,0
Autoconsommation		5 719,1			653,0		0,0	1 162,9				7 764,1
Usage non-énergétique							Х	138,6			3 171,3	3 309,9
Usage énergétique, écoulement			0.450.5	4.0	0.000.0		4= 0		400	4 0 4 0 0		44.000.0
final			6 450,7	1,2	6 725,2	8,2	15,8	0,0	16,6	1 048,2		14 266,0
Total industriel			300,3	0,5	1 204,2	6,5	11,5	0,0	Х	Х		1 529,3
Extraction minière et de pétrole et			006.0	0.1	071 F	E 0	2.0	0.0			,	1 100 0
de gaz Total fabrication			236,2 0,5		871,5 24,2	5,8	2,8	0,0	0,0	X		1 122,2
Fabrication de pâte et papier			-			X	0,0	•	0,0	Х		X
Fabrication de fer et acier			Х	0,0	X X	0,0	0,0			•		X
Fabrication d'aluminium et métaux				•	۸	0,0				•		^
non-ferreux					0,0							
Fabrication de ciment		•		•	0,0 X	•	0,0	•				X
Fabrication des produits pétroliers					^		0,0			•		^
raffinés												
Fabrication de produits chimiques		·	•	•	•	•	•	•	•	·		•
et engrais				0,0	1,4	0,0	0,0					1,4
Toutes autres fabrications			Х	•	X	0,4	X			х		25,6
Foresterie et exploitation forestière et		•	^	Α.	^	٠, ١	,		•	,		_0,0
activités de soutien à la foresterie			9,1	0,0	49,0	Х	Х			х		Х
Construction			54,5		259,5	0,1	2,8					316,8
Total transport			5 575,7		4 392,2		0,0		11,6	902,4		10 882,9
Société ferrovières			3,3		630,6		·		· .	x		634,0
Total lignes aériennes			0,2		2,0				11,6	х		915,4
Lignes aériennes canadiennes			0,2		2,0				11,6	х		886,5
Lignes aériennes étrangères			٠.									28,9
Total lignes maritimes			1,2		0,3					х		2,1
Lignes maritimes domestiques			1,2		0,3					х		2,1
Lignes maritimes étrangères					0,0							0,0
Pipelines			1,6		15,9							17,5
Transport commercial et en commun			243,2		1 628,0					Х		1 871,5
Ventes à la pompe			5 326,2		2 115,4	0,9						7 442,4
Agriculture			498,3	0,0	893,1	0,3	0,0					1 391,8
Résidentiel			0,0			0,1						0,1
Administrations publiques			43,4		109,7	0,0	0,0		0,0	Х		191,7
Commerces et autres institutions			Х	0,7	126,1	0,3	4,2		5,0	100,9		270,2
Différence statistique			271,1	Х	Х	-0,6	Χ	Х		0,1		Х

Tableau 3-12 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Colombie-Britannique

	pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL), (énergie secondaire	Gaz de distillation, énergie secondaire:	énergie	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie secondaire	Mazouts légers, énergie secondaire s	Mazouts lourds, énergie secondaire	énergie	d'aviation, C énergie	arburéacteur énergie secondaire	_	Total produits pétroliers raffinés, énergie secondaire
						mé	galitres					
Caractéristiques de disponibilité et												
écoulement												0.007.5
Production	Х	Х	Х		Х		Х	Х)		3 997,5
Exportations			Х		Х		Х)		Х
Importations			Х	Х			Х	Х)		Х
Transferts inter-régions			17.0	Х		Х	Х		Х)		Х
Variation des stocks			17,8		-19,7	0,0	Х		Х)		Х
Transferts inter-produits			X	Х	Х	1,2	Х		0,0)		Х
Autres ajustements		Х	X E 460.6	X	X 074 6	X	X 250.0	 100 E	-0,2	1 100 (11 752 7
Disponibilité		Х	5 460,6	1,7	3 974,6	5,8	258,8	106,5	8,5	1 188,6	6 424,9	11 753,7
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles						•			•			
Énergie électrique par services		0,0	2,8		12,6							15,5
Énergie électrique par industries		0,0	2,0	•	0,0	0.0	0,4	•				0,4
Coke et gaz manufacturé					•	,	0,4	•				0,4
Produits pétroliers raffinés									•			
Production de vapeur				X			0,0		•			0,0
Approvisionnement net		X	5 457,7	1,7	3 961,9	5,8	258,3	106,5	8,5	1 188,6	424,9	11 566,2
Autoconsommation		X		.,.		Х	200,0	Х		. 100,0	, V	X
Usage non-énergétique		^				Α.	X	X	•	•	. X	X
Usage énergétique, écoulement				•			^	Α.	•			,
final			5 386,9	4,1	3 718,5	22,1	271,7	182,0	8,5	1 188,3	3	10 782,1
Total industriel			Х Х	0,6	1 022,2	13,0	19,5	Х		4,9		1 417,9
Extraction minière et de pétrole et				-,-	,-	,-	,-			-,-		,-
de gaz			113,1	0,1	419,5	0,8	0,0)	·	533,5
Total fabrication			0,1	Х	Х	11,6	Х	Х	Х)		Х
Fabrication de pâte et papier			0,0	Х	Х	Х	Х					23,9
Fabrication de fer et acier					Х							Х
Fabrication d'aluminium et métaux												
non-ferreux						Х		Х				Х
Fabrication de ciment					Х	Х		Х				Х
Fabrication des produits pétroliers												
raffinés									Х)		Х
Fabrication de produits chimiques												
et engrais					0,4	0,0		0,0				0,4
Toutes autres fabrications			0,1	Х	Х	11,4	Х	0,0)		Х
Foresterie et exploitation forestière et												
activités de soutien à la foresterie			31,9	Х	292,2	0,1	Х					X
Construction			30,6	0,1	Χ	0,4	0,2					270,9
Total transport			5 064,5		2 275,6	Х	252,2		4,7	1 103,3		8 700,6
Société ferrovières			2,9		262,2)		265,1
Total lignes aériennes			Х						4,7)		1 104,2
Lignes aériennes canadiennes			Х						4,7)		689,5
Lignes aériennes étrangères												414,7
Total lignes maritimes			14,2	Х		X	252,2)		759,3
Lignes maritimes domestiques			14,2	Х	,	Х	0,0)		356,0
Lignes maritimes étrangères					151,1		252,2					403,3
Pipelines Transport commercial et en commun			132,5		2,1 759,2				•			2,1 891,9
Ventes à la pompe			4 915,0		759,2 762,8	. 0.0			•)		5 677,9
Agriculture			102,5	0,0		0,2 0,3	0,0					416,0
Résidentiel		•	0,0	0,0	313,3	0,3 7,7	0,0		•	•		
Administrations publiques			0,0 27,1	0,0	0,0 39,6	0,5	0,0		0,0	11,0	 1	7,7 78,1
Commerces et autres institutions			21,1 X		67,8	0,5	0,0		3,8	69,2		161,8
LUMMALLAS DI SHIRE MEILINNE							U.U				<u> </u>	101.0

Tableau 3-13 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut

Contactifications de disponibilité et		énergie	Gaz de stillation, énergie	énergie	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie	Mazouts légers, énergie	Mazouts lourds, énergie	énergie	énergie	Carburéacteur, énergie secondaire		Total produits pétroliers raffinés, énergie
Carcelefficialized de disponibilité et doculement Production		3000maine 30	Condanc	3000mam c	3CCOTTUAL C	3CCOHUMIT C			occondanc (Scoonaanc	Scoondanc	Scondanc	Scoondanc
Production							· · ·	удин оо					
Importations	Production												
Transfer fine free giones	Exportations			Х			Х			Х	Х		Х
Variation des stocks	Importations			Х	Х	Х					Х	0,0	Х
Transfers inter-produits	<u> </u>												
Autres aijustements										Х			
Disponibilité 0,0 139,5 x 415,9 34,1 3,2 115,5 2,0 773,7 Variations des touces, services et industries	·	•										,	
Variations des stocks, services et industries	•												
Transforme autres combustibles Energie dectrique par services Energie dectrique par services Energie dectrique par services Energie dectrique par services Coke et gaz manufacture Production de vapeur Approvisionement net 180, 51,5 264,2 34,1 0,0 0,0 3,2 115,5 2,0 622,0 1,0 0,0 0,0 0,0 0,0 0,0 0,0 0,0 0,0 0		••	0,0	139,3	^	413,3	34,1			3,2	110,0	2,0	113,1
Transforme en autres combustibles													
Energie electrique par senoites					•	•	·	·	·				•
Energie electrique par industries 0,0 76,6 Case et gar manufacturie Produits pérfoliers raffinés Production de vapeur 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	Énergie électrique par services			0,0		75,2							75,2
Coke et gaz manufacturé													
Production de vapeur	Coke et gaz manufacturé												
Approvisionement net	Produits pétroliers raffinés												
Autoconsommation Usage non-énergétique de coulement final 118,0 51,5 415,8 32,9 0,0 2,2 106,1 726,7 Total industriel x 0,1 235,1 6,2 0,0 0,0 0,0 x 243,0 Extraction minière et de pétrole et de gaz x 0,0 223,8 x 0,0 0 x 23,0 0,0 Total industriel x 0,0 0,0 x 0,0 0,0 0,0 0,0 0,0 Extraction minière et de pétrole et de gaz x 0,0 0,0 223,8 x 0,0 0 x 0,0 0,0 0,0 Fabrication de pâte et papier Fabrication de pâte et papier Fabrication de fer et acier Fabrication de fer et acier Fabrication de grout se produits pétroliers rarfinés Fabrication de produits chimiques et engrais 1 0,0 0 x x 0,0 0 x 0 x 0 x 0 x 0 x 0 x 0	Production de vapeur												
Usage non-énergétique	Approvisionnement net		X	139,5	63,5	264,2	34,1	0,0	0,0	3,2	115,5	2,0	622,0
Usage herryétique, écoulement final 118,0 51,5 415,8 32,9 0,0 2,2 106,1 726,7 701al industrie 12,0 10,0 12,3 10,0 12,0 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0 12,3 10,0													
final \$18,0 \$15,5 415,8 32,9 0,0 2,2 106,1 726,7 Total industriel x 0,1 235,1 6,2 0,0 0,0 x 243,0 Extraction minière et de pétrole et de gare x 0,0 223,8 x 0,0 x 233,0 Total fabrication de pâte et papier .	0 0 1								0,0			X	Х
Total industriel x 0,1 235,1 6,2 0,0 0,0 x 243,0 Extraction minière et de pétrole et de gaz x 0,0 223,8 x 0,0 x 223,9 Total fabrication 0 0,0 223,8 x 0,0 x 223,9 Total fabrication de pâte et papier 0 0 x x 0 x x Fabrication de fer et acier 0 0 x x 0 x													
Extraction minière et de pétrole et de gaz				•						,	•		
Degree 10		•••		Х	0,1	235,1	6,2	0,0		0,0	х		243,0
Total fabrication 0,0 x					0.0	202.0		0.0					222.0
Fabrication de pâte et papier				Х	,	•		0,0	•				
Fabrication de fer et acier Fabrication de funnihum et métaux non-ferreux					0,0	Х	Х				χ.		X
Fabrication d'aluminium et métaux		•••				•							
Fabrication de ciment	Fabrication d'aluminium et métaux					•	•	•	•			•••	
Fabrication des produits pétroliers raffinés													
Fabrication de produits chimiques et engrais	Fabrication des produits pétroliers												
Toutes autres fabrications 0,0 x x x x x x x x x x x x x x 0,0 x x 394,6 x 0,0 x 394,6 x 39,2 39,2													
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie 0,0	et engrais					0,0							
activités de soutien à la foresterie 0,0 x 0,0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 x 7 7 7 7 7 11,2 0,0 0,0 0.0	Toutes autres fabrications				0,0	Х	Х				х	·	Х
Construction X 0,1 11,2 0,6 0,0 X 394,6 Société ferrovières 0,0 4,5 0,3 x 94,6 Total lignes aériennes 0,0 0,0 0,3 x 92,2 Lignes aériennes canadiennes 0,0 0,0 92,2 Lignes aériennes étrangères	Foresterie et exploitation forestière et												
Total transport 108,1 x 148,7 0,3 x 394,6 Société ferrovières 4,5 4,5 Total lignes aériennes 0,0 92,2 Lignes aériennes canadiennes 0,0 .				0,0									0,0
Société ferrovières					0,1		0,6	0,0					
Total lignes aériennes 0,0 0,3 x 92,2 Lignes aériennes canadiennes 0,0 91,6 Lignes aériennes étrangères <td>Total transport</td> <td></td> <td></td> <td>108,1</td> <td>X</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>0,3</td> <td>х</td> <td></td> <td></td>	Total transport			108,1	X					0,3	х		
Lignes aériennes canadiennes 0,0 0,3 x 91,6 Lignes aériennes étrangères						4,5							
Lignes aériennes étrangères													
Total lignes maritimes x x 1,5 47,0 Lignes maritimes domestiques x x 1,5 47,0 Lignes maritimes étrangères				0,0						0,3	Х		
Lignes maritimes domestiques x x 1,5 47,0 Lignes maritimes étrangères													
Lignes maritimes étrangères <													
Pipellines 0,0 0,1 0,2 Transport commercial et en commun 10,9 66,4 77,2 Ventes à la pompe 97,2 76,3 173,5 Agriculture 0,0 0,0 5,0 5,0 Résidentiel 0,0 0,0 19,1 19,1 Administrations publiques x x 17,0 2,0 0,0 0,4 x 28,1 Commerces et autres institutions x 5,6 x 5,7 0,0 1,5 x 36,9				Х	Х	1,5						•••	47,0
Transport commercial et en commun 10,9 66,4 77,2 Ventes à la pompe 97,2 76,3 173,5 Agriculture 0,0 0,0 5,0 5,0 Résidentiel 0,0 0,0 19,1 19,1 Administrations publiques x x 17,0 2,0 0,0 0,4 x 28,1 Commerces et autres institutions x 5,6 x 5,7 0,0 1,5 x 36,9						. 0.1	•						
Ventes à la pompe 97,2 76,3 173,5 Agriculture 0,0 0,0 5,0 0,0 5,0 Résidentiel 0,0 0,0 19,1 19,1 Administrations publiques x x 17,0 2,0 0,0 0,4 x 28,1 Commerces et autres institutions x 5,6 x 5,7 0,0 1,5 x 36,9			•		•					•			
Agriculture 0,0 0,0 5,0 0,0 5,0 Résidentiel 0,0 0,0 19,1 19,1 Administrations publiques x x 17,0 2,0 0,0 0,4 x 28,1 Commerces et autres institutions x 5,6 x 5,7 0,0 1,5 x 36,9										•			
Résidentiel 0,0 0,0 19,1 19,1 Administrations publiques x x 17,0 2,0 0,0 0,4 x 28,1 Commerces et autres institutions x 5,6 x 5,7 0,0 1,5 x 36,9													
Administrations publiques x x $17,0$ $2,0$ $0,0$. $0,4$ x $28,1$ Commerces et autres institutions x $5,6$ x $5,7$ $0,0$. $1,5$ x $36,9$						5,0							
$ \text{Commerces et autres institutions} \qquad \dots \qquad \text{.} \qquad \text{x} \qquad 5,6 \qquad \text{x} \qquad 5,7 \qquad 0,0 \qquad \text{.} \qquad 1,5 \qquad \text{x} \qquad \dots \qquad 36,9 $			•	-		17 N		n n		n 4	· v		
THEFERE STREET, STREET	Différence statistique			21,5	3,0 X	X	3,7 X	0,0	X	1,5 X	9,4		30,3 X

Tableau 3-14 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Yukon

	énergie	Essence à moteur, énergie secondaire	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie secondaire s	Mazouts légers, énergie econdaire s	Mazouts lourds, énergie secondaires	énergie	d'aviation, (énergie	Carburéacteur, énergie secondaire		raffinés, énergie
		- 1			mé	galitres	-				
Caractéristiques de disponibilité et			-								
écoulement											
Production											
Exportations		Х			Х			Х	Х		Х
Importations		Х	Х	1,9					Х		Х
Transferts inter-régions		Х	Х	Х				Х		. Х	Х
Variation des stocks		Х	Х	1,2	Х			Х	Х		Х
Transferts inter-produits			Х	Х	Х				Х	0,0	0,0
Autres ajustements		Х	Х	0,1	Х			Х	Х		Х
Disponibilité		Х	17,4	X	5,4			2,0	21,0	0,1	189,3
Variations des stocks, services et											
industries											
Transformé en autres combustibles											
Énergie électrique par services				6,5							6,5
Énergie électrique par industries											
Coke et gaz manufacturé											
Produits pétroliers raffinés											
Production de vapeur											
Approvisionnement net		Х	17,4	X	5,4	0,0		2,0	21,0	0,1	182,8
Autoconsommation											
Usage non-énergétique										. 0,2	Х
Usage énergétique, écoulement											
final		Х	X	X	6,4	0,0		1,0	11,7	·	138,2
Total industriel		Х	0,1	11,2	5,5			0,0	Х		16,8
Extraction minière et de pétrole et											
de gaz		Х	0,0	10,5	Х				Х		10,5
Total fabrication				Х	Х						Х
Fabrication de pâte et papier											
Fabrication de fer et acier											
Fabrication d'aluminium et métaux											
non-ferreux											
Fabrication de ciment											
Fabrication des produits pétroliers											
raffinés											
Fabrication de produits chimiques											
et engrais											
Toutes autres fabrications				Х	Х						Х
Foresterie et exploitation forestière et											
activités de soutien à la foresterie		0,0		Х							0,0
Construction		Х	0,1	Х	0,1						Х
Total transport		53,7		48,5				0,2	Х		113,3
Société ferrovières											
Total lignes aériennes		0,0						0,2	Х		11,1
Lignes aériennes canadiennes		0,0						0,2	Х		11,1
Lignes aériennes étrangères									,		0,0
Total lignes maritimes			Х								
Lignes maritimes domestiques			Х								
Lignes maritimes étrangères											
Pipelines											
Transport commercial et en commun		5,0		36,8					,		41,8
Ventes à la pompe		48,7		11,7							60,4
Agriculture		0,0	0,0	0,0	0,0						0,0
Résidentiel		0,0	0,0		0,4						0,4
Administrations publiques		X	0,0	Х	0,4			Х	0,0		0,8
Commerces et autres institutions		Х		0,1	0,1	0,0		Х	Х		7,0
Différence statistique			χ	X	-,	-,,		Х			X

Tableau 3-15 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Territoires du Nord-Ouest

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL), di: énergie secondaire se	Gaz de stillation, énergie	énergie	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie	Mazouts légers, énergie	Mazouts lourds, énergie	énergie	énergie	Carburéacteur, énergie secondaire		raffinés, énergie
	3000mame 30	Condanc	3000IIuuII 0	3000Huan C	3CCOHUMIT C		galitres	Scoondanc	Scoonaarc	Scoonaano	Scondanc	Scoondanc
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				-		· · ·	-gana oo				-	
Production												
Exportations												
Importations			Х		4,5					3,3		8,9
Transferts inter-régions			Х		Х				Х	х	1,8	Х
Variation des stocks			Х		55,3				Х	Х		Х
Transferts inter-produits			Х	Х	Х	28,7				Х	-	0,0
Autres ajustements			Х	0,0	X				X	X		X
Disponibilité			39,3	0,6	169,2	Х			1,2	45,4	1,8	286,3
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles	•				•							
Énergie électrique par services	•		0,0		22,6							22,6
Énergie électrique par industries	•	0,0	0,0		76,6							76,6
Coke et gaz manufacturé	•	0,0			70,0							70,0
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur												
Approvisionnement net		0,0	39,3	0,6	70,0	28,7	0,0		1,2	45,4	1,8	187,1
Autoconsommation												
Usage non-énergétique											1,9	Х
Usage énergétique, écoulement												
final			39,0	0,6	264,6	26,5	0,0		1,2	45,4		377,3
Total industriel			Х	0,0	167,4	0,6	0,0			х		169,7
Extraction minière et de pétrole et												
de gaz			0,1	0,0	157,3	Х				0,0		157,5
Total fabrication				0,0	Х					Х		Х
Fabrication de pâte et papier												
Fabrication de fer et acier Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux					•	•	•	•		•		
Fabrication de ciment	•••				•					•	•••	
Fabrication des produits pétroliers raffinés						•	•	•		•		
Fabrication de produits chimiques			•	•	•	•	•	•	•	·		•
et engrais												
Toutes autres fabrications				0,0	Х					х		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie												
Construction			1,5	0,0	Х	0,6						Х
Total transport			35,7		86,9				0,1	х		160,7
Société ferrovières					4,5							4,5
Total lignes aériennes			0,0						0,1	х		38,0
Lignes aériennes canadiennes			0,0						0,1	х		37,9
Lignes aériennes étrangères												0,1
Total lignes maritimes			Х		1,5							1,5
Lignes maritimes domestiques			Х		1,5							1,5
Lignes maritimes étrangères												
Pipelines			0,0		0,1							0,2
Transport commercial et en commun			2,4		18,7							21,1
Ventes à la pompe			33,3		62,1							95,5
Agriculture Résidential		•	0,0		0,0	0,0						0,0
Résidentiel			1 2	0,0		18,7				4.0		18,7
Administrations publiques Commerces et autres institutions			1,3	0,3 0,3	x 0,4	1,6 5.5			X	1,9 5,7		15,1
		•	0,3		•	5,5			X	0,0		13,2
Différence statistique			0,3	Х	Х	<u> </u>		<u>.</u>	Х	0,0		X

Tableau 3-16 Produits pétroliers raffinés, unités naturelles — Nunavut

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL), d énergie secondaire s	Gaz de istillation, énergie econdaire s	énergie	kerosene, énergie	Carburant diesel, énergie	Mazouts légers, énergie secondaire s	Mazouts lourds, énergie secondaire s	énergie	d'aviation, C énergie	arburéacteur, énergie secondaire	Produits non- énergétiques, énergie secondaires	Total produits pétroliers raffinés, énergie secondaire
						mé	galitres					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production												
Exportations												
Importations			Х	Х	Х					Х		Х
Transferts inter-régions			Х		Х						•	Х
Variation des stocks					Х							Х
Transferts inter-produits Autres ajustements			X		X							X
Disponibilité			X	X						X		298,1
Variations des stocks, services et industries	•	•		^								200,1
Transformé en autres combustibles	· ;	·	·		•			·			•	·
Énergie électrique par services					46,1							46,1
Énergie électrique par industries												
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur												
Approvisionnement net Autoconsommation			х	Х	Х	0,0				х		252,0
Usage non-énergétique		•	•	•	•	•	•	•	•	•	0,0	•
Usage énergétique, écoulement final		•	x	x	x	0,0	•		0,0	x	•••	211,1
Total industriel				0,0		0,0	:		0,0			56,5
Extraction minière et de pétrole et			-	0,0	00,0	0,0		•	-	•	•••	00,0
de gaz				0,0	56,0	0,0						56,0
Total fabrication												0,0
Fabrication de pâte et papier												
Fabrication de fer et acier												
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux												
Fabrication de ciment						•			•	•		
Fabrication des produits pétroliers raffinés		•					•					•
Fabrication de produits chimiques										•		
et engrais												
Toutes autres fabrications												0,0
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie												
Construction					Х							Х
Total transport			18,7	Х	13,3				0,0	43,1		120,6
Société ferrovières												
Total lignes aériennes									0,0	Х		43,1
Lignes aériennes canadiennes					•				0,0	Х		42,6
Lignes aériennes étrangères Total lignes maritimes			•		X	•			•	-		0,5 45,5
Lignes maritimes domestiques				X X		•			•	•		45,5
Lignes maritimes étrangères				^								
Pipelines												
Transport commercial et en commun			3,5		Х							14,3
Ventes à la pompe			15,2		2,5							17,7
Agriculture			0,0		5,0							5,0
Résidentiel				0,0								0,0
Administrations publiques			3,3	0,0						X		12,2
Commerces et autres institutions Différence statistique			0,0	0,0 x		•			0,0 x	X 0,1		16,8 x
Note : Voir la section « Qualité des donnée		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				<u> </u>			۸	0,1		

Tableau 4-1 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Canada

	Gaz pétroliers liquéfiés des			Mazouts pour poêles				,				
	raffineries	Gaz de		. et	Carburant				Essence		Produits non-	Total
	(GPL) (distillation	à moteur	kerosene	diesel	légers		pétrolier	d'aviation	Carburéacteur	énergétiques	produits
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						le	rajoules					
Production	66 867	350 178	1 512 930	х	1 092 551	х	183 445	110 012	Х	210 760	552 988	4 368 983
Exportations			347 672	X	X	Х			X	Z.0.00		
Importations		•	X X	X	X	X				Х		723 985
Transferts inter-régions	•	•	0	0	4	0			0	0	0	4
Variation des stocks		•	-3 839	X	-9 072	Х		419	125	Х		X
Transferts inter-produits			-27 640	X	-21 950	X			123 X	X		
Autres ajustements		12 319	27 040 X	2 830	Z1 330				-349	3 355	443 178	303 103 X
Disponibilité			1 625 593		1 137 640			201 824	2 250	281 559		4 431 773
•		302 497	1 020 093	29 909	1 137 040	01 093	119 090	201 024	2 230	201 009	JJJ 404	4 431 773
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles		•	4 040		F 070	0.070	00.000	04 400				70 777
Énergie électrique par services		0	1 213		5 670	3 070						70 777
Énergie électrique par industries		12 319			4 334	4	2 360	2 126				21 142
Coke et gaz manufacturé											•	
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur				Х		Х						Х
Approvisionnement net		350 178	1 624 380	29 909	1 127 636	78 599	85 638	168 200	2 250	281 559	533 484	4 281 834
Autoconsommation		350 178	Х	Х	Х	Х	Х	85 498		Х	52 521	526 779
Usage non-énergétique								40 556			475 815	516 408
Usage énergétique, écoulement final			1 604 022	17 833	1 084 068	84 118	68 815	24 907	2 285	280 332		3 166 379
Total industriel			35 397	651	201 265	9 571	25 551	24 907	х	х		298 218
Extraction minière et de pétrole et de gaz			Х	Х	87 009	820	Х	0		х		122 116
Total fabrication			Х	Х	8 859	7 099			Х	х		54 428
Fabrication de pâte et papier			X	Х	Х	Х						X
Fabrication de fer et acier		•	X	,	X	X		X				Х
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux			^	X	X	X						X
Fabrication de ciment				0	X	X			•		***	X
Fabrication des produits pétroliers raffinés				U	^	^	10	^	X	X		X
·									Α.	^		
Fabrication de produits chimiques et engrais				X	Х	Х						1 760
Toutes autres fabrications			Х	139	Х	Х	2 852	Х		Х		17 969
Foresterie et exploitation forestière et activités de					00.000							
soutien à la foresterie			Х	Х	26 066	Х				Х		Х
Construction			X	Х	79 332	Х						X
Total transport			1 490 653	Х	681 959	Х			1 737	257 500		2 466 539
Société ferroviaires			Х		83 477		0			Х		83 905
Total lignes aériennes			Х							255 301		257 153
Lignes aériennes canadiennes			Х						1 736	227 451		229 302
Lignes aériennes étrangères										27 850		27 851
Total lignes maritimes			Х	Х	37 412	Х	Х			Х		Х
Lignes maritimes domestiques			Х	Х	29 411	Х	Х			Х		Х
Lignes maritimes étrangères					8 001	0	Х					Х
Pipelines			274		902	1						1 177
Transport commercial et en commun			66 558		295 297					х		362 141
Ventes à la pompe			1 422 799		264 787	Х						
Agriculture		•	59 365	X	142 547	Х		•				214 489
Résidentiel		•	00 000	X	0	60 551	X					63 408
Administrations publiques			10 566	195	29 440	5 189			20	6 413		03 1 00
Commerces et autres institutions			8 041	12 149	28 856	4 865			528	15 544		X
			0 041	143	20 000	T 000	۸.		J20	10 044		۸.

Tableau 4-2 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Provinces de l'Atlantique

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL) d	Gaz de listillation	Essence à moteur		Carburant diesel				Essence d'aviation	Carburéacteur	Produits non-	Total produits
	(4. 2)		u motou.	1101000110	uioooi		rajoules	potronor	u uriation	- Car Sur Guotour	onor goulquoo	produito
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х		Х	50 659	Х
Exportations			Х	Х	Х	Х	Х			Х	29 302	Х
Importations			Х	Х	Х	Х	Х	Х		Х	1 216	Х
Transferts inter-régions			Х	Х	Х	Х	Х			Х	2 260	Х
Variation des stocks			Х	-270	Х	Х	Х			Х	480	-7 099
Transferts inter-produits			Х	Х	Х	Х	Х			Х	-6 520	Х
Autres ajustements		0	Х	Х	4 990	3 568	10 425			4 940	740	61 204
Disponibilité		х	135 554	9 991	91 168	36 764	31 671	X		23 662	18 573	407 815
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			0		96	2 824	26 682	31 498				61 100
Énergie électrique par industries					1 120	0	938					2 058
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur						0	Х					502
Approvisionnement net		х	135 554	9 991	89 952	33 939	3 549	Х		23 662	18 573	339 957
Autoconsommation		Х	Х	Х	4	0	Х	Х		Х	. x	45 651
Usage non-énergétique							Х	Х			X	16 596
Usage énergétique, écoulement final			129 930	6 014	72 364	36 147	10 222	х	0	23 654		278 932
Total industriel			767	131	14 152	1 423	х	х		9		25 020
Extraction minière et de pétrole et de gaz			Х	Х	2 934	Х	4 956	Х				8 255
Total fabrication			Х	0	Х	Х	Х	Х		9		5 190
Fabrication de pâte et papier			Х		92	17	Х					Х
Fabrication de fer et acier						Х						Х
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				0	Х	Х	0					Х
Fabrication de ciment					Х	Х	Х					Х
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais					40	X						X
Toutes autres fabrications			X	0	305	576	Х	0		0		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de		•			000	0.0		· ·		· ·		
soutien à la foresterie			Х	0	3 594	36	Х					3 688
Construction			Х		Х	Х	0					7 888
Total transport			126 968		48 660	х	959		0	16 144		192 978
Société ferroviaires			0		3 572							3 572
Total lignes aériennes			X						0	X		16 047
Lignes aériennes canadiennes			Х						0	X		9 442
Lignes aériennes étrangères												6 605
Total lignes maritimes			X		11 091	5	959			X		12 073
Lignes maritimes domestiques			X		10 727	5	956			X		11 707
Lignes maritimes étrangères		•		•	364	0	3	•				366
Pipelines		•		•	0	·	Ü	•				0
Transport commercial et en commun			X		15 503	•	•			98		17 679
Ventes à la pompe	•••		124 876		18 489	242				30		143 607
Agriculture		•	1 043		10 403 X	972	0	•				4 473
Résidentiel		•	043		0	27 569	Х	•				27 845
Administrations publiques			1 055		X	4 151	X		0	X		11 799
Commerces et autres institutions			97	5 744	X	1 784	765		0	X		16 817
Différence statistique			X			1 7 0 4 X	703 X	X	X			10 017 X

Tableau 4-3 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Terre-Neuve-et-Labrador

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries	Gaz de			Carburant				Essence		Produits non-	Total
	(GPL) c	listillation	à moteur	kerosene	diesel		lourds rajoules	pétrolier	d'aviation	Carburéacteur	énergétiques	produits
Caractéristiques de disponibilité et écoulement							ajouloo					
Production	Х	Х	Х	Х	Х		Х			Х	. x	Х
Exportations			Х		Х		Х			Х	X	Х
Importations			Х	Х			Х			2 259	х	Х
Transferts inter-régions			Х	Х	Х	Х	0			Х	X	Х
Variation des stocks			Х	Х	Х	Х	Х			Х	X	Х
Transferts inter-produits			Х		Х	Х				-167	X	Х
Autres ajustements		0	Х	Х	Х	Х	1			Х	X	Х
Disponibilité		х	38 111	9 715	38 740	6 333	19 077			14 136	1 987	135 140
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services					0	2 507	17 992					20 499
Énergie électrique par industries					1 120							1 120
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur												
Approvisionnement net		х	38 111	9 715	37 620	3 826	1 086	0		14 136	1 987	112 552
Autoconsommation		Х		Х	Х	Х	Х				X	Х
Usage non-énergétique											X	Х
Usage énergétique, écoulement final			32 508	5 742	23 386	6 331	5 840	0	0	14 136		87 943
Total industriel			634	х	7 985	378	4 883	0		g		13 890
Extraction minière et de pétrole et de gaz			Х	_	1 348	Х	Х	0				6 181
Total fabrication			Х		Х	Х	Х			g		Х
Fabrication de pâte et papier					0	Х	Х					Х
Fabrication de fer et acier												
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux												
Fabrication de ciment					0							
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais					X	X						X
Toutes autres fabrications		•	X	0		212	X			Ö		X
Foresterie et exploitation forestière et activités de		•										
soutien à la foresterie			22	0	Х	5	0					Х
Construction			228	0	5 331	70	0					5 629
Total transport			31 574		11 496	х	956		0	9 738		53 819
Société ferroviaires					0							0
Total lignes aériennes			7		2				0	х		9 653
Lignes aériennes canadiennes			7		2				0	х		3 315
Lignes aériennes étrangères												6 338
Total lignes maritimes			3		Х	5	956			Х		4 806
Lignes maritimes domestiques			3		Х	5	956			Х		4 607
Lignes maritimes étrangères					Х		0					199
Pipelines					Х							0
Transport commercial et en commun			Х		2 179					95		2 649
Ventes à la pompe			31 189		5 473	·	•					36 711
Agriculture			3		X	X	•	•		•		237
Résidentiel			0			4 151	0			•		4 151
Administrations publiques			284	X	1 632	1 435	0		0			3 510
Commerces et autres institutions			14		2 170	181	0		0	λ ,		12 336
Différence statistique		•	5 603			Х	Х		Х			12 000 X

Tableau 4-4 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Île-du-Prince-Édouard

	Gaz pétroliers liquéfiés des			Mazouts pour								
	raffineries	Gaz de	Essence à moteur		Carburant l diesel				Essence d'aviation	Carburéacteur	Produits non-	Total produits
	(GFL) u	isuiiauvii	a ilivicui	KCIUSCIIC	ulcsci		ajoules	penonei	u aviativii	Garbureacteur	energenques	produits
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production												
Exportations												
Importations												
Transferts inter-régions			Х	Х	11	Х	0			х	X	Х
Variation des stocks			Х	Х	0	Х				х		Х
Transferts inter-produits					Х	Х					Х	-51
Autres ajustements		0	Х	Х	Х	Х	Х			0		Х
Disponibilité			7 901	14	5 110	3 289	х			356	142	17 258
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services					0	26	168					195
Énergie électrique par industries												
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur							0					Х
Approvisionnement net			7 901	14	5 110	3 263	х			356	142	16 831
Autoconsommation		•		• • •	0	0 200	-	-	-			
Usage non-énergétique											 X	х
Usage énergétique, écoulement final		·	7 900	X	5 076	3 305	29		0	356		16 681
Total industriel			5	X	337	106	X		·	000		477
Extraction minière et de pétrole et de gaz			·	^		Х	^					0
Total fabrication				0	X	X	X			•		Х
Fabrication de pâte et papier				U	Λ	X	X	•				X
Fabrication de fer et acier					•	^	^					^
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				•	•		•					
Fabrication de ciment					•							
Fabrication des produits pétroliers raffinés				•	•		•			•		
Fabrication des produits chimiques et engrais						31						
				0	х 5	23						Х
Toutes autres fabrications				U	3	23	Х					Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie			1		v	0						v
Construction			4	. 0	260		0					311
Total transport			7 728	U	3 649	х х	0		0			11 658
Société ferroviaires			1 120			X	U		U	х		
Total lignes aériennes					0				. 0			250
· ·												250
Lignes aériennes canadiennes									0	Х		250
Lignes aériennes étrangères												0
Total lignes maritimes			I		Х	0	0					2 036
Lignes maritimes domestiques			1		X	0	0					2 036
Lignes maritimes étrangères					Х							0
Pipelines					•							
Transport commercial et en commun			Х		Х							310
Ventes à la pompe			Х		1 352							9 062
Agriculture			119	0	Х	Х						952
Résidentiel			0	0	0	2 810						2 810
Administrations publiques			Х	Х	Х	Х				0		513
Commerces et autres institutions			0	Х	Х	8			0			270
Différence statistique			Х	Х	X	Х	Х	0	Х	0		Х

Tableau 4-5 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Nouvelle-Écosse

	Gaz pétroliers liquéfiés des			Mazouts pour								
	raffineries	Gaz de	Essence	poêles et	Carburant				Essence		Produits non-	Total
	(GPL)	distillation	à moteur	kerosene	diesel			pétrolier	d'aviation	Carburéacteur	énergétiques	produits
						té	rajoules					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production												
Exportations												218
Importations			Х		Х	Х		Х		Х		Х
Transferts inter-régions			Х	Х	Х	Х				Х		Х
Variation des stocks			Х	Х	Х	Х				Х		Х
Transferts inter-produits			Х	Х	Х	Х				Х		-103
Autres ajustements		0	Х	Х	Х	Х	Х			Х		Х
Disponibilité		0	46 294	104	24 416	17 663	X	Х		7 689	3 325	120 325
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			0		96	97	2 309	17 059				19 560
Énergie électrique par industries							131					131
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur						0	Х					Х
Approvisionnement net		0	46 294	104	24 320	17 566	X	Х		7 689	3 325	100 123
Autoconsommation												
Usage non-énergétique								0			X	Х
Usage énergétique, écoulement final			46 291	104	22 266	17 353	858	602	0	7 689		95 162
Total industriel			40	0	3 448	405	855	602		0		5 350
Extraction minière et de pétrole et de gaz			7	0	Х	Х	Х					850
Total fabrication			0	0	Х	Х				0		Х
Fabrication de pâte et papier			0	0	0	Х				· ·		X
Fabrication de fer et acier			·	· ·		0				·		X
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux										•		^
Fabrication de ciment					 X	X	X			•		X
Fabrication des produits pétroliers raffinés			•	•	^		^					^
Fabrication de produits chimiques et engrais	•••				X	1				•		X
Toutes autres fabrications			0	0	112	254	712			0		1 078
			U	U	112	234	/12			U		1 070
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie			15		1 624	18	4					1 661
			17	0	869	92	0					
Construction				U	16 769					E 045		X 67.07E
Total transport	•••		45 332			Х	3		0	5 045		67 275
Société ferroviaires					Х							1 527
Total lignes aériennes									0	Х		5 029
Lignes aériennes canadiennes									0	Х		4 768
Lignes aériennes étrangères												261
Total lignes maritimes			Х		Х	0	3			Х		2 474
Lignes maritimes domestiques			Х		Х	0				Х		2 352
Lignes maritimes étrangères					Х	0	3					122
Pipelines												
Transport commercial et en commun			Х		5 210					4		6 484
Ventes à la pompe			44 062		7 573							51 761
Agriculture			Х	3	Х	281	0					Х
Résidentiel			0	0	0	13 825	0					13 825
Administrations publiques			Х	0	Х	1 700	0		0	х		4 968
Commerces et autres institutions			40	100	521	1 015	0		0			2 348
Différence statistique			3	Х	Х			Х	0			Х

Tableau 4-6 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Nouveau-Brunswick

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL) d	Gaz de listillation	Essence à moteur		Carburant diesel				Essence d'aviation	Carburéacteur	Produits non- énergétiques	Total produits
							ajoules	-				
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production	Х	Х	Х	Х		Х	Х	Х		х	x	Х
Exportations			Х	Х		Х	Х			х	X	Х
Importations			Х	Х	2	Х	Х	Х		х	X	Х
Transferts inter-régions			Х	Х	Х	Х	35			х	X	Х
Variation des stocks			Х	Х	-262	Х	Х			х	X	Х
Transferts inter-produits			Х	Х	Х	Х	Х			х	X	3 318
Autres ajustements		0	Х	Х	Х	Х	Х			х	X	Х
Disponibilité		х	43 248	х	22 902	9 478	9 005	х		1 480	13 119	135 093
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services					0	194	6 214	14 440				20 847
Énergie électrique par industries							807					807
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur							Х					Х
Approvisionnement net		х	43 248	158	22 902	9 284	1 594	х		1 480	13 119	110 452
Autoconsommation		Х	Х	Х		Х	Х	Х		х	X	Х
Usage non-énergétique							Х	0			Х	Х
Usage énergétique, écoulement final			43 232	х	21 635	9 157	3 495	0	0	1 473		79 146
Total industriel			88	х	2 382	533	2 169	х				5 303
Extraction minière et de pétrole et de gaz			3	Х	Х	Х	Х					Х
Total fabrication			0	0	Х	Х	Х	Х				Х
Fabrication de pâte et papier			0	0	92	Х	Х					Х
Fabrication de fer et acier					0							
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				0	Х	Х						Х
Fabrication de ciment												
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais					Х							Х
Toutes autres fabrications			0	0	71	87	692	0				850
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie			16	0	717	13	Х					746
Construction			69	0	682	218	0					969
Total transport			42 335		16 746	х	0		0	х		60 225
Société ferroviaires					Х							2 045
Total lignes aériennes			0		3				0	х		1 114
Lignes aériennes canadiennes			0		3				0	х		1 108
Lignes aériennes étrangères												6
Total lignes maritimes			1		Х	0	0			0		2 757
Lignes maritimes domestiques			1		Х	0	0			0		2 712
Lignes maritimes étrangères					45		0					45
Pipelines												
Transport commercial et en commun			385		7 851							8 236
Ventes à la pompe			41 948		4 090	••	•					46 073
Agriculture			X		930	X	0			•		1 888
Résidentiel			^	0	550	6 783	Х			•		7 059
Administrations publiques			X		X	Х	X		0	X		2 808
Commerces et autres institutions			43			580	X		0	X		1 863
			10	Λ.		000	Α.		U	0		, 550

Tableau 4-7 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Québec

Capt Agriculture Agricul		Gaz pétroliers											
Part		•			Mazouts								
Carcteristiques de disponibilité et écoulement Production				_						_			
Caractéristiques de disponibilité et écoulement Production X											Oowbooméoodoom		Total
Production		(GPL) (usunation	a moteur	kerosene	alesei			petroller	a aviation	Carbureacteur	energetiques	produits
Poduction	Caractéristiques de disponibilité et écoulement						- 10	тијошоо					
Exportations			Х	х	х	Х	Х	х	Х		х	70 185	818 499
Importations													Х
Transfer inter-régions	•								X				Х
Variation des stocks	•												Х
Transfers inter-produits	•												-9 415
Autres ajustements													-74 526
Name	•												-41 194
Variations des stocks, services et Industries Variations des stocks, services et Industries Variations Variations	•												766 652
Transprmé en autres combustibles Energie electrique par services Servic	•			0.0	0 002			0. 000			000		
Energie électrique par services Energie électrique par services Energie électrique par industries	*	•	•							•	•	•	
Energie electrique par industries	_			0		1 353	Y	1 805					3 186
Coke t qaz manufacturé Production de vapeur Production Prod				U	•	1 000							59
Production de vapeur				•	•		^	33				•	33
Production de vapeur	•			•	•			•				•	
Approvisionement net		•									•	•	
Autoconsommation				210 777	0.622	105 215				E24	01 125	AG 17A	753 495
Usage non-énergétique	• •									334	01 133	40 174	22 227
Usage énergétique, écoulement final			Х		Х	Х	U						
Total industriel					5 400						. 04 400		68 903
Extraction minière et de pétrole et de gaz 569 152 10 808 182 8115 0										534			618 094
Total fabrication													49 659
Fabrication de pâte et papier													19 848
Fabrication de fer et acier									Х		Х		12 063
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux x x x x x x				Х	0	141							2 035
Fabrication de ciment						Х	Х	0					74
Fabrication des produits pétroliers raffinés					Х								Х
Fabrication de produits chimiques et engrais 10 53 30 x 0 10 10 10 10 10 10						101	Х	0	Х				Х
Toutes autres fabrications x x x 687 382 x <	·										0		Х
Procesterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie	Fabrication de produits chimiques et engrais				0	53			0				X
soutien à la foresterie X X 5 105 X X X 6 6 Construction 1 138 39 9 479 185 367 1 11 Total transport 300 841 116 352 X 5806 475 78 923 502 Société ferroviaires 36 8 595 475 78 923 502 Société ferroviaires 36 8 595 475 X 8 Total lignes aériennes canadiennes 0	Toutes autres fabrications			Х	Х	Х	687	382	Х		Х		Х
Construction 1 138 39 9 479 185 367 1 1 Total transport 300 841 116 352 x 5806 475 78 923 502 Société ferroviaires 36 8 595 x 8 8 Total lignes aériennes 0 79 Lignes aériennes étrangères 0 x x x x 5807 x 79 Lignes maritimes domestiques 0 x x x x 4773 x x	Foresterie et exploitation forestière et activités de												
Total transport 300 841 . 116 352 x 5 806 .475 78 923 5 02 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50	soutien à la foresterie						X						6 541
Société ferroviaires 36 8 595 x 8 Total lignes aériennes 0 475 x 79 Lignes aériennes canadiennes 0 475 x 79 Lignes aériennes étrangères 0 x x x 5807 x	Construction			1 138	39	9 479	185	367					11 208
Total lignes aériennes 0 475 x 79 Lignes aériennes canadiennes 0 79 Lignes aériennes étrangères 0 x x x 5807 x Total lignes maritimes 0 x x x 4773 x	Total transport			300 841		116 352	Х	5 806		475	78 923		502 532
Lignes aériennes canadiennes 0 475 x 79 Lignes aériennes étrangères 0 x x x 5807 x <	Société ferroviaires			36		8 595					х		8 637
Lignes aériennes étrangères	Total lignes aériennes			0						475	х		79 283
Total lignes maritimes 0 x x x 5 807 x Lignes maritimes domestiques 0 x x 4773 x x Lignes maritimes étrangères 1 x 1 034 x Pipelines 2 863 56 424 .	Lignes aériennes canadiennes			0						475	Х		79 237
Lignes maritimes domestiques 0 x x 4773 x x Lignes maritimes étrangères x 1034 Pipelines	Lignes aériennes étrangères												46
Lignes maritimes étrangères x 1 034 Pipelines 0	Total lignes maritimes			0	Х	Х	Х	5 807			Х		Х
Pipelines .	Lignes maritimes domestiques			0	Х	Х	Х	4 773			х		Х
Pipelines .	Lignes maritimes étrangères					Х		1 034					Х
Transport commercial et en commun 2 863 56 424 59 Ventes à la pompe 297 941 44 113 342 Agriculture 4 680 x 15 580 x 183 20 Résidentiel <td></td> <td>0</td>													0
Ventes à la pompe 297 941 44 113 342 Agriculture 4 680 x 15 580 x 183 20 Résidentiel 0 19 341 0	•			2 863									59 395
Agriculture 4 680 x 15 580 x 183	•												342 172
Résidentiel 0 x 0 19 341 0					x		x	183					20 903
			•							•	·		Х
Administrations publiques 1779 U 2302 691 193 . U 603 5	Administrations publiques		•	1 779	0	2 302	691	193		0	603		5 568
													17 782
Différence statistique 7 216 x x x x x x 2			•						v				17 70Z

Tableau 4-8 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Ontario

	Gaz pétroliers liquéfiés			Mazouts								
	des raffineries	Gaz de		pour poêles et	Carburant				Essence		Produits non-	Total
	(GPL)	distillation	à moteur	kerosene	diesel		lourds raioules	pétrolier	d'aviation	Carburéacteur	énergétiques	produits
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						10	iajouies					
Production	Х	Х	Х		Х	Х	Х	Х		Х	242 314	973 247
Exportations			Х		Х	Х	Х			28		Х
Importations			Х		Х	219	Х	Х		X		Х
Transferts inter-régions			Х		Х	Х	Х		178	х		Х
Variation des stocks			-953	0	-3 746	Х	932	Х	Х	-185	5 152	-1 053
Transferts inter-produits			Х	Х	Х	Х	Х		Х	х		
Autres ajustements		384	Х		27 357	Х	2 654	0	Х	х		368 194
Disponibilité		х	577 747	7 419	279 205	16 956	20 056	57 118	353	79 324	290 690	1 405 695
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			0		665	88	839	0				1 592
Énergie électrique par industries		384			5	4	365					758
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur						Х	0					Х
Approvisionnement net		X	577 747	7 419	278 534	16 861	18 852	57 118	353	79 324	290 690	1 391 236
Autoconsommation		Х	13		X	Х	Х	Х			41 222	115 182
Usage non-énergétique					,		Х	Х			248 342	250 277
Usage énergétique, écoulement final			578 773	4 197	261 346	19 916	18 012		353	79 309		973 786
Total industriel			4 918		47 133	4 757	х		000	х 200		71 876
Extraction minière et de pétrole et de gaz			406	0	11 656	36	0	0		λ .		12 114
Total fabrication		•	Х		1 609	Х	Х		•	λ .		22 251
Fabrication de pâte et papier		•	X		48	X	X		•	,		ZZ 201
Fabrication de fer et acier		•	X		766	X	X					X
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux		•	^	X	38	X	^	0	•			X
Fabrication de ciment		•		0	113	X	X		•			X
Fabrication des produits pétroliers raffinés		•				^	^	^	•			X
Fabrication de produits chimiques et engrais		•			77	X	X			•		
Toutes autres fabrications		•			567				•			X
Foresterie et exploitation forestière et activités de			Х	Х	307	Х	Х	Х		Х		Х
soutien à la foresterie			Х	0	3 920	3	0					4 258
Construction		•	2 558	X	29 947	X	0			•		33 253
Total transport	•••	•	559 861	^	182 809		14 666		299	76 135		834 171
Société ferroviaires			32		18 533	^	0		299			18 565
Total lignes aériennes	•••	•	18		10 333		U		299))		74 651
Lignes aériennes canadiennes	•••	•	18						299			70 084
Lignes aériennes canadiennes Lignes aériennes étrangères			10						299	Х		4 567
9			24		289		14 666					16 728
Total lignes maritimes Lignes maritimes domestiques			24		283	X				,		16 728
			24			Х			•	Х		6
Lignes maritimes étrangères		•			6		0		•			
Pipelines			44 144		209	0						425
Transport commercial et en commun		•	44 144		89 158					Х		133 362
Ventes à la pompe			515 428		74 620	Х						590 440
Agriculture			8 883		15 142	X	19			•		26 171
Résidentiel			0		0	12 446	0					12 446
Administrations publiques			2 039		10 208	157	Х		2	1 000		13 963
Commerces et autres institutions			3 073		6 055	431	332		52	1 630		15 160
Différence statistique		-	-1 039	Х	Х	Х	Х	Х	Х	15		X

Tableau 4-9 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Manitoba

	Gaz pétroliers liquéfiés			Mazouts				"				
	des raffineries	Gaz de	Essence	pour poêles et	Carburant l	Mazouts I	Mazouts	Coke	Essence		Produits non-	Total
		distillation			diesel					Carburéacteur		produits
						tér	ajoules					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production												
Exportations					Х					Х	Х	Х
Importations			Х	X	Х	9	73	Х		х	Х	Х
Transferts inter-régions			Х		Х	4	Х	Х	Х	х	Х	Х
Variation des stocks			-483		Х	0			Х	Х	X	X
Transferts inter-produits			-138	11	-254	540			Х	Х	Х	30
Autres ajustements			Х	1	Х	Х	638		-110	Х	Х	Х
Disponibilité		0	61 921	х	51 818	Х	1 247	х	396	5 589	12 336	135 131
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			227		188	0						414
Énergie électrique par industries					92		252					344
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur	·	•	•	•	•	0	355	•	•	·	·	355
Approvisionnement net	•	0	61 695	51	51 538	X	640	X	396	5 589	12 336	134 018
Autoconsommation				0.	01 000	X	040		000	0 000		X
Usage non-énergétique				•		^	X	Х	•		х	X
Usage énergétique, écoulement final		•	66 516	54	47 239	648	664	x	396	4 750		120 539
Total industriel			5 521	3	47 233 X	207	X	X	0	4730 X		12 132
Extraction minière et de pétrole et de gaz	•••		4 235		756	72	0		U	0		5 063
			4 233	Х								
Total fabrication			20	Х	Х	Х	Х	Х	0	Х		X
Fabrication de pâte et papier					0	Х	Х					X
Fabrication de fer et acier					Х			Х				35
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux					Х	Х	0	0				Х
Fabrication de ciment					0	-						
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais				Х	Х							Х
Toutes autres fabrications			28	Х	64	7	Х	Х		Х		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie			123	0	218	Х	0			0		Х
Construction			1 135	0	4 206	51	56					5 449
Total transport			52 918		25 712		0		396	х		83 620
Société ferroviaires			104		8 434							8 538
Total lignes aériennes			Х						396	х		4 990
Lignes aériennes canadiennes			Х						396	Х		4 990
Lignes aériennes étrangères												0
Total lignes maritimes			Х		0		0			0		0
Lignes maritimes domestiques			Х		0		0			0		0
Lignes maritimes étrangères					0							0
Pipelines					0							0
Transport commercial et en commun			1 469		10 851		0			X		12 320
Ventes à la pompe			51 345		6 427	•	3			, and a second		57 772
Agriculture			6 800	0	13 441	28	0					20 269
Résidentiel			3 000	0	10 111	100	3					100
Administrations publiques			967	0	1 909	95	0		0	50	•••	3 022
Commerces et autres institutions	•••	•	307 X		712	218	0		0	106		1 396
Différence statistique		•	-4 821									
Note : Voir la castian : Qualité des dannées consents et		•	-4 021	Х	Х	Х	Х	Х	Х	030		Х

Tableau 4-10 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Saskatchewan

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries	Gaz de	Essence	Mazouts pour poêles et	Carburant l	Mazouts I	Mazouts	Coke	Essence		Produits non-	Total
			à moteur		diesel	légers	lourds			Carburéacteur	énergétiques	produits
Correctériationes de dispenibilité et éconlement						téi	rajoules					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement Production	Х	16 101	х	х	Х		Х	Х			Х	х
Exportations	^	10 101	X		X		X	X	•		X	X
Importations		•	8	2	41		^	84	•	15		X
Transferts inter-régions	•	•	Х		X		345	04	X			X
Variation des stocks			X		X		343 X	х	X			X
Transferts inter-produits			X		X	 173	X		^	X		X
Autres ajustements			X		X	Х	X	х	X	X		X
Disponibilité		16 101	100 069		116 112	215	12 998	4 656	83	3 869		272 524
Variations des stocks, services et industries	•	10 101	100 003	321	110 112	213	12 330	4 000	00	3 003	11 323	LIL JLT
Transformé en autres combustibles	•				•					•		
Énergie électrique par services			629		4	130	0					763
Énergie électrique par industries	•		023		7	100	0			•		703
Coke et gaz manufacturé	•	•			,		O		•	•	•	'
Produits pétroliers raffinés	•									•		
Production de vapeur	•	•			•				•	•	•	
Approvisionnement net		16 101	99 440	321	116 101	86	X	4 656	83	3 869	11 925	265 580
Autoconsommation		16 101		021			0	X 000	00	0 000	X X	200 000 X
Usage non-énergétique							O	X		•	X	X
Usage énergétique, écoulement final			98 793	318	115 258	215	8 818	Ô	83	3 869		227 353
Total industriel			5 323		12 236	135	100	0				17 803
Extraction minière et de pétrole et de gaz			3 026	0	2 838	124	0	·		X		5 993
Total fabrication			127	0	225	X	0			0		Х
Fabrication de pâte et papier		•	0	O	0	Α.	O			O		0
Fabrication de fer et acier			Ü		Х	•				•		Х
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux		•			0					•		^
Fabrication de ciment			•		0	•			•	•		
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais					X							X
Toutes autres fabrications			127	0	157	X	0			0		X
Foresterie et exploitation forestière et activités de		•							•	· ·		
soutien à la foresterie			9	0	160	Х	8					Х
Construction			2 161	3	9 013	0	93					11 270
Total transport			73 871		47 352				8	3 254		124 486
Société ferroviaires			30		9 978					х		10 008
Total lignes aériennes									8	х		3 262
Lignes aériennes canadiennes									8	х		3 246
Lignes aériennes étrangères												16
Total lignes maritimes					0					0		
Lignes maritimes domestiques					0					0		0
Lignes maritimes étrangères												
Pipelines					1							1
Transport commercial et en commun			2 475		29 390					1		31 866
Ventes à la pompe			71 366		7 983							79 350
Agriculture			16 933		49 532	26	Х					75 225
Résidentiel				271		51						321
Administrations publiques			2 098		4 654	0	X		5	X		6 894
Commerces et autres institutions			X			3			70	X		2 624
Différence statistique			647	Х		Х	Х	Х	Х	_		Х

Tableau 4-11 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Alberta

	Gaz pétroliers											
	liquéfiés			Mazouts								
	des		_	pour					_			
	raffineries	Gaz de			Carburant I				Essence	Corburácatour	Produits non-	Total
	(GPL) (ilstillation	à moteur	Kerosene	diesel		ajoules	petroller	a aviation	Carbureacteur	énergétiques	produits
Caractéristiques de disponibilité et écoulement							-,					
Production	Х	226 991	Х		390 238		Х	62 986	Х	х	128 159	1 295 798
Exportations			Х		X		Х		Х	Х	23 878	Х
Importations			Х	0	X	0	Х	33		3	1 813	Х
Transferts inter-régions			-139 115	-25	-172 159	Х	Х		Х	-12 645	-28 014	-356 817
Variation des stocks			-2 022	0	-2 928	0	-10	0	Х	х		-8 592
Transferts inter-produits			Х	Х	-23 646	Х	Х		Х	х	-59 789	-151 758
Autres ajustements		11 935	Х	-4	X	-29	Х	0	Х	-1 963	113 884	240 181
Disponibilité		238 926	235 522	X	244 613	292	4 262	63 018	491	39 209	135 502	982 301
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			258		0		0	0				258
Énergie électrique par industries		11 935			176		727	2 126				14 963
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur												
Approvisionnement net		226 991	235 264	36	244 437	292	3 535	60 892	491	39 209	135 502	946 650
Autoconsommation		226 991			25 011		0	50 865			0.101	311 988
Usage non-énergétique							Х	6 062			127 449	133 512
Usage énergétique, écoulement final			225 775	46	257 576	317	670	0	558	39 203		524 146
Total industriel			10 511	20	46 121	251	491	Ō	Х			57 626
Extraction minière et de pétrole et de gaz			8 268	4	33 380	224	119	0		X		42 208
Total fabrication			17	X	927	χ.	Х	·	0			X
Fabrication de pâte et papier		•	X	0	X	X	,		·		•••	X
Fabrication de fer et acier			,	· ·	X	0				••		X
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux					0	U				•	***	^
Fabrication de ciment			•	•	X		0				***	X
Fabrication des produits pétroliers raffinés							U			•		^
Fabrication de produits chimiques et engrais				0	53	0	0					53
Toutes autres fabrications			 17	X	33 X	14	Х					1 004
	•••		17	^	Α.	14	^			Х		1 004
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie			319	0	1 877	Х	Х			Х		х
Construction			1 908	X	9 937	2	119					11 966
Total transport			195 150	^	168 221	۷	0		390	33 751		397 547
Société ferroviaires			117		24 152		U		390			24 270
Total lignes aériennes			6		78				390	X		34 193
•			6		78				390	Х		
Lignes aériennes canadiennes			0	•	10				390	Х		33 111 1 082
Lignes aériennes étrangères			43		10							
Total lignes maritimes				•						X		75 75
Lignes maritimes domestiques			43		10					Х		75
Lignes maritimes étrangères					0							0
Pipelines			57		608							664
Transport commercial et en commun			8 512		62 352					Х		70 875
Ventes à la pompe			186 416		81 020	34						267 470
Agriculture			17 441	1	34 206	13	0					51 661
Résidentiel			0	0		5						5
Administrations publiques			1 519	0	4 200	0	0		0			7 164
Commerces et autres institutions			Х	26	4 829	13	179		168			10 144
Différence statistique			9 489	Х	Х	-24	Х	Х	Х	5		Х

Tableau 4-12 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Colombie-Britannique

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL) o	Gaz de distillation	Essence à moteur		Carburant I				Essence d'aviation	Carburéacteur	Produits non-	Total produits
	(- / -						rajoules				3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production	Х	Х	Х		Х		Х	Х		Х	X	Х
Exportations			Х		Х		Х			Х	X	Х
Importations			Х	Х	Х		Х	Х		Х	X	Х
Transferts inter-régions			Х	Х	Х	Х	Х		Х	Х	X	Х
Variation des stocks			623		-754	-1	Х		Х	Х	X	Х
Transferts inter-produits			Х	Х	Х	48	Х		-1	Х	X	Х
Autres ajustements		Х	Х	Х	Х	Х	Х		-5	Х	X	Х
Disponibilité		х	191 120	66	152 226	223	10 998	4 659	286	44 452	18 206	432 621
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services		0	100		484							584
Énergie électrique par industries					0	0	19					19
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur				Х			0					0
Approvisionnement net		X	191 020		151 741	223	10 979		286	44 452	18 206	427 677
Autoconsommation		Х				X		Х			V	Х
Usage non-énergétique							X				X	X
Usage énergétique, écoulement final			188 542	154	142 419	856	11 545	7 962		44 444		396 208
Total industriel			Х		39 150	504	828	x		183		54 798
Extraction minière et de pétrole et de gaz			3 959	2	16 066	33	0) X		20 059
Total fabrication		•	3		X	450	Х		X	λ .		20 003 X
Fabrication de pâte et papier			0		X	730 X	X		^			976
Fabrication de fer et acier		•	U	^	X	^	^			••		370 X
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux		•		•	٨	X		X				X
Fabrication de ciment					X	X	•	X		•		X
Fabrication des produits pétroliers raffinés		•		•		^		^	X	X		
Fabrication de produits chimiques et engrais		•		•	14	0		0	^	^		x 14
		•				442						
Toutes autres fabrications		•	3	Х	Х	442	Х	U		Х		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de			1 117	.,	11 101	_						
soutien à la foresterie		•	1 117 1 072	X	11 191	5 17	Х					x 10 276
Construction		•		2	X 07.157		8	•	150	44 000		
Total transport			177 259		87 157	Х	10 717		159	41 262		316 562
Société ferroviaires			102		10 041				457	X		10 143
Total lignes aériennes			Х						157	Х		41 281
Lignes aériennes canadiennes			Х						157	Х		25 770
Lignes aériennes étrangères										•		15 511
Total lignes maritimes			495	Х	18 744	Х				Х		30 089
Lignes maritimes domestiques			495	Х	12 957	Х	0			Х		13 585
Lignes maritimes étrangères					5 787	0	10 717					16 504
Pipelines					80							80
Transport commercial et en commun			4 637		29 078					Х		33 723
Ventes à la pompe			172 024		29 214	8						201 246
Agriculture			3 586		11 999	10	0					15 596
Résidentiel			0		0	301	0					301
Administrations publiques			948		1 516	18	0		0	410		2 892
Commerces et autres institutions			Х	133	2 597	14	0		128	2 590		6 060
Différence statistique			Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	8		Х

Tableau 4-13 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut

	Gaz pétroliers liquéfiés			Mazouts								
	ilqueries			pour								
	raffineries	Gaz de	Essence	poêles et (Carburant	Mazouts I	Mazouts	Coke	Essence		Produits non-	Total
	(GPL) d	istillation	à moteur	kerosene	diesel			pétrolier	d'aviation	Carburéacteur	énergétiques	produits
						tér	ajoules					
Caractéristiques de disponibilité et écoulement												
Production												
Exportations			Х			Х			Х	Х		Х
Importations			Х	Х	X					Х	0	Х
Transferts inter-régions			Х	Х	X				Х	Х	Х	Х
Variation des stocks			Х	Х	Х	Х			Х	Х		Х
Transferts inter-produits			Х	Х	Х	Х				Х	0	18
Autres ajustements			Х	Х	Х	Х			Х	Х		Х
Disponibilité		0	4 883	Х	15 930	1 323			106	4 320	78	29 034
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			0		2 880							2 880
Énergie électrique par industries		0			2 933							2 933
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur												
Approvisionnement net		X	4 883	2 393	10 117	1 323	0	0	106	4 320	78	23 221
Autoconsommation		^		2 000		. 020	·	·				
Usage non-énergétique	•							0	•		 X	х
Usage énergétique, écoulement final			4 131	1 941	15 926	1 277	1	U	73	3 970		27 320
Total industriel			4 131 X	4	9 006	240	i		0	3 370 X		9 304
Extraction minière et de pétrole et de gaz					8 571		0		U			8 577
			Х	-		Х	-		•	X		
Total fabrication				0	Х	Х	Х		•	Х		Х
Fabrication de pâte et papier									•			
Fabrication de fer et acier												
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux												
Fabrication de ciment												
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais					0							
Toutes autres fabrications				0	Х	Х	Х			Х		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie			0		Х	0						0
Construction			Х	3	430	25	0					X
Total transport			3 784	X	5 696				10	х		14 642
Société ferroviaires					172							172
Total lignes aériennes			0						10	Х		3 447
Lignes aériennes canadiennes			0						10	Х		3 423
Lignes aériennes étrangères												24
Total lignes maritimes			Х	Х	56							1 770
Lignes maritimes domestiques			Х	Х	56							1 770
Lignes maritimes étrangères												
Pipelines			1		5	1						7
Transport commercial et en commun			380	•	2 541	•				·		2 921
Ventes à la pompe			3 403		2 922							6 325
Agriculture			0		192	0	•					192
Résidentiel			0	0		740	•	•	•			741
Administrations publiques					653	740	0		13	X		1 056
Commerces et autres institutions			X X		003 X	220	0		50	X		1 385
Différence statistique			752				-1					
Note : Voir le costion : Qualité des dannées concents et			132	Х	Х	X	-1	Х	Х	აე0		Х

Tableau 4-14 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Yukon

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries (GPL) di	Gaz de	Essence à moteur	Mazouts pour poêles et kerosene	Carburant I				Essence d'aviation	Carburéacteur	Produits non-	Total produits
	(41 2) 41	ounation.	u motoui	1101000110	uicoci		joules	01101101	u uriutioii	our bur oud tour	onor gouldage	produito
Caractéristiques de disponibilité et écoulement							Joui.00					
Production												
Exportations			X			Х			Х	Х		X
Importations			Х		73					Х		Х
Transferts inter-régions			X		Х				х		v	X
Variation des stocks			X		44	X			X			X
Transferts inter-produits				X	Х	Х				Х		4
Autres ajustements			X		4	Х			Х			Х
Disponibilité			X		x	208			66	784		6 967
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles				•	•	•	•	•	•			
Énergie électrique par services					247							247
Énergie électrique par industries	•					•	•			•	•	,
Coke et gaz manufacturé	•				•	•	•					
Produits pétroliers raffinés	•				•	•	•					
Production de vapeur	•				•	•	•					
Approvisionnement net			X	655	X	208	0		66	784	6	6 720
Autoconsommation	•		^	000		200	Ū	•	00	70-		0720
Usage non-énergétique	•				•	•	•				7	х
Usage énergétique, écoulement final			х	X	Х	249	1		34	438		5 101
Total industriel			X		428	215	•	•	0	730 X		646
Extraction minière et de pétrole et de gaz	•••		X		403	Z.0	•		·	λ λ		404
Total fabrication			^	U	703 X	X	х	•		,		X
Fabrication de pâte et papier				•	^	^	^	•	•			
Fabrication de fer et acier				•	•	•	•	•	•			
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				•	•	•		•	•			
Fabrication de ciment				•	•				•			
Fabrication des produits pétroliers raffinés				•	•	•		•	•			
Fabrication de produits chimiques et engrais				•	•				•			
Toutes autres fabrications						V	X			•		
					Х	Х	Х			•		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie			0		Х							0
Construction			X	2	X	2		•	•			X
Total transport			1 880		1 858	۷	•		7			4 152
Société ferroviaires	•••		1 000		1 030		•		,	^		4 132
Total lignes aériennes			0	•	•	•		•	7	X	•••	414
Lignes aériennes canadiennes			0				•		7	, X		414
Lignes aériennes étrangères			U				•		,			0
Total lignes maritimes					•	•		•	•	••		U
Lignes maritimes domestiques				X	•				•			
Lignes maritimes domestiques Lignes maritimes étrangères				Α.	•	•	•			•		
Pipelines					•	•	•			•		
•			175		1 409		•			•		1 584
Transport commercial et en commun			1705			•			•			
Ventes à la pompe					448				•			2 153
Agriculture Résidentiel			0		0	0			•			U 1 4
			0			14 15						14
Administrations publiques Commerces et autres institutions			Х		X	15			X			28
			Х		5	6			Х			261
Différence statistique				Х	Х				Х			Х

Tableau 4-15 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Territoires du Nord-Ouest

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries	Gaz de	Essence à moteur		Carburant				Essence		Produits non-	Total
	(GPL)	IISUIIAUON	a moteur	Kerosene	diesel		rajoules	petroller	a aviation	Carbureacteur	énergétiques	produits
Caractéristiques de disponibilité et écoulement							.,					
Production												
Exportations												
Importations			Х		172					124		334
Transferts inter-régions			Х		Х				Х	Х	72	Х
Variation des stocks			Х		2 118				Х	Х		Х
Transferts inter-produits			Х	Х	X	1 115				Х	0	14
Autres ajustements			Х		X				Х			Х
Disponibilité			1 376	24	6 479	Х			40	1 700	72	10 806
Variations des stocks, services et industries												
Transformé en autres combustibles												
Énergie électrique par services			0		866							866
Énergie électrique par industries		0			2 933							2 933
Coke et gaz manufacturé												
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur												
Approvisionnement net		0	1 376	24	2 680	1 115	0		40	1 700	72	7 007
Autoconsommation												
Usage non-énergétique											75	Х
Usage énergétique, écoulement final			1 365	24	10 133	1 028	0		40	1 700		14 289
Total industriel			Х		6 413	25	0			х		6 493
Extraction minière et de pétrole et de gaz			3		6 025	Х				0		6 030
Total fabrication				0	Х					Х		Х
Fabrication de pâte et papier												
Fabrication de fer et acier												
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux												
Fabrication de ciment												
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais												
Toutes autres fabrications				0	X					Х		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie			_ :	:								
Construction			51	0		23			:			Х
Total transport			1 250		3 329				4	Х		6 000
Société ferroviaires			:		172				:			172
Total lignes aériennes			0						4			1 421
Lignes aériennes canadiennes			0						4	Х		1 416
Lignes aériennes étrangères					_:							5
Total lignes maritimes			Х		56							56
Lignes maritimes domestiques			Х		56							56
Lignes maritimes étrangères			:									
Pipelines			1		5	1						7
Transport commercial et en commun			83		717							799
Ventes à la pompe			1 166		2 380							3 546
Agriculture			0			0						0
Résidentiel				0		727						727
Administrations publiques			47	12		61			Х			573
Commerces et autres institutions			Х		15	215			Х			496
Différence statistique			11	Х	X				Х	0		X

Tableau 4-16 Produits pétroliers raffinés, térajoules — Nunavut

	Gaz pétroliers liquéfiés des raffineries	Gaz de	Essence à moteur		Carburant diesel	Mazouts Ma légers l			Essence	Corburácetou	Produits non- r énergétiques	Total produits
	(GPL) u	Sunauon	a illuteui	Keruserie	ulesei		oules	petroner	u avialiuii	Garbureacteur	energenques	produits
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						toruj	-					
Production												
Exportations												
Importations	•		X	X	х		•)		X
Transferts inter-régions	•		X		X		•			,		X
Variation des stocks	•		^		X		•	•				X
Transferts inter-produits	•				^		•	•				^
Autres ajustements	•		X		X	•	•	•				X
Disponibilité			X	X	X	•		•)		11 261
Variations des stocks, services et industries			^	^	^					^		11 201
Transformé en autres combustibles	•						•					
					1 767							1 767
Énergie électrique par services	•				1 /0/							1 /0/
Énergie électrique par industries							•					
Coke et gaz manufacturé	•											
Produits pétroliers raffinés												
Production de vapeur						:						
Approvisionnement net			Х	Х	Х	0				X		9 494
Autoconsommation												
Usage non-énergétique											. 0	
Usage énergétique, écoulement final			Х	Х	X	0			0)		7 929
Total industriel				0	2 165	0						2 165
Extraction minière et de pétrole et de gaz				0	2 143	0						2 143
Total fabrication												0
Fabrication de pâte et papier												
Fabrication de fer et acier												
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux												
Fabrication de ciment												
Fabrication des produits pétroliers raffinés												
Fabrication de produits chimiques et engrais												
Toutes autres fabrications												0
Foresterie et exploitation forestière et activités de												
soutien à la foresterie												
Construction					Х							Х
Total transport			654	х	509				0	1 612	2	4 490
Société ferroviaires												
Total lignes aériennes									0)		1 612
Lignes aériennes canadiennes									0	>		1 593
Lignes aériennes étrangères												19
Total lignes maritimes				X	X	0						1 715
Lignes maritimes domestiques				Х	Х							1 715
Lignes maritimes étrangères						0						
Pipelines	•••		•			·	•					
Transport commercial et en commun	•••		122		X		•					537
Ventes à la pompe			532		94	•	•	•				626
Agriculture			0		192							192
Résidentiel			U	. 0	192							192
			114									
Administrations publiques Commerces et autres institutions			114	0	Х				0	>		455
			Х	0	Х				0			628
Différence statistique			0	Х	Х				Х	4		X

Tableau 5-1 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Canada

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	Total des produits pétroliers raffinés à des fins non énergétiques
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production	5 266,6	Х	Х	Х	2 847,8	13 998,4
Exportations	Х		Х	Х	Х	Х
Importations		Х	Х	X	Х	1 216,5
Transferts inter-régions		0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Variation des stocks	Х	Х	32,1	84,2	-100,2	Х
Transferts inter-produits	Х	-83,0	Х	-831,9	Х	Х
Autres ajustements	Х	X	Х	X	9 664,4	11 286,3
Disponibilité	5 983,9	х	3 216,9	520,5	х	13 738,4
Autoconsommation	Х			Х	Х	1 322,8
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale	5 862,5	72,2	X	х	2 656,7	Х
Extraction minière et de pétrole et de gaz				106,6		106,6
Fabrication	5 862,5		731,3	159,4		6 753,2
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				12,0		12,0
Construction			Х	X		Х
Transport				25,3		25,3
Agriculture				X		Х
Administrations publiques				Х		Х
Commerces et autres institutions		72,2	381,5	262,3	2 656,7	3 372,8
Différence statistique	Х	Х	116,2	Х		124,8

Tableau 5-2 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Provinces de l'Atlantique

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	Total des produits pétroliers raffinés à des fins non énergétiques
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production	Х		Х		Х	1 171,9
Exportations			Х		Х	671,0
Importations			Х	Х	0,0	27,6
Transferts inter-régions		0,0	41,8	X	Х	52,0
Variation des stocks		0,0	Х	2,4	Х	10,6
Transferts inter-produits	0,0		Х		Х	-163,5
Autres ajustements		0,0	Х	X	Х	19,6
Disponibilité	Х	0,0	Х	X	х	426,0
Autoconsommation					Х	Х
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale	0,0	0,0	Х	27,1	0,2	X
Extraction minière et de pétrole et de gaz				8,7		8,7
Fabrication	0,0		Х	10,6		50,1
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				0,1		0,1
Construction			Х	0,3		Х
Transport				1,2		1,2
Agriculture				0,2		0,2
Administrations publiques				0,2		0,2
Commerces et autres institutions		0,0	Х	5,8	0,2	Х
Différence statistique	X	0,0	Х	-17,3		Х

Tableau 5-3 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Terre-Neuve-et-Labrador

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production					Х	Х
Exportations					Х	Х
Importations			12,7	0,0		Х
Transferts inter-régions		0,0	Χ	X	0,0	Х
Variation des stocks		0,0	X	X	Х	Х
Transferts inter-produits					Х	Х
Autres ajustements		0,0	X	X	Х	Х
Disponibilité		0,0	40,4	х	х	45,2
Autoconsommation					Х	Х
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale		0,0	X	9,6	0,0	X
Extraction minière et de pétrole et de gaz				7,5		7,5
Fabrication			0,0	0,6		0,6
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie						•
Construction			X	0,1		Х
Transport				0,4		0,4
Agriculture				0,0		0,0
Administrations publiques				0,1		0,1
Commerces et autres institutions		0,0	Х	0,9	0,0	X
Différence statistique		0,0	Х	X		X

Tableau 5-4 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Île-du-Prince-Édouard

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	
				mégalitres	}	_
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production						
Exportations						
Importations						
Transferts inter-régions			Х	Х	Х	Х
Variation des stocks						
Transferts inter-produits					0,0	Х
Autres ajustements						
Disponibilité			Х	Х		3,2
Autoconsommation						
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale			X	0,3		Х
Extraction minière et de pétrole et de gaz						
Fabrication			0,0	0,1		0,1
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				0,0		
Construction			Х	0,0		Х
Transport				0,0		0,0
Agriculture				0,0		0,0
Administrations publiques				0,0		0,0
Commerces et autres institutions			Х	0,2		Х
Différence statistique			Х	Х		Х

Tableau 5-5 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Nouvelle-Écosse

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production						
Exportations						
Importations			Х	0,0		12,2
Transferts inter-régions		0,0	X	X	0,2	X
Variation des stocks				X		X
Transferts inter-produits						Х
Autres ajustements				0,0		Х
Disponibilité		0,0	X	4,3		75,3
Autoconsommation						
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale		0,0	Х	6,7		X
Extraction minière et de pétrole et de gaz				1,2		1,2
Fabrication			Х	0,8		40,3
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				0,0		0,0
Construction			Х	0,1		X
Transport				0,6		0,6
Agriculture				0,2		0,2
Administrations publiques				0,1		0,1
Commerces et autres institutions		0,0	X	3,7		Х
Différence statistique			Х	X		Х

Tableau 5-6 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Nouveau-Brunswick

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	
	<u></u>			mégalitres		
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production	Х		Х			Х
Exportations			Х			Х
Importations			0,4	Х	0,0	Х
Transferts inter-régions		0,0	Х	Х	0,0	Х
Variation des stocks		0,0	Х	Х	Х	Х
Transferts inter-produits	Х		Х		Х	Х
Autres ajustements		0,0	Х	0,0	Х	Х
Disponibilité	х	0,0	X	3,4	х	302,2
Autoconsommation					Х	Х
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale	0,0	0,0	X	10,6	х	X
Extraction minière et de pétrole et de gaz				0,0		0,0
Fabrication	0,0		0,0	9,2		9,2
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				0,1		0,1
Construction			Х	0,0		Х
Transport				0,2		0,2
Agriculture				0,0		0,0
Administrations publiques				0,0		0,0
Commerces et autres institutions		0,0	Х	1,1	X	X
Différence statistique	0,0	0,0	X	-7,2		Х

Tableau 5-7 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Québec

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	Total des produits pétroliers raffinés à des fins non énergétiques
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production	Х	Х	Х		Х	Х
Exportations	Х		Х		Х	583,4
Importations		Х	Х	Х		103,7
Transferts inter-régions	X	Х	Х	X	Х	146,2
Variation des stocks	-54,0	Х	Х	X	Х	-101,0
Transferts inter-produits	Х	X	Х		Х	-845,5
Autres ajustements	Х	0,0	Х	0,0	Х	Х
Disponibilité	Х	0,1	664,3	19,3	х	1 129,8
Autoconsommation						
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale	297,0	0,1	X	х	41,0	Х
Extraction minière et de pétrole et de gaz				2,6		2,6
Fabrication	297,0		152,2	14,7		463,8
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				0,6		0,6
Construction			Х	X		Х
Transport				5,2		5,2
Agriculture				X		Х
Administrations publiques				X		Х
Commerces et autres institutions		0,1	7,1	13,0	41,0	61,2
Différence statistique	108,0	0,0	16,3	-19,7		104,6

Tableau 5-8 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Ontario

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	Total des produits pétroliers raffinés à des fins non énergétiques
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						_
Production	Х	Х	Х	Х	Х	6 521,0
Exportations	Х		Х	Х	Х	468,6
Importations			Х	X	Х	844,6
Transferts inter-régions	Х	Х	Х	X	Х	103,5
Variation des stocks	Х	Х	-2,1	X	50,3	132,1
Transferts inter-produits	Х	Х		-729,2	Х	-6 015,7
Autres ajustements	1 304,3	Х	Х	12,6	Х	6 977,8
Disponibilité	5 224,0	х	784,5	258,7	х	7 830,4
Autoconsommation				X	Х	1 037,8
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale	5 243,1	63,3	762,4	239,2	463,4	6 771,4
Extraction minière et de pétrole et de gaz				6,9		6,9
Fabrication	5 243,1		306,1	102,6		5 651,8
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				0,9		0,9
Construction			306,1	4,1		310,2
Transport				6,4		6,4
Agriculture				2,3		2,3
Administrations publiques				0,2		0,2
Commerces et autres institutions		63,3	150,2	115,8	463,4	792,7
Différence statistique	Х	0,0	22,1	X		21,2

Tableau 5-9 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Manitoba

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	Total des produits pétroliers raffinés à des fins non énergétiques
				mégalitres	1	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production						
Exportations			Х			Х
Importations			Х	Х		Х
Transferts inter-régions	0,1	0,0	Х	Х	Х	Х
Variation des stocks				Х	0,0	Х
Transferts inter-produits					Х	Х
Autres ajustements			Х	Х	0,2	Х
Disponibilité	Х	0,0	265,5	13,3	х	279,1
Autoconsommation						
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale	0,1	0,0	264,3	15,3	0,2	279,8
Extraction minière et de pétrole et de gaz				0,6		0,6
Fabrication	0,1		55,8	1,0		56,9
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				0,0		0,0
Construction			167,3	0,3		167,5
Transport				1,0		1,0
Agriculture				0,8		0,8
Administrations publiques				0,1		0,1
Commerces et autres institutions		0,0	41,2	11,5	0,2	52,9
Différence statistique			1,2	-2,0		Х

Tableau 5-10 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Saskatchewan

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	
	-			mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production			Х		Х	Х
Exportations			Х			Х
Importations			Х	6,0		Х
Transferts inter-régions		0,0	Х	X	Х	Х
Variation des stocks			X	X	Х	X
Transferts inter-produits			Х		Х	Х
Autres ajustements			Х	Х	Х	Х
Disponibilité	3,1	0,0	225,8	38,8	6,5	274,2
Autoconsommation				Х		Х
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale	3,1	0,0	X	58,2	6,5	X
Extraction minière et de pétrole et de gaz				31,6		31,6
Fabrication	3,1		Х	4,0		78,0
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				0,6		0,6
Construction			Х	2,4		X
Transport				1,7		1,7
Agriculture				9,2		9,2
Administrations publiques				0,4		0,4
Commerces et autres institutions		0,0	Х	8,3	6,5	Х
Différence statistique		0,0	Х	X		X

Tableau 5-11 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Alberta

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production	Х	Х	Х	Х	Х	3 067,1
Exportations			Х	Х	Х	538,6
Importations			Х	X		44,3
Transferts inter-régions	X	-0,1	Х	X	Х	-635,1
Variation des stocks	-0,1	Х	3,1	X	Х	-83,8
Transferts inter-produits	Х	Х	Х	X	Х	-1 517,4
Autres ajustements	Х	Х	Х	24,5	Х	2 867,9
Disponibilité	Х	8,7	602,9	68,6	2 372,4	3 372,1
Autoconsommation					Х	229,0
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale	319,2	8,7	595,6	104,3	2 143,4	3 171,2
Extraction minière et de pétrole et de gaz				40,7		40,7
Fabrication	319,2		80,1	18,2		417,5
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				3,0		3,0
Construction			497,2	3,9		501,1
Transport				2,7		2,7
Agriculture				2,8		2,8
Administrations publiques				0,7		0,7
Commerces et autres institutions		8,7	18,3	32,3	2 143,4	2 202,7
Différence statistique	Х	0,0	7,4	-35,8		-28,3

Tableau 5-12 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Colombie-Britannique

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production			Х		Х	Х
Exportations				0,5		Х
Importations			Х	Х		Х
Transferts inter-régions		0,1	Х	X	Х	Х
Variation des stocks			Х	Х	Х	Х
Transferts inter-produits			0,0	X	Х	Х
Autres ajustements		0,0	Х	5,0	628,2	Х
Disponibilité		0,1	293,2	109,9	Х	424,9
Autoconsommation					Х	Х
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale		0,1	291,5	113,5	2,0	407,1
Extraction minière et de pétrole et de gaz				13,7		13,7
Fabrication			26,7	8,2		34,9
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				6,9		6,9
Construction			184,6	1,4		186,0
Transport				6,9		6,9
Agriculture				0,8		0,8
Administrations publiques				0,1		0,1
Commerces et autres institutions		0,1	80,2	75,5	2,0	157,8
Différence statistique		0,0	1,6	X		Х

Tableau 5-13 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						_
Production						
Exportations						
Importations				0,0		0,0
Transferts inter-régions		0,0	X	1,9	0,0	Х
Variation des stocks						
Transferts inter-produits					0,0	0,0
Autres ajustements						
Disponibilité		0,0	X	х	0,0	Х
Autoconsommation						
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale		0,0	0,1	2,0	0,0	Х
Extraction minière et de pétrole et de gaz				1,8		1,8
Fabrication				0,1		Х
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				0,0		0,0
Construction			0,0	0,0		0,0
Transport				0,0		0,0
Agriculture				0,0		0,0
Administrations publiques				0,0		0,0
Commerces et autres institutions		0,0	0,1	0,1	0,0	0,2
Différence statistique			0,0	-0,1		-0,1

Tableau 5-14 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Yukon

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production						
Exportations						
Importations				0,0		0,0
Transferts inter-régions			Х	0,0	0,0	X
Variation des stocks						
Transferts inter-produits					0,0	0,0
Autres ajustements						
Disponibilité			Х	0,0		X
Autoconsommation						
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale			0,1	0,0		0,1
Extraction minière et de pétrole et de gaz		•		0,0		0,0
Fabrication		•		0,0		0,0
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie		•				
Construction		•	0,0	0,0		0,0
Transport				0,0		0,0
Agriculture				0,0		0,0
Administrations publiques				0,0		0,0
Commerces et autres institutions			0,1	0,0		0,1
Différence statistique			Х	0,0		0,0

Tableau 5-15 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Territoires du Nord-Ouest

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses lubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	Total des produits pétroliers raffinés à des fins non énergétiques
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement					-	
Production						
Exportations						
Importations						
Transferts inter-régions		0,0		1,8	0,0	1,8
Variation des stocks						
Transferts inter-produits					0,0	0,0
Autres ajustements						
Disponibilité		0,0		1,8	0,0	1,8
Autoconsommation						
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale		0,0	0,0	1,8	0,0	1,8
Extraction minière et de pétrole et de gaz				1,8		1,8
Fabrication				0,0		0,0
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie				0,0		0,0
Construction			0,0	0,0		0,0
Transport				0,0		0,0
Agriculture				0,0		0,0
Administrations publiques				0,0		0,0
Commerces et autres institutions		0,0		0,0	0,0	0,0
Différence statistique			0,0	-0,1		-0,1

Tableau 5-16 Produits pétroliers raffinés non-énergétiques — Nunavut

	Alimentation pétrochimique	Produits spéciaux, base-naphte	Asphalte	Huiles et graisses Iubrifiantes	Autres produits non-énergétiques	
				mégalitres	3	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production						
Exportations						
Importations						
Transferts inter-régions						
Variation des stocks						
Transferts inter-produits						
Autres ajustements						
Disponibilité						
Autoconsommation						
Total de l'usage à des fins non-énergétiques, demande finale				0,0		0,0
Extraction minière et de pétrole et de gaz				0,0		0,0
Fabrication						
Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie						
Construction						
Transport						
Agriculture						
Administrations publiques						
Commerces et autres institutions						0,0
Différence statistique				0,0		0,0

Tableau 6-1 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Canada

Caractéristiques de disponibilité et écoulement Production Exportations Importations Transferts inter-régions	11 729,8 6 659,1 404,0 0,0	7 149,9 1 080,3 415,7	mégalitre	usines de gaz (LGN) s 34 068,6
Production Exportations Importations Transferts inter-régions	6 659,1 404,0 0,0	1 080,3	15 188,9	
Production Exportations Importations Transferts inter-régions	6 659,1 404,0 0,0	1 080,3	,	34 068.6
Exportations Importations Transferts inter-régions	6 659,1 404,0 0,0	1 080,3	,	34 068,6
Importations Transferts inter-régions	404,0 0,0	, -		
Transferts inter-régions	0,0	∆ 15 7		7 739,4
ů	,		3 344,3	4 164,0
Variation des stades		0,0		0,0
Variation des stocks	190,6	109,1		299,7
Transferts inter-produits				
Autres ajustements	-27,2	-5 295,3		-5 322,5
Disponibilité	5 256,9	1 080,9	18 533,2	24 871,0
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés		Х		х
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	Х	Х		2 428,5
Approvisionnement net	Х	Х	18 533,2	26 236,7
Autoconsommation	369,8	205,6		Х
Usage non-énergétique	Х	Х	18 533,2	х
Usage énergétique, écoulement final	5 158,3			5 158,3
Total industriel	2 086,7			2 086,7
Extraction minière et de pétrole et de gaz	1 726,0			1 726,0
Total fabrication	216,4			216,4
Fabrication de pâte et papier	X			X
Fabrication de fer et acier	Х			Х
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х			Х
Fabrication de ciment	0,4			0,4
Fabrication des produits pétroliers raffinés	.,			-, -
Fabrication de produits chimiques et engrais	5,1			5,1
Toutes autres fabrications	X		•	х х
Construction	X		•	X
Total transport	477,1			477,1
Transport commercial et en commun	477,1	•	•	477,1
Ventes à la pompe	,.		•	,.
Agriculture	406,5		•	406,5
Résidentiel	674,4		•	674,4
Administrations publiques	0,7 7,7		•	074,4
Commerces et autres institutions	 1 513,6		•	 1 513,6
Différence statistique	-1,4		•	-25,6

Tableau 6-2 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Provinces de l'Atlantique

	Duamana	Dutana		Liquides de gaz naturel des
	Propane	Butane	Ethane	usines de gaz (LGN)
			mégalit	res
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				
Production	Х	Х		Х
Exportations	Х	Х		58,3
Importations	4,6	Х		X
Transferts inter-régions	Х	Х		X
Variation des stocks	Х	Х		X
Transferts inter-produits				
Autres ajustements				
Disponibilité	Х	X		203,4
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés	**			
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	Х	Х		х
Approvisionnement net	X	X		710,0
Autoconsommation	Х	Х		Х
Usage non-énergétique		Х		х
Usage énergétique, écoulement final	Х			х
Total industriel	68,5			68,5
Extraction minière et de pétrole et de gaz	9,1			9,1
Total fabrication	Х			х
Fabrication de pâte et papier	Х			х
Fabrication de fer et acier	Х			х
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х			x
Fabrication de ciment	0,0			0,0
Fabrication des produits pétroliers raffinés	·			·
Fabrication de produits chimiques et engrais	0,7			0,7
Toutes autres fabrications	34,5			34,5
Construction	X			X
Total transport	2,9			2,9
Transport commercial et en commun	2,9			2,9
Ventes à la pompe	_,-			_,-
Agriculture	3,2			3,2
Résidentiel	50,9	•	•	50,9
Administrations publiques		•	•	
Commerces et autres institutions	136,7	•	•	136,7
Différence statistique	0,1		•	0,1

Tableau 6-3 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Terre-Neuve-et-Labrador

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	riopane	Dutane	mégaliti	<u> </u>
Caractéristiques de disponibilité et écoulement			megana	
Production				
Exportations	·			•
Importations	·			•
Transferts inter-régions	X		•	22,4
Variation des stocks	^	х	•	-1,7
Transferts inter-produits				.,,
Autres ajustements				
Disponibilité	X	X		24,0
Transformé en autres combustibles	-	•	•	_ :,0
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	X	X		х
Approvisionnement net	60,5	X		106,8
Autoconsommation				100,0
Usage non-énergétique		X		х
Usage énergétique, écoulement final	60,6			60,6
Total industriel	5,5			5,5
Extraction minière et de pétrole et de gaz	1,5			1,5
Total fabrication	X			X
Fabrication de pâte et papier	0,0			0,0
Fabrication de fer et acier				
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				
Fabrication de ciment				
Fabrication des produits pétroliers raffinés				
Fabrication de produits chimiques et engrais	0,0			0,0
Toutes autres fabrications	X			X
Construction	X			x
Total transport	0,5			0,5
Transport commercial et en commun	0,5			0,5
Ventes à la pompe				
Agriculture	0,2			0,2
Résidentiel	14,7			14,7
Administrations publiques	,			
Commerces et autres institutions	39,6			39,6
Différence statistique	-0,1			-0,1

Tableau 6-4 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Île-du-Prince-Édouard

	Propago	Butane	Lio Ethane	quides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	Propane	Dutane	mégalitres	usilles de gaz (Luiv)
Caractéristiques de disponibilité et écoulement			illeyalliles	
Production				
Exportations	•		•	
·	•		•	•
Importations Transferts inter végions			•	
Transferts inter-régions Variation des stocks	X		•)
	Х)
Transferts inter-produits	•		•	
Autres ajustements				
Disponibilité Tour four four autor autor d'internation	х			х
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés	•	•	•	**
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)				
Approvisionnement net	х		•	х
Autoconsommation				
Usage non-énergétique		•	•	
Usage énergétique, écoulement final	x		•	Х
Total industriel	x		•	2,0
Extraction minière et de pétrole et de gaz				
Total fabrication	X)
Fabrication de pâte et papier	X)
Fabrication de fer et acier				
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				
Fabrication de ciment				
Fabrication des produits pétroliers raffinés				
Fabrication de produits chimiques et engrais	х)
Toutes autres fabrications	1,3			1,3
Construction	·			
Total transport				81
Transport commercial et en commun				
Ventes à la pompe				
Agriculture	0,2			0,2
Résidentiel	2,1	•		2,1
Administrations publiques	_,.	•	•	-, .
Commerces et autres institutions	3,4	•	•	3,4
Différence statistique	0,0	•	•	0,0
Note : Voir la section « Qualité des données concents et méthodologie — Notes explicatives aux tableau »	0,0	<u> </u>	<u> </u>	0,0

Tableau 6-5 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Nouvelle-Écosse

	Dranana	Butane	Liqu Ethane	ides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	Propane	витапе		usines de gaz (LGN)
			mégalitres	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				
Production	Х	Х)
Exportations	X	0,0)
Importations	1,3	0,0)
Transferts inter-régions	Х	Х		-46,0
Variation des stocks	Х	Х		26,5
Transferts inter-produits				
Autres ajustements				
Disponibilité	х	Х		93,0
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)				
Approvisionnement net	x	Х		93,0
Autoconsommation		Х		0,6
Usage non-énergétique				
Usage énergétique, écoulement final	92,3			92,3
Total industriel	17,6			17,6
Extraction minière et de pétrole et de gaz	0,8			3,0
Total fabrication	Х)
Fabrication de pâte et papier	0,2			0,2
Fabrication de fer et acier	Х)
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				
Fabrication de ciment	0,0			0.0
Fabrication des produits pétroliers raffinés				<i>.</i>
Fabrication de produits chimiques et engrais	0,0			0,0
Toutes autres fabrications	X)
Construction	х)
Total transport	1,8			1,8
Transport commercial et en commun	1,8			1,8
Ventes à la pompe				-,-
Agriculture	1,5			1,5
Résidentiel	22,2	•	•	22,2
Administrations publiques		•	•	,-
Commerces et autres institutions	49,2		•	49,2
Différence statistique	0,1	•	•	0,1

Tableau 6-6 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Nouveau-Brunswick

	D	Dutana		uides de gaz naturel des
	Propane	Butane	Ethane	usines de gaz (LGN
			mégalitres	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				
Production				
Exportations	Х	Х		2
Importations	3,4	Х		2
Transferts inter-régions	Х	Х		128,3
Variation des stocks	Х			2
Transferts inter-produits				
Autres ajustements				
Disponibilité	Х	X		78,7
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	Х	Х		2
Approvisionnement net	Х	Х		502,5
Autoconsommation	Х	Х		2
Usage non-énergétique		Х		2
Usage énergétique, écoulement final	Х			101,4
Total industriel	43,3			43,3
Extraction minière et de pétrole et de gaz	6,9			6,9
Total fabrication	Х			
Fabrication de pâte et papier	1,0			1,0
Fabrication de fer et acier				
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х			
Fabrication de ciment				
Fabrication des produits pétroliers raffinés				
Fabrication de produits chimiques et engrais	Х)
Toutes autres fabrications	13,2			13,2
Construction	χ)
Total transport	0,6			0,6
Transport commercial et en commun	0,6			0,6
Ventes à la pompe				-,
Agriculture	1,2	•	·	1,2
Résidentiel	11,8			11,8
Administrations publiques			·	11,0
Commerces et autres institutions	 44,5			44,5
Différence statistique	0.0	•		0,0

Tableau 6-7 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Québec

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	Topulo	Dutuno	mégalit	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement			- 3	
Production				
Exportations	X	Х		378,2
Importations	53,8	Х		X
Transferts inter-régions	X	Х		567.9
Variation des stocks	X	Х		-6,4
Transferts inter-produits				
Autres ajustements				
Disponibilité	x	Х		251,2
Transformé en autres combustibles				•
Produits raffinés		Х		х
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	Х	Х		х
Approvisionnement net	х	Х		839,9
Autoconsommation	Х	Х		x
Usage non-énergétique	Х	Х		х
Usage énergétique, écoulement final	682,1			682,1
Total industriel	77,1			77,1
Extraction minière et de pétrole et de gaz	1,4			1,4
Total fabrication	Х			х
Fabrication de pâte et papier	2,4			2,4
Fabrication de fer et acier	Х			х
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х			х
Fabrication de ciment	0,0			0,0
Fabrication des produits pétroliers raffinés				
Fabrication de produits chimiques et engrais	1,3			1,3
Toutes autres fabrications	Х			х
Construction	Х			х
Total transport	31,5			31,5
Transport commercial et en commun	31,5			31,5
Ventes à la pompe				
Agriculture	199,8			199,8
Résidentiel	65,4			65,4
Administrations publiques				
Commerces et autres institutions	308,2			308,2
Différence statistique	-0,1			-0,1

Tableau 6-8 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Ontario

	Punnana			iquides de gaz naturel des
	Propane	Butane		usines de gaz (LGN
			mégalitres	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				
Production	X	Х		5 272,5
Exportations	1 275,9	521,6		1 797,5
Importations	317,9	282,9	2 093,5	2 694,3
Transferts inter-régions	-136,9	-440,1		-577,0
Variation des stocks	155,8	-42,2		113,6
Transferts inter-produits				
Autres ajustements				
Disponibilité	х	Х	2 093,5	5 478,7
Transformé en autres combustibles			•	,
Produits raffinés		Х)
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	X	Х)
Approvisionnement net	x	477,0	2 093,5	5 185,1
Autoconsommation	13,3	χ)
Usage non-énergétique	X	Х	2 093,5)
Usage énergétique, écoulement final	1 913,6		_ 000,0	1 913,6
Total industriel	371,5			371,5
Extraction minière et de pétrole et de gaz	239,8			239,8
Total fabrication	59,6		•	59,6
Fabrication de pâte et papier	5,0		•	5,0
Fabrication de fer et acier	4,0		•	4,0
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	1,2		•	1,2
Fabrication de ciment	X X	•)
Fabrication des produits pétroliers raffinés		•		
Fabrication des produits perollers rannes	 1,7			1,7
Toutes autres fabrications	·		•	1,7
Construction	X X		•	,
Total transport	285,6		•	285,6
	•	•	•	
Transport commercial et en commun	285,6			285,6
Ventes à la pompe	. 171.4			
Agriculture	171,4			171,4
Résidentiel	446,1			446,1
Administrations publiques				
Commerces et autres institutions	638,8			638,8
Différence statistique	0,0			0,0

Tableau 6-9 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Manitoba

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	Topane	Dutane	mégalitre	<u> </u>
Caractéristiques de disponibilité et écoulement			moganao	•
Production				0,0
Exportations	425,1	63,8		488,9
Importations	1,0	0,0	0,6	1,6
Transferts inter-régions	517,2	63,6	0,0	580,8
Variation des stocks	-3,7	-0,2	•	-3,9
Transferts inter-produits	0,1	0,2	•	
Autres ajustements				
Disponibilité	96,8	0,0	0,6	97,4
Transformé en autres combustibles	00,0	0,0	0,0	0.,.
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)			•	
Approvisionnement net	96,8	0,0	0,6	97,4
Autoconsommation			0,0	
Usage non-énergétique			0,6	х
Usage énergétique, écoulement final	 X		0,0	X
Total industriel	47,5			47,5
Extraction minière et de pétrole et de gaz	35,0			35,0
Total fabrication	X			X
Fabrication de pâte et papier	X			X
Fabrication de fer et acier	0,1			0,1
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	χ			х х
Fabrication de ciment				
Fabrication des produits pétroliers raffinés				
Fabrication de produits chimiques et engrais	0,0			0,0
Toutes autres fabrications	1,1			1,1
Construction	χ			.,. X
Total transport	4,4			4,4
Transport commercial et en commun	4,4			4,4
Ventes à la pompe	.,.			•,•
Agriculture	13,7			13,7
Résidentiel	5,7			5,7
Administrations publiques				
Commerces et autres institutions	25,4			25,4
Différence statistique	0,0			0,0

Tableau 6-10 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Saskatchewan

	Drawana	Dutono		uides de gaz naturel des
	Propane	Butane	Ethane	usines de gaz (LGN)
			mégalitres	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				
Production	Х	Х	Х)
Exportations	X	Х		602,8
Importations	1,4	Х	•)
Transferts inter-régions	Х	Х	••	-433,7
Variation des stocks	Х	Х)
Transferts inter-produits				
Autres ajustements				
Disponibilité	х	X	Х	252,7
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	X	Х)
Approvisionnement net	x	Х	X	631,2
Autoconsommation	Х	Х)
Usage non-énergétique		Х	Х)
Usage énergétique, écoulement final	241,5			241,5
Total industriel	188,2			188,2
Extraction minière et de pétrole et de gaz	185,5			185,5
Total fabrication	Х)
Fabrication de pâte et papier	0,0			0,0
Fabrication de fer et acier	Х)
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	х)
Fabrication de ciment				0.0
Fabrication des produits pétroliers raffinés				<i>.</i>
Fabrication de produits chimiques et engrais	0,0			0,0
Toutes autres fabrications	0,7			0,7
Construction	X)
Total transport	5,7			5,7
Transport commercial et en commun	5,7			5,7
Ventes à la pompe				-,-
Agriculture	2,6	•		2,6
Résidentiel	12,8	•	•	12,8
Administrations publiques		•	•	12,0
Commerces et autres institutions	 32,2	•	•	32,2
Différence statistique	0,0	•	•	0,0

Tableau 6-11 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Alberta

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)	
	11000110		mégalit		
Caractéristiques de disponibilité et écoulement					
Production	6 302,4	4 456,7	13 945,2	24 704,3	
Exportations	3 225,0	67,2		3 292,2	
Importations	3,1	94,0	1 250,2	1 347,3	
Transferts inter-régions	-1 041,0	1 412,1		371,1	
Variation des stocks	263,4	211,9		475,3	
Transferts inter-produits					
Autres ajustements	-27,2	-5 295,3		-5 322,5	
Disponibilité	1 748,8	388,4	15 195,4	17 332,6	
Transformé en autres combustibles	-,-	,	,	,	
Produits raffinés		Х		x	
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	X	Х		x	
Approvisionnement net	x	х	15 195,4	17 469,0	
Autoconsommation	317,9	Х		X	
Usage non-énergétique	X	Х	15 195,4	x	
Usage énergétique, écoulement final	1 694,8			1 694,8	
Total industriel	1 267,9			1 267,9	
Extraction minière et de pétrole et de gaz	1 209,2			1 209,2	
Total fabrication	X			x	
Fabrication de pâte et papier	0,6			0.6	
Fabrication de fer et acier	0,0			0,0	
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	0,1			0,1	
Fabrication de ciment	X			X	
Fabrication des produits pétroliers raffinés					
Fabrication de produits chimiques et engrais	0,8			0,8	
Toutes autres fabrications	5,7			5,7	
Construction	X			x	
Total transport	51,6			51,6	
Transport commercial et en commun	51,6			51,6	
Ventes à la pompe	· .				
Agriculture	11,3			11,3	
Résidentiel	58,4			58,4	
Administrations publiques					
Commerces et autres institutions	305,7			305,7	
Différence statistique	0.0			0,0	

Tableau 6-12 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Colombie-Britannique

	Dronono	Butane	Liq: Ethane	uides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	Propane	Dutane		usilies de gaz (LGN)
			mégalitres	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				
Production	Х	Х	Х)
Exportations	Х	Х		1 121,1
Importations	22,2	Х)
Transferts inter-régions	Х	Х	**	-652,8
Variation des stocks	Х	Х		1,1
Transferts inter-produits				
Autres ajustements				
Disponibilité	х	X	X	1 223,5
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	Х	Х)
Approvisionnement net	х	Х	Х	1 272,7
Autoconsommation	Х	Х)
Usage non-énergétique	Х	Х	Х)
Usage énergétique, écoulement final	236,1			236,1
Total industriel	55,6			55,6
Extraction minière et de pétrole et de gaz	35,9			35,9
Total fabrication	X)
Fabrication de pâte et papier	1,8			1,8
Fabrication de fer et acier	0,5			0,5
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				0,0
Fabrication de ciment	0,0			0,0
Fabrication des produits pétroliers raffinés		•	•	0,0
Fabrication de produits chimiques et engrais	0,5	•	•	0,5
Toutes autres fabrications	X		•)
Construction	X		•	,
Total transport	94,2		•	94,2
Transport commercial et en commun	94,2	•	•	94,2
Ventes à la pompe	34,2		•	
Agriculture	4,5		•	4,5
Résidentiel	28,0		•	28,0
Administrations publiques	·		•	20,0
	52.0			53,9
Commerces et autres institutions	53,9		•	,
Différence statistique	-1,4		•	-25,5

Tableau 6-13 Détails des liquides de gaz naturel, unités naturelles — Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut

	Propane	Butane	Liq Ethane	uides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	riopane	Dutane	mégalitres	usilles de gaz (Luiv)
Caractéristiques de disponibilité et écoulement			moganaco	
Production				0.0
Exportations	X			X
Importations				
Transferts inter-régions	X			X
Variation des stocks	X			X
Transferts inter-produits				
Autres ajustements	•			
Disponibilité	31,4			31,4
Transformé en autres combustibles	·.,.	•	•	· .,.
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)				
Approvisionnement net	31,4			31,4
Autoconsommation				·.,·
Usage non-énergétique				
Usage énergétique, écoulement final	31,4			31,4
Total industriel	10,4			10,4
Extraction minière et de pétrole et de gaz	10,0			10,0
Total fabrication	X			X
Fabrication de pâte et papier				
Fabrication de fer et acier	•			
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	•			
Fabrication de ciment	•			
Fabrication des produits pétroliers raffinés	•		•	•
Fabrication de produits chimiques et engrais	•		•	0,0
Toutes autres fabrications	X	•	·	X
Construction	X	•	•	0,4
Total transport	1,2			1,2
Transport commercial et en commun	1,2			1,2
Ventes à la pompe	.,_			.,_
Agriculture				
Résidentiel	 7,1	•		7,1
Administrations publiques	.,.	•		.,,
Commerces et autres institutions	12,7	•		12,7
Différence statistique	0,0		•	0.0

Tableau 7-1 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Canada

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)		
	riopane	Dutane		térajoules		
Caractéristiques de disponibilité et écoulement			torajot	1100		
Production	296 881	203 344	261 552	761 776		
Exportations	168 541	30 725		199 266		
Importations	10 225	11 823	57 589	79 637		
Transferts inter-régions	1	0	07 000	1		
Variation des stocks	4 825	3 102		7 927		
Transferts inter-produits	1020	0 102		. 62.		
Autres ajustements	-688	-150 598		-151 286		
Disponibilité	133 052	30 741	319 141	482 934		
Transformé en autres combustibles	.00 002	••••	0.0			
Produits raffinés		Х		Х		
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	х	X		65 969		
Approvisionnement net	X	X	319 141	518 679		
Autoconsommation	9 359	5 848		X		
Usage non-énergétique	X	Х Х	319 141	Х		
Usage énergétique, écoulement final	130 556			130 556		
Total industriel	52 814			52 814		
Extraction minière et de pétrole et de gaz	43 685			43 685		
Total fabrication	5 478			5 478		
Fabrication de pâte et papier	Х			X		
Fabrication de fer et acier	X			X		
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	X			Х		
Fabrication de ciment	11			11		
Fabrication des produits pétroliers raffinés						
Fabrication de produits chimiques et engrais	128			128		
Toutes autres fabrications	X			X		
Construction	X			X		
Total transport	12 075			12 075		
Transport commercial et en commun	12 075			12 075		
Ventes à la pompe						
Agriculture	10 288			10 288		
Résidentiel	17 070			17 070		
Administrations publiques						
Commerces et autres institutions	38 309			38 309		
Différence statistique	-36			-723		

Tableau 7-2 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Provinces de l'Atlantique

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)	
	Topulo	térajoules			
Caractéristiques de disponibilité et écoulement			,		
Production	Х	Х)	
Exportations	Х	Х		1 481	
Importations	117	Х)	
Transferts inter-régions	Х	Х)	
Variation des stocks	Х	Х)	
Transferts inter-produits					
Autres ajustements					
Disponibilité	x	Х		5 348	
Transformé en autres combustibles					
Produits raffinés					
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	Х	Х		>	
Approvisionnement net	x	Х		19 321	
Autoconsommation	Х	Х)	
Usage non-énergétique		Х)	
Usage énergétique, écoulement final	X			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Total industriel	1 733			1 733	
Extraction minière et de pétrole et de gaz	231			231	
Total fabrication	X			>	
Fabrication de pâte et papier	Х)	
Fabrication de fer et acier	Х)	
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х)	
Fabrication de ciment	0				
Fabrication des produits pétroliers raffinés					
Fabrication de produits chimiques et engrais	18			18	
Toutes autres fabrications	874			874	
Construction	Х)	
Total transport	73			73	
Transport commercial et en commun	73			73	
Ventes à la pompe					
Agriculture	80			80	
Résidentiel	1 287			1 287	
Administrations publiques				. 20.	
Commerces et autres institutions	3 459			3 459	
Différence statistique	1	•	•	1	

Tableau 7-3 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Terre-Neuve-et-Labrador

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)		
	Topano	térajoules				
Caractéristiques de disponibilité et écoulement						
Production						
Exportations						
Importations						
Transferts inter-régions	X			566		
Variation des stocks		Х		-47		
Transferts inter-produits						
Autres ajustements						
Disponibilité	X	X		613		
Transformé en autres combustibles						
Produits raffinés						
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	X	Х		X		
Approvisionnement net	1 532	X		2 849		
Autoconsommation						
Usage non-énergétique		Х		X		
Usage énergétique, écoulement final	1 535			1 535		
Total industriel	140			140		
Extraction minière et de pétrole et de gaz	37			37		
Total fabrication	Х			x		
Fabrication de pâte et papier	0			0		
Fabrication de fer et acier						
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux						
Fabrication de ciment						
Fabrication des produits pétroliers raffinés						
Fabrication de produits chimiques et engrais	0			0		
Toutes autres fabrications	Х			Х		
Construction	Х			X		
Total transport	13			13		
Transport commercial et en commun	13			13		
Ventes à la pompe						
Agriculture	6			6		
Résidentiel	373			373		
Administrations publiques						
Commerces et autres institutions	1 003			1 003		
Différence statistique	-3		•	-3		

Tableau 7-4 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Île-du-Prince-Édouard

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	Tropuno	Dutuno	iles	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement	,			
Production				
Exportations				
Importations				
Transferts inter-régions	Х			x
Variation des stocks	Х			x
Transferts inter-produits				
Autres ajustements				
Disponibilité	x			х
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)				
Approvisionnement net	x			х
Autoconsommation				
Usage non-énergétique				
Usage énergétique, écoulement final	x			х
Total industriel	x			50
Extraction minière et de pétrole et de gaz				
Total fabrication	Х			х
Fabrication de pâte et papier	Х			х
Fabrication de fer et acier				
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				
Fabrication de ciment				
Fabrication des produits pétroliers raffinés				
Fabrication de produits chimiques et engrais	Х			х
Toutes autres fabrications	34			34
Construction				
Total transport				
Transport commercial et en commun				
Ventes à la pompe				
Agriculture	6			6
Résidentiel	54			54
Administrations publiques				
Commerces et autres institutions	85			85
Différence statistique	1			1

Tableau 7-5 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Nouvelle-Écosse

Caractéristiques de disponibilité et écoulement Production Exportations Importations	Propane X X	Butane	Ethane térajoules	usines de gaz (LGN)
Production Exportations		Y	terajoules	
Production Exportations		Y		
Exportations		Y		
·	Х			2
Importations		0)
	32	0)
Transferts inter-régions	Х	Х		-1 356
Variation des stocks	Х	Х		670
Transferts inter-produits				
Autres ajustements				
Disponibilité	Х	Х		2 356
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)				
Approvisionnement net	х	Х		2 356
Autoconsommation		Х		17
Usage non-énergétique				
Usage énergétique, écoulement final	2 337			2 337
Total industriel	447			447
Extraction minière et de pétrole et de gaz	19			19
Total fabrication	Х)
Fabrication de pâte et papier	5			5
Fabrication de fer et acier	Х)
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				
Fabrication de ciment	0			(
Fabrication des produits pétroliers raffinés				
Fabrication de produits chimiques et engrais	1			1
Toutes autres fabrications	X	•	·)
Construction	X			,
Total transport	45			45
Transport commercial et en commun	45	•	•	45
Ventes à la pompe			•	
Agriculture	39		·	39
Résidentiel	561		•	561
Administrations publiques	301		•	30
Commerces et autres institutions	 1 245	•		1 245
Différence statistique	1 243		•	1 245

Tableau 7-6 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Nouveau-Brunswick

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)	
	Topano	Dutano	térajou		
Caractéristiques de disponibilité et écoulement					
Production					
Exportations	X	Х		Х	
Importations	85	Х		X	
Transferts inter-régions	Х	Х		3 437	
Variation des stocks	X			Х	
Transferts inter-produits					
Autres ajustements					
Disponibilité	X	X		2 184	
Transformé en autres combustibles			-		
Produits raffinés					
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	X	Х		X	
Approvisionnement net	X	X		13 921	
Autoconsommation	X	Х		X	
Usage non-énergétique		Х		Х	
Usage énergétique, écoulement final	X			2 567	
Total industriel	1 096			1 096	
Extraction minière et de pétrole et de gaz	175			175	
Total fabrication	X			X	
Fabrication de pâte et papier	26			26	
Fabrication de fer et acier					
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	X			X	
Fabrication de ciment					
Fabrication des produits pétroliers raffinés					
Fabrication de produits chimiques et engrais	X			X	
Toutes autres fabrications	334			334	
Construction	X			X	
Total transport	15			15	
Transport commercial et en commun	15			15	
Ventes à la pompe					
Agriculture	30			30	
Résidentiel	299			299	
Administrations publiques					
Commerces et autres institutions	1 126			1 126	
Différence statistique	1	•		1	

Tableau 7-7 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Québec

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	Topano	Datano	térajou	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement	,			
Production				
Exportations	X	Х		9 909
Importations	1 361	Х		>
Transferts inter-régions	X	Х		14 101
Variation des stocks	Х	Х		-171
Transferts inter-produits				••
Autres ajustements				••
Disponibilité	x	Х		5 763
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés		Х		>
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	Х	Х		>
Approvisionnement net	x	Х		21 665
Autoconsommation	Х	Х		>
Usage non-énergétique	Х	Х		>
Usage énergétique, écoulement final	17 263			17 263
Total industriel	1 952			1 952
Extraction minière et de pétrole et de gaz	36			36
Total fabrication	Х			>
Fabrication de pâte et papier	61			61
Fabrication de fer et acier	Х			>
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х			>
Fabrication de ciment	0			C
Fabrication des produits pétroliers raffinés				••
Fabrication de produits chimiques et engrais	32			32
Toutes autres fabrications	Х			>
Construction	Х			>
Total transport	798			798
Transport commercial et en commun	798			798
Ventes à la pompe				••
Agriculture	5 058			5 058
Résidentiel	1 656			1 656
Administrations publiques				
Commerces et autres institutions	7 800			7 800
Différence statistique	-1			-1

Tableau 7-8 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Ontario

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN
	Topuno	Dutano	térajou	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement			torajou	
Production	Х	Х		138 420
Exportations	32 293	14 835	•	47 128
Importations	8 046	8 047	36 050	52 143
Transferts inter-régions	-3 465	-12 517		-15 982
Variation des stocks	3 943	-1 199		2 743
Transferts inter-produits		-1 133		2 140
Autres ajustements	•		•	
Disponibilité	X	X	36 050	124 709
Transformé en autres combustibles		^	30 030	124 708
Produits raffinés		Х		,
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	 X	X	•)
Approvisionnement net	X	13 565	36 050	115 793
Autoconsommation	337		30 030	
Usage non-énergétique		Х	36 050)
	X 48 432	Х	30 030	48 432
Usage énergétique, écoulement final Total industriel	9 403			9 403
Extraction minière et de pétrole et de gaz	6 069	•	•	6 069
Total fabrication			•	
	1 509		•	1 509
Fabrication de pâte et papier	126		-	126
Fabrication de fer et acier	100			100
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	29			29
Fabrication de ciment	Х)
Fabrication des produits pétroliers raffinés			•	.:
Fabrication de produits chimiques et engrais	42			42
Toutes autres fabrications	X		•)
Construction	X)
Total transport	7 229			7 229
Transport commercial et en commun	7 229			7 229
Ventes à la pompe				
Agriculture	4 339			4 339
Résidentiel	11 292			11 292
Administrations publiques				
Commerces et autres institutions	16 169			16 169
Différence statistique	1			

Tableau 7-9 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Manitoba

	Dronono	Butane	L Ethane	iquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	Propane	Dutane		
			térajoules	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				
Production			•	10.574
Exportations	10 760	1 814		12 574
Importations	26	0	10	37
Transferts inter-régions	13 089	1 808		14 898
Variation des stocks	-93	-6		-99
Transferts inter-produits				••
Autres ajustements				
Disponibilité	2 449	0	10	2 459
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)				
Approvisionnement net	2 449	0	10	2 459
Autoconsommation				
Usage non-énergétique			10	Х
Usage énergétique, écoulement final	х			Х
Total industriel	1 203			1 203
Extraction minière et de pétrole et de gaz	886			886
Total fabrication	Х			Х
Fabrication de pâte et papier	X			Х
Fabrication de fer et acier	2			2
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	Х			Х
Fabrication de ciment				
Fabrication des produits pétroliers raffinés				
Fabrication de produits chimiques et engrais	1			1
Toutes autres fabrications	27			27
Construction	х			х
Total transport	111			111
Transport commercial et en commun	111			111
Ventes à la pompe				
Agriculture	348			348
Résidentiel	145			145
Administrations publiques				
Commerces et autres institutions	642	•		642
Différence statistique	0.2	•	•	0

Tableau 7-10 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Saskatchewan

	Dranana	Butane	L Ethane	iquides de gaz naturel des
	Propane	Витапе		usines de gaz (LGN)
			térajoules	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				
Production	X	Х	Х)
Exportations	Х	Х		15 589
Importations	36	Х)
Transferts inter-régions	Х	Х		-11 806
Variation des stocks	Х	Х)
Transferts inter-produits				
Autres ajustements				
Disponibilité	x	Х	X	4 338
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	Х	Х)
Approvisionnement net	х	Х	X	14 815
Autoconsommation	Х	Х)
Usage non-énergétique		Х	Х)
Usage énergétique, écoulement final	6 112			6 112
Total industriel	4 763			4 763
Extraction minière et de pétrole et de gaz	4 695			4 695
Total fabrication	X)
Fabrication de pâte et papier	0			C
Fabrication de fer et acier	X)
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	X	•	•	,
Fabrication de ciment	^		•	Ć
Fabrication des produits pétroliers raffinés	•		•	
Fabrication de produits chimiques et engrais	 1		•	. 1
Toutes autres fabrications	17	•	•	17
Construction	X	•	•)
Total transport	144	•	•	144
Transport commercial et en commun	144		•	144
Ventes à la pompe			•	
			•	
Agriculture Résidentiel	65 324	•		65 324
	324			324
Administrations publiques				
Commerces et autres institutions	816			816
Différence statistique	0		· · ·	C

Tableau 7-11 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Alberta

	Dranana	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	Propane	Dutaile		
			térajou	iles
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				
Production	159 513	126 749	240 136	526 398
Exportations	81 626	1 910		83 536
Importations	79	2 672	21 528	24 279
Transferts inter-régions	-26 348	40 160		13 812
Variation des stocks	6 667	6 026		12 693
Transferts inter-produits				
Autres ajustements	-688	-150 598		-151 286
Disponibilité	44 263	11 046	261 664	316 973
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés		Х		Х
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	Х	Х		Х
Approvisionnement net	x	Х	261 664	319 976
Autoconsommation	8 047	Х		х
Usage non-énergétique	Х	Х	261 664	х
Usage énergétique, écoulement final	42 896			42 896
Total industriel	32 089			32 089
Extraction minière et de pétrole et de gaz	30 606			30 606
Total fabrication	Х			х
Fabrication de pâte et papier	16			16
Fabrication de fer et acier	1			1
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux	2			2
Fabrication de ciment	X			X
Fabrication des produits pétroliers raffinés				
Fabrication de produits chimiques et engrais	 21	•	•	21
Toutes autres fabrications	145	•		145
Construction	X	•		X
Total transport	1 306	·		1 306
Transport commercial et en commun	1 306		•	1 306
Ventes à la pompe	1 000		•	
Agriculture	285	•	•	 285
Résidentiel	1 477	•	•	1 477
Administrations publiques			•	1 477
Commerces et autres institutions	7 738		•	 7 738
Différence statistique	-1		•	7 730 -1
טוווסוסווטס אנמוואנועעס	-1			-1

Tableau 7-12 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Colombie-Britannique

	Branana	Butane	Li Ethane	quides de gaz naturel des usines de gaz (LGN
	Propane	Butane		usines de gaz (LGN)
			térajoules	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement				
Production	X	Х	X)
Exportations	X	Х		29 040
Importations	561	Х	•)
Transferts inter-régions	X	Х		-18 661
Variation des stocks	X	Х		28
Transferts inter-produits				
Autres ajustements				
Disponibilité	х	X	X	22 549
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)	Х	Х)
Approvisionnement net	x	X	х	23 855
Autoconsommation	х	Х)
Usage non-énergétique	х	Х	Х)
Usage énergétique, écoulement final	5 975			5 975
Total industriel	1 408			1 408
Extraction minière et de pétrole et de gaz	910			910
Total fabrication	х)
Fabrication de pâte et papier	46			46
Fabrication de fer et acier	12			12
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				(
Fabrication de ciment	0			(
Fabrication des produits pétroliers raffinés				
Fabrication de produits chimiques et engrais	13			13
Toutes autres fabrications	Х)
Construction	Х)
Total transport	2 383			2 383
Transport commercial et en commun	2 383			2 383
Ventes à la pompe	2 000	•	•	
Agriculture	113	•	•	113
Résidentiel	708	•	•	708
Administrations publiques		•	•	700
Commerces et autres institutions	 1 364		•	1 364
Différence statistique	-35	•	•	-722

Tableau 7-13 Détails des liquides de gaz naturel, térajoules — Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut

	Propane	Butane	Ethane	Liquides de gaz naturel des usines de gaz (LGN)
	Topulo	Datano	térajoule	
Caractéristiques de disponibilité et écoulement			,	~
Production				0
Exportations	X			X
Importations				· ·
Transferts inter-régions	X			X
Variation des stocks	Х			Х
Transferts inter-produits				· ·
Autres ajustements				
Disponibilité	795			795
Transformé en autres combustibles				
Produits raffinés				
Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés (GPL)				
Approvisionnement net	795			795
Autoconsommation				
Usage non-énergétique				
Usage énergétique, écoulement final	795			795
Total industriel	263			263
Extraction minière et de pétrole et de gaz	252			252
Total fabrication	Х			Х
Fabrication de pâte et papier				
Fabrication de fer et acier				
Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux				
Fabrication de ciment				
Fabrication des produits pétroliers raffinés				
Fabrication de produits chimiques et engrais				0
Toutes autres fabrications	X			X
Construction	Х			10
Total transport	32			32
Transport commercial et en commun	32			32
Ventes à la pompe				
Agriculture				
Résidentiel	180			180
Administrations publiques				
Commerces et autres institutions	321			321
Différence statistique	-1			-1

Tableau 8-1 Énergie électrique produite à partir de combustibles — Total de l'énergie électrique produite

	Charbon	Gaz naturel	Carburant diesel et mazouts légers	Mazouts lourds ¹	Bois et lessive de pâte épuisée	Autres combustibles ²	Total des combustibles
	<u></u>			gigawatt-heure	<u>.</u>		
Canada	61 167	63 623	2 313	1 651	8 009	277	137 038
Terre-Neuve-et-Labrador		940	1 133	0	0	0	2 073
Île-du-Prince-Édouard			5	2	3	0	9
Nouvelle-Écosse	5 915	1 541	26	150	376	0	8 008
Nouveau-Brunswick	2 544	2 793	5	915	332	3	6 592
Québec		103	226	357	1 377	2	2 065
Ontario	0	15 106	69	186	1 129	85	16 576
Manitoba	29	87	26	11	58	14	224
Saskatchewan	12 120	8 618	1	0	0	0	20 739
Alberta	40 559	32 079	0	24	820	34	73 516
Colombie-Britannique	0	2 335	110	6	3 915	139	6 505
Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut		21	712		0	0	732

^{1.} Inclus le coke de pétrole.

^{2.} Inclus les gaz manufacturés, les autres produits pétroliers, les autres combustibles et l'entretien des centrales.

Tableau 8-2 Énergie électrique produite à partir de combustibles — Production des services

	Charbon	Gaz naturel	Carburant diesel et mazouts légers	Mazouts lourds ¹	Bois et lessive de pâte épuisée	Autres combustibles ²	Total des combustibles
			<u> </u>	gigawatt-heure	s		
Canada	61 167	43 843	1 463	1 311		15	107 799
Terre-Neuve-et-Labrador			692	0		0	692
Île-du-Prince-Édouard			5	2		0	6
Nouvelle-Écosse	5 915	1 530	26	147			7 617
Nouveau-Brunswick	2 544	2 782	5	692			6 023
Québec		0	226	291		0	518
Ontario	0	13 115	69	179		0	13 363
Manitoba	29	12	16	Х			56
Saskatchewan	12 120	8 276	0	0			20 396
Alberta	40 559	16 416	0	0		15	56 990
Colombie-Britannique		1 692	92	0		0	1 784
Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut		21	333				353

^{1.} Inclus le coke de pétrole.

^{2.} Inclus les gaz manufacturés, les autres produits pétroliers, les autres combustibles et l'entretien des centrales.

Tableau 9 Production d'électricité primaire

	Hydro-	Hydro-électrique		
	Service	Industrie	Nucléaire	Uranium utilisé
		gigawatt hours		tonnes
Canada	383 968	32 003	95 418	1 633
Terre-Neuve-et-Labrador	38 830	843		
Nouvelle-Écosse et Île-du-Prince-Édouard	2 472			
Nouveau-Brunswick	3 990		4 545	95
Québec	184 018	20 587		
Ontario	48 223	1 167	90 873	1 538
Manitoba	36 462			
Saskatchewan	4 015			
Alberta	7 809	282		
Colombie-Britannique	57 474	9 110		
Yukon	420			
Territoires du Nord-Ouest	255	14		

^{...} n'ayant pas lieu de figurer

Tableau 10 Consommation de déchets de bois et de lessive de pâte épuisée pour la production d'énergie

	Déchets de	bois solides	Lessive de pâte épuisée		
	kilotonnes	térajoules	kilotonnes	térajoules	
Canada	11 090	199 623	18 411	257 754	
Terre-Neuve et Labrador et Nouvelle-Écosse	Х	Х	Х	Х	
Nouveau-Brunswick	Х	X	X	X	
Québec	2 910	52 373	2 847	39 859	
Ontario	1 400	25 205	2 197	30 758	
Manitoba	Х	X	X	X	
Saskatchewan	Х	X	X	X	
Alberta	842	15 163	2 389	33 440	
Colombie-Britannique	4 682	84 278	8 763	122 684	

Tableau 11
Données estimées complémentaires de gaz de distillation, de diesel, de coke de pétrole et de pétrole brut synthétique¹

	Saskatchewan	Alberta	Canada
	mé		
Gaz de distillation	192	4 782	4 974
Gas naturel et transfert de produits	262	2 516	2 778
Diesel		640	640
Coke de pétrole		1 007	1 007

^{...} n'ayant pas lieu de figurer

Note: Pour éviter le double comptage du pétrole brut en service, les gains provenant du traitement de l'hydrogène du gaz naturel des établissements de valorisation et des sables bitumineux sont comptabilisés comme un plus (+) dans les Transferts inter-régions et comme un moins (-) dans Autres ajustements. Les montants qui coulent du gaz naturel en service sont présentés comme un négatif dans les Transferts inter-régions.

^{1.} Ceci reflète la production de produits pétroliers consommés sur le site par les établissements de sables bitumineux et de valorisation.

Tableau 12 Traitement de sables bitumineux

	Milliers de tonnes	Mégalitres
Sables bitumineux exploités	651 940	
Bitumineux traité¹	74 315	
Bitumineux transformé en produits spécifiques ²		
Pétrole brut synthétique ³		54 072
Diesel		300
Gaz de distillation		4 782
Sulphur	2 000	
Coke de pétrole		8 905

^{...} n'ayant pas lieu de figurer

1. Représente le bitumineux transformé en produits specifiques des sables bitumineux exploité.

2. Les différences entre les produits conçus et le bitumineux traité sont comptabilisées dans l'usage sur le site, les pertes de traitement, etc.

3. Inclus dans la colonne sur le pétrole brut en Alberta.

Qualité des données, concepts et méthodologie

Définitions

Transferts inter régions - Indique le déplacement net inter régional de produit entre les régions.

Transferts inter produits - Indique les transferts de produits semblables entre les diverses formes de produits ; par exemple, gaz de fours vers gaz naturel, gaz naturel pour produire de l'hydrogène dans les raffineries de pétrole.

Autres ajustements - Comprend les changements cycliques de la facturation, les différences de lecture et les pertes dans le transport. Dans le cas du pétrole brut, les ventes aux non-raffineries sont incluses.

Disponibilité - La quantité qui était disponible pour utilisation. Il inclut la somme de production, importations, transferts inter-regions, transferts inter-produits et autres ajustements moins les exportations et variations des stocks.

Approvisionnement net - Quantité disponible après soustraction des quantités utilisées dans les procédés de transformation. Disponibilité moins variation des stocks – services et industries, transformé en énergie électrique – par services, transformé en énergie électrique – par industries, tranformé en coke et gaz manufacturé, transformé en produits raffinés et transformé en production de vapeur. Production nette des raffineries de gaz pétroliers liquéfiés est inclue pour propane et butane.

Autoconsommation - L'autoconsommation mesurée ici est la consommation par l'industrie du combustible qu'elle produit – par exemple, les produits pétroliers raffinés consommés par l'industrie de raffinage de pétrole ou bien le gaz utilisé sur le terrain, brûlé et perdu, les utilisations sur le terrain, les utilisations d'accumulations et les différences de lecture. Ceci ne comprend pas la consommation des formes d'énergie produites par d'autres industries d'approvisionnement en énergie – par exemple, ces chiffres excluent l'utilisation de gaz naturel par l'industrie du raffinage du pétrole. Dans le cas de l'électricité, ils comprennent les pertes de transmission, les ajustements, les quantités "non imputées" sujettes à certaines variations à cause de la facturation proportionnelle, etc. mais excluent les extraits de l'utilisation de la station productrice mesurés à la porte de la station productrice.

Usage non énergétique - Les quantités présentées ici sont celles utilisées à des fins autres que combustibles. Ces quantités comprennent des produits utilisés comme alimentation pétrochimique, anodes/cathodes, graisses, lubrifiants, etc.

Usage énergétique - écoulement final ligne 18. La somme des usages dans l'extraction minière et extraction de pétrole et de gaz, manufacturier, forestier, construction, transport, agriculture, résidentiel, administration publique et commerces et autres institutions. Usage non énergétique est inclue pour propane.

Total extraction minière et extraction de pétrole et de gaz - Comprend les établissements dont l'activité principale est l'extraction de substances minérales d'origine naturelle. Inclus sont les mines de métaux, les mines de non-métaux, les mines de charbon, l'industrie d'extraction du pétrole brut et du gaz naturel, les carrières de pierres, les carrières de gravier, l'exploration minérale, l'aménagement de biens miniers et les activités de forage à forfait. Code 21 du SCIAN.

Pâtes et papier - Les établissements qui s'occupent principalement de la fabrication de pâte, de papier et de produits du papier. Code 322 du SCIAN.

Sidérurgie - Les établissements qui s'occupent principalement de l'exploitation de hauts fourneaux, d'usines de moulage, de laminoirs ou de fours à coke utilisés avec les hauts fourneaux et incluant les aciéries. Codes 3311, 3312 et 33151 du SCIAN.

Fonte et affinage, non-ferreux - Les établissements qui s'occupent principalement de la production d'aluminium et l'affinage des métaux non ferreux. Codes 3313, 3314 et 33152 du SCIAN.

Ciment - Les établissements qui s'occupent principalement de la fabrication de ciment. Code 327310 du SCIAN. Cette classification ne comprend pas la fabrication et la livraison de béton préparé qui sont incluses à la ligne "Manufacturier – autres".

Raffinage pétrolier - Les établissements qui s'occupent principalement de la fabrication d'un groupe de produits pétroliers raffinés comprennent les carburants ainsi que les huiles et graisses obtenues par mélange. Code 324110 et une partie de 324190 du SCIAN.

Produits chimiques - Les établissements qui s'occupent principalement de la fabrication de produits chimiques industriels organiques et inorganiques ainsi que d'engrais chimiques. Code 325 du SCIAN.

Toutes autres fabrications - Toutes les autres industries manufacturières (codes 31, 32 et 33 du SCIAN) non énumérés ci-dessus. Dans certains cas, cette catégorie est utilisée lorsqu'il n'y a pas de répartition des industries manufacturières particulières.

Total fabrication - La somme des industries manufacturières.

Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie - Les établissements qui s'occupent principalement de foresterie et d'exploitation forestière. Codes 113 et 1153 du SCIAN.

Construction - Les établissements qui s'occupent principalement de la construction d'immeubles, de grandes route, de barrages, etc., et aux établissements qui fournissent des services à l'industrie de la construction (les entrepreneurs spécialisés qui s'occupent principalement de travaux de construction dans les domaines de la plomberie, de la charpenterie, de la peinture, etc.) Code 23 du SCIAN. Les ventes d'asphalte (au tableau Produits pétroliers raffinés non-énergétiques) à des fins de pavage, quel que soit l'acheteur sont inclus ici.

Lignes aériennes canadiennes - Les établissements canadiens qui s'occupent principalement de fournir pour compte d'autrui des services de transport public de personnes ou de marchandises par aéronef. Notamment par avion et par hélicoptère. Code 481 du SCIAN. Sauf les sociétés d'aviation étrangères. Les ventes aux établissements qui s'occupent principalement de fournir des services aériens spéciaux comme la photographie, l'arpentage et le taxi, les aéro-clubs et les écoles de pilotage doivent être incluses à la ligne "Commerces et autres institutions". La pulvérisation ou le poudrage des cultures à partir d'aéronefs sont considérés comme de "l'Agriculture".

Lignes maritimes domestiques - Les établissements qui s'occupent principalement du transport par eau de passagers et de marchandises, à l'aide d'un matériel concu à cette fin, et fourni par des navires enregistrés au Canada (battant pavillon canadien). La pêche commerciale est aussi inclue. Codes 1141 et 483 du SCIAN. Les navires utilisés par la Défense nationale et la Garde côtière canadienne se trouvent à la ligne Administrations publiques.

Pipelines - Les établissements qui s'occupent principalement de l'exploitation de pipelines pour le transport de gaz naturel, pétrole brut et d'autres produits. Inclus également sont les établissements qui s'occupent de la distribution, par une série de conduites, de gaz naturel. Codes 486 et 2212 du SCIAN.

Transport commercial et en commun - Les établissements qui s'occupent principalement de la prestation des services de transport par camion, à exploiter un réseau urbain, interurbain et rural de transfert en commun, des autobus scolaires, des autocars de location et de tourisme, ainsi que les taxis et des limousines aux aéroports et aux gares. Codes 484, 485, 4871, 4879, 4884, 4885 et 4889 du SCIAN.

Transport - Dans ce secteur, seule l'utilisation du carburant par l'industrie des transports à des fins de transport est incluse. Tout combustible utilisé pour les activités non liées directement au transport (comme les gares ferroviaires, les entrepôts, les aéroports, etc.), est exclu. Ces quantités sont incluses à la ligne Commerce et autres institutions. Les carburants achetés pour l'agriculture, les institutions commerciales et les institutions publiques à des fins de transport sont inclus dans les secteurs pour lesquels le carburant a été vendu.

Agriculture - Les établissements qui s'occupent principalement à des activités agricoles, ainsi qu'à la chasse et au piégeage. Codes 111, 112, 1142, 1151 et 1152 du SCIAN. Exclus sont toute installation dont l'activité principale est la transformation des aliments, et la construction et la réparation des machines agricoles.

Domestique - Cette catégorie comprend toutes les résidences privées, y compris les maisons unifamiliales, les appartements, les hôtels-résidences, les condominiums et maisons de ferme.

Administration publique - Établissements des administrations fédérales, provinciales et municipales, dont l'activité principale se rapporte à l'administration publique. Cela comprend les organismes tels que la Fonction publique fédérale, la Défense nationale, la GRC, ainsi que les administrations provinciales et locales. Code 91 du SCIAN.

Commerces et autres institutions - Consommateurs finaux autres que ceux énumérés déjà. Elle comprend les industries de service liées à l'extraction minière, aux transports ainsi qu'au stockage et à l'entreposage, aux communications et aux services (à l'exception de l'électricité et du gaz naturel), à la vente au détail et au commerce de gros, aux finances et à l'assurance, au secteur immobilier et aux services commerciaux, à l'éducation, à la santé et aux services sociaux et autres industries de services.

Notes explicatives aux tableaux

Groupes de tableaux 1 et 2

Les produits énergétiques consommés provenant de sources primaires et secondaires (vapeur, électricité et GPL - gaz pétroliers liquéfiés) figurent intégralement comme forme primaire.

Les données présentées sont le résultat de la sommation des genres différents de charbon; bitumineux, sous-bitumineux, lignite et anthracite. Il faut remarquer que la teneur en chaleur varie selon la mine. Pour des fins de publication, les teneurs régionales ont été établies pour bitumineux canadien. Les mouvements inter régionaux, exprimés en térajoules, peuvent ne pas correspondre au total canadien.

Pétrole brut

Représente le pétrole brut classique ainsi que les pentanes plus, les condensats, le pétrole bitumineux et le pétrole synthétique. À partir de 1990, l'hydrogène extrait du gaz naturel pour être ensuite introduit dans le pétrole brut synthétique aux installations de traitement des sables bitumineux est représenté comme transfert inter produit.

Les données d'inventaire utilisées pour calculer la variation des stocks sont basées sur les inventaires de pipeline (qui sont donnés pour la province d'origine et non la province dans laquelle ces inventaires sont retenus) et les inventaires de raffinerie. Cette méthode de calcul a pour effet net de surévaluer certaines provinces et d'en sous-évaluer d'autres. Ces différences s'annulent cependant au niveau national.

Toute utilisation de pétrole brut par les secteurs autres que les raffineries de pétrole est incluse dans « Autres ajustements ». Les enquêtes mensuelles sur les Produits pétroliers raffinés (PPR) (enquête 2150) et Pétrole brut et gaz naturel (enquête 2198), et les données provenant de L'Alberta Energy Utilities Board (AEUB) et les registres administratifs sont les sources des données utilisées pour la compilation des chiffres sur le pétrole brut.

Gaz naturel

Les principales sources de données pour le gaz naturel sont les enquêtes Services de gaz : réseaux de transport et de distribution (enquête 2149), Gaz naturel disposition (enquête 2167) et L'enquête annuelle sur la consommation industrielle d'énergie (CIE) (enquête 5047).

Cette publication montre une production modifiée. Cette production modifiée est égale à la production marchande plus le gaz brûlé et épuisé sur le terrain, les utilisations sur le terrain, les utilisations des collecteurs, les utilisations d'usines et les ajustements positifs ou négatifs tel que l'on retrouve dans l'enquête Pétrole brut et gaz naturel (enquête 2198). L'ajout de gaz brûlé et épuisé sur le terrain, les utilisations de l'accumulation, les utilisations d'usines et les ajustements positifs ou négatifs apparaissent dans cette enquête comme autoconsommation.

À partir de 1990, le gaz naturel utilisé pour produire l'hydrogène pour l'enrichissement du pétrole brut synthétique ou des produits pétroliers par les raffineries de pétrole sont présentés comme un transfert inter produit.

On a estimé des utilisations non énergétiques du gaz naturel à partir de L'enquête annuelle sur la consommation industrielle d'énergie (CIE) (enquête 5047). Ces estimations tiennent compte du fait que seules certaines des entreprises fabriquant les produits énumérés utilisent le gaz naturel comme charge d'alimentation.

Les facteurs de conversion utilisés pour le gaz naturel sont sujets à des fluctuations en raison de la variation de l'enthalpie du gaz produit dans les différents secteurs et des procédés auxquels il est soumis. Les facteurs de conversion sont basés sur l'enthalpie du gaz naturel par rapport à l'enquête Services de gaz : réseaux de transport et de distribution (enquête 2149). Les facteurs sont normalement révisés chaque année, entraînant la révision des données sur la quantité de térajoules du gaz naturel.

LGN (liquides de gaz naturel) des usines de

Comprend le propane, le butane et l'éthane. Les données présentées ici sont la somme des données présentées aux groupes de tableaux 6 et 7. Le condensat produit par les usines de gaz figure à la rubrique du pétrole brut. L'écoulement donne à la fois le propane et le butane produits par les raffineries et les LGN des usines de gaz.

Électricité primaire

L'électricité primaire est produite des sources suivantes ; eau, énergie nucléaire, vent et action des marées. On présume que la majorité des mouvements inter régionaux et internationaux de l'énergie électrique proviennent de sources primaires. Étant donné que presque toute la production est fournie à un réseau de distribution, il n'est pas possible de connaître les proportions d'électricité primaire ou secondaire. Ici présente à la fois les données sur l'électricité primaire et secondaire. La production d'électricité nucléaire est donnée au tableau 9.

L'Enquête annuelle **Disponibilité et écoulement de l'électricité** (enquête 2194) est la source des données pour la présente publication.

Vapeur

Les ventes de vapeur comprennent uniquement les ventes connues des grands producteurs et excluent par conséquent la vapeur produite pour consommation propre pour servir de vapeur de procédé ou chauffer les locaux. La production primaire indiquée est celle provenant principalement de source nucléaire. Les ventes de vapeur produite par la biomasse et les processus géothermiques seront également incluses lorsqu'elles deviendront suffisamment importantes.

Dans la partie du tableau exprimée en unités naturelles, la production secondaire de vapeur à vendre est présentée sous la rubrique transformée en autres combustibles. La production de vapeur à vendre est une inscription négative afin que la colonne puisse être additionnée.

La production secondaire de vapeur à vendre peut être le produit d'usines dédiées à la production de vapeur ou le résultat de coproduction d'électricité et de vapeur. En ce qui a trait aux usines dédiées, on connaît les quantités de combustibles utilisés; alors que pour les usines de coproduction, on ne peut calculer qu'une approximation des combustibles utilisés pour produire de la vapeur à vendre.

Coke

L'approvisionnement en charbon des usines de coke est indiqué à la colonne du charbon.

Gaz de four à coke

Données concernant le gaz de fours à coke provenant directement de **L'enquête annuelle sur la consommation industrielle d'énergie** (CIE) (5047).

Total des Produits pétroliers raffinés

Cette colonne est répétée pour présenter le résultat de la sommation d'énergies primaires et secondaires. Les renseignements détaillés sont trouvées aux groupes de tableaux 3 et 4.

Électricité secondaire

Cette colonne présente la quantité d'électricité produite par les centrales thermiques. Les combustibles utilisés sont présentés dans la ligne « Transformé en énergie électrique par services » et dans la ligne « Transformé en énergie électrique par industries » et peuvent comprendre une certaine quantité de combustibles utilisés pour la cogénération, pour laquelle il n'existe pas de données adéquates pour répartir les combustibles. Les sources des données sont les mêmes que pour l'électricité primaire. Les données sur l'écoulement sont indiquées à la rubrique de l'électricité primaire. Les exportations, les importations et l'autoconsommation (qui comprend les pertes) sont également incluses sous l'électricité primaire.

L'utilisation de mazout lourd, de charbon et de gaz naturel pour la production d'électricité par les compagnies de services est celle signalée dans les enquêtes. L'utilisation du gaz naturel est probablement surévaluée étant donné que cette rubrique mesure la quantité totale de gaz utilisée par les compagnies d'électricité, y compris le gaz utilisé pour le chauffage des locaux. Les estimations de la consommation de diesel et mazout léger fait appel à la production connue pour l'année, qui correspond aux quantités de combustibles utilisées basées sur la consommation signalée de l'année précédente.

Le charbon bitumineux de l'Alberta, utilisé pour la production d'électricité, a une teneur en chaleur inférieure à celle du charbon bitumineux produit pour l'exportation. Étant donné l'importance du marché de l'exportation, la teneur en chaleur utilisée est celle du charbon produit pour ces expéditions.

Dans le cas des établissements industriels produisant de l'électricité à l'aide de la vapeur de procédé, l'énergie requise pour produire la vapeur initiale est exclue des estimations des combustibles utilisés dans la production d'électricité. Seule l'énergie nécessaire pour surchauffer la vapeur afin de l'utiliser dans une turbine ou un générateur est prise en compte dans ces estimations. Par conséquent, on obtient donc des rendements de 65 à 70 %. Cela contraste avec la production des compagnies d'électricité où toutes les pertes de chaleur son imputées à la production d'électricité, donnant des rendements variant entre 30 et 40 % dans la plupart des cas.

Dans le cas de la majeure partie de la production d'électricité à partir de turbines de gaz et de moteurs à combustion interne, les rendements signalés sont de l'ordre de 20 à 35 %, aussi bien pour les compagnies d'électricité que pour l'industrie. Cependant, certaines turbines à gaz nouvellement conçues ont un rendement de 70 à 80 %.

Groupes de tableaux 3 et 4

Transferts inter-produits

Les « transferts inter-produits » sont maintenant les « transferts inter-produits » de produits pétroliers raffinés (PPR), moins les « transferts d'alimentation des raffineries » mais excluant les « transferts des gaz pétroliers liquéfiés (GPL) » et gaz naturel. Ce changement permet aux transferts d'alimentation d'être inclus dans la colonne de pétrole brut. Les données des GPL et de gaz naturel sont à la ligne « Transformé en autres combustibles – Produits raffinés ».

Le poste autres ajustements, combine divers postes de PPR et est composé comme suit :

- 1. (+) arrivages des sociétés déclarantes
- 2. (+) arrivages des sociétés non déclarantes
- 3. (-) livraisons aux sociétés déclarantes
- 4. (–) pertes et ajustements

Les transferts inter régionaux seront modifiés le cas échéant pour refléter les mouvements qui ressortent des données supplémentaires utilisées pour compléter la section des tableaux.

Des renseignements additionnels au sujet des produits oléagineux fabriqués et utilisés dans le secteur des sables bitumineux et le secteur non classique de l'industrie pétrolière et gazière sont inclus.

Le moment de la sélection des données influencera parfois le calcul des données sur la disponibilité. Autrement dit, les résultats pourront varier selon que l'on aura ou non pris en compte les révisions pour les PPR.

Ces tableaux résument l'activité des raffineries de pétrole canadiennes et les importations de produits pétroliers. Les données sur l'offre pour tous les produits proviennent de l'enquête Produits pétroliers raffinés (enquête 2150) et des registres administratifs. Les données sur l'écoulement proviennent de cette enquête et de L'enquête annuelle sur la consommation industrielle d'énergie (CIE) (enquête 5047).

À cause des exigences en matière de confidentialité, ainsi que la façon dont certains combustibles sont utilisés, on a eu recours à une méthode particulière de combinaison des industries pour la publication des chiffres dans ce bulletin. Ce schéma est indiqué ci-dessous :

Mazouts légers

 Les données sur la consommation du secteur société ferroviaires sont reporté dans le secteur commerce et autres institutions.

Mazouts lourds

- Les données sur la consommation du secteur société ferroviaires de l'Ontario et Colombie-Britannique sont reportées dans le secteur lignes maritimes domestiques et dans le secteur commerce et autres institutions pour les autres provinces.
- Les données sur la consommation de secteur transport commercial et en commun de la Colombie-Britannique sont reportées dans le secteur lignes maritimes domestiques et dans le secteur commerce et autres institutions pour les autres provinces.

GPL (gaz pétroliers liquéfiés) des raffineries

Les données sur l'utilisation sont combinées à celles des LGN des usines de gaz aux tableaux 6 et 7.

Gaz de distillation

Presque tous les gaz de distillation sont utilisés à l'intérieur de la raffinerie qui les produit. Les quantités qui sont vendues apparaissent dans les transferts inter produits. Les quantités qui sont utilisées pour produire d'électricité sont présentées sur la ligne « Transformé en énergie électrique par industries ».

Mazout pour poêles et mazout léger

Seulement les principales utilisations industrielles sont montrées. Les industries de faible utilisation sont incluses sous la rubrique « manufacturière – autre ».

Mazouts lourds et coke de pétrolier

La majeure partie des données d'utilisation est de **L'enquête annuelle sur la consommation industrielle d'énergie (CIE)** (enquête 5047). Les changements d'inventaire aux services et industries sont sur la ligne de « Variation des stocks – Services et industries ». « D'autres réglages » et « mouvements interrégionaux » peuvent être modifiés pour équilibrer les données de la CIE.

Produits non énergétiques

La colonne totale du tableau 5 est répétée pour faire la somme de tous les produits de raffinerie. Les données relatives à chaque produit présentées au tableau 5 sont converties en térajoules et résumées pour être incluses ici dans la partie térajoule du tableau 4 afin que la colonne puisse être additionnée.

Total des produits pétroliers raffinés

Cette colonne est la somme de tous les produits (GPL des raffineries, gaz de distillation, essence à moteur, mazouts pour poêles, carburant diesel, mazouts légers, mazouts lourds, coke pétrolier, essence d'aviation, carburéacteur et produits non-énergétiques), à l'exception de l'utilisation du propane et du butane, qui sont présentées sous la rubrique LGN des usines de gaz. Cette colonne est transportée à la colonne Produits pétroliers des groupes de tableaux 1 et 2.

Tableau 5

Produits pétroliers raffinés non-énergétiques

Bien que ce tableau présent le secteur final de l'utilisation, toute l'utilisation est non énergétique. Lorsqu'elle est présentée dans les groupes de tableaux 3 et 4, toute l'utilisation est considérée comme étant une utilisation non énergétique et incluse à la ligne d'Usage non-énergétiques.

Alimentation pétrochimique

Les gaz de raffinerie ou autres premiers dérivés du pétrole utilisés comme matière première en vue d'un traitement ultérieur comprend les GPL, les produits de tête, les produits de queue, les huiles de lubrification pour le recyclage et tout autre produit utilisé comme alimentation pétrochimique.

Produits spéciaux - base naphte

Comprend les solvants industriels et commerciaux, le naphte utilisé pour l'éclairage, les alcools minéraux et les diluants pour peintures. Étant donné que la majeure partie de ces produits sont utilisés dans le secteur commercial (usines de nettoyage à sec), la totalité est attribuée à cette utilisation.

Huiles et graisses lubrifiantes

Comprend toutes huiles et graisses lubrifiantes d'origine pétrolière ou vendu pour utilisations lubrifiantes.

Autres produits

Comprennent les cires, les paraffines et autres produits non finis (postes qui ne peuvent être identifiés en termes de produit final).

Groupes de tableaux 6 et 7

Détails des liquides de gaz naturel

Les données pour la section de ce tableau portant sur l'offre proviennent de diverses sources; l'Office national de l'énergie, les régions productrices et les registres administratifs. Les données sur l'écoulement sont calculées à partir des données connues sur l'utilisation et en consultation avec les plus gros distributeurs. La validité des estimations de l'utilisation dépend des classifications et de la régionalisation utilisées par les distributeurs, et sur l'aptitude à cerner le genre des consommateurs finaux.

Les données pour production, exportations, importations, tranferts inter-régions, variations des stocks, transferts inter-produits, autres ajustements, disponibilité, transformé en énergie électrique par services, transformé en énergie électrique par industries, transformé en produits raffinés et disponibilité nette se rapportent seulement aux usines de gaz. Les postes sur l'approvisionnement en propane, butane et éthane produits par les raffineries figurent à la colonne pour GPL des raffineries des Groupes de tableaux 3et 4. La ligne GPL des raffineries (nette) permet d'entrer les produits de raffinerie dans le flux de l'usine de gaz. Cette ligne représente la disponibilité moins l'autoconsommation de propane, de butane et d'éthane indiquée dans la colonne GPL des raffineries au groupe de tableaux 3 et 4.

Les nombres « disponibilité nette » des LGN dans les groupes de tableaux 6 et 7 ne sont pas identiques à ceux qui sont trouvés dans les groupes de tableaux 1 et 2. Les données montrées dans la ligne « GPL de raffineries (nette) » des groupes de tableaux 6 et 7 sont déjà incluses dans les groupes de tableaux 3 et 4. On le considère préférable de maintenir les données de GPL dans « la disponibilité nette » et « l'autoconsommation » aux raffineries.

Les nombres « usage énergétiques, écoulement final » des LGN dans les groupes de tableaux 6 et 7 ne sont pas identiques à ceux qui sont trouvés dans les groupes de tableaux 1 et 2. Les données incluses « usage non-énergétiques ».

Tableau 8

Ce tableau présente une ventilation de l'électricité thermique produite à partir de divers combustibles fossiles. On y trouve les quantités d'électricité produite par des combustibles exclus des principaux tableaux, tels que les déchets de bois, la lessive de pâte épuisée, la chaleur résiduaire, etc. Des chiffres négatifs peuvent survenir sous forme d'ajustement reflétant l'utilisation de combustibles pour l'entretien des centrales, puisque les chiffres de production d'électricité sont déclarés sur une base de production nette.

La première section du tableau présente la production totale par les compagnies d'électricité et l'industrie. La deuxième partie présente le total pour les compagnies d'électricité seulement.

Tableau 9

Ce tableau présente la quantité d'électricité produite, indiquée à la colonne Électricité primaire des groupes de tableaux 1 et 2, qui est la production nucléaire. L'uranium utilisé est calculé en fonction de la teneur en chaleur reçue annuellement par les compagnies concernées.

Tableau 10

Les principaux tableaux de cette publication ne contiennent pas les sources d'énergie de remplacement, bien que l'on évalue que ces sources répondent à plus de 7 % des besoins énergétiques du Canada. Cependant, l'électricité produite par la biomasse a été incluse dans les tableaux.

Les données reçues ont été normalisées en fonction de la teneur en chaleur avant d'être introduites dans cette publication.

Tableaux 11 et 12

Dans les processus en amont d'extraction du pétrole brut et des sables bitumineux, on utilise du combustible de production propre. On obtient du gaz naturel/d'hydrocarbures pendant l'étape au cours de laquelle le pétrole lourd est séparé du processus d'injection de vapeur. Le gaz naturel/d'hydrocarbures, le diesel/le pétrole brut synthétique/le naphte sont obtenus pendant les étapes de séparation du processus d'extraction des sables bitumineux qu'utilisent les usines de production.

Dans les usines de traitement de sables bitumineux et les usines de valorisation du pétrole lourd, un traitement d'hydrogène du pétrole lourd est effectué; il s'agit d'un processus qui entraîne un gain volumétrique de la quantité de pétrole brut que l'usine produit.

Le tableau présente les emplois et les gains qui figurent dans les principaux tableaux du présent rapport comme une hausse de la production ou des transferts inter produits, l'utilisation déclarée étant l'autoconsommation ou l'emploi dans l'industrie minière. Le gain volumétrique de la quantité de pétrole brut attribuable au traitement d'hydrogène est présenté comme une réduction de la production de pétrole brut et un transfert inter produit dans le circuit du pétrole brut.

Méthodologie

Qualité des données et méthodologie

Les données présentées ici sont établies principalement à partir d'enquêtes sur l'énergie et de dossiers administratifs de Statistique Canada (SC), que viennent compléter des données communiquées de l'Office national de l'énergie et des différentes provinces productrices d'énergie. En général, les données ayant trait à l'approvisionnement (production, stocks, commerce, etc.) proviennent des enquêtes de SC spécifiquement relié aux combustibles et celles des grandes compagnies qui déclare sur les enquêtes de disposition d'énergie. Les entreprises enquêtées sont les producteurs et les principaux distributeurs de produits pétroliers, les grandes compagnies d'électricité (dont certaines consolident les renseignements provenant de services publiques moins importants qu'elles fournissent), les producteurs industriels d'électricité, les mines de charbon et les compagnies de gaz naturel. Les données sur la disposition sont complétées par des estimations obtenues d'une enquête annuelle auprès des industries à consommation d'énergie.

La validité des données publiées dépend en partie de la capacité des unités répondantes de coder les clients de façon appropriée. Cependant, plusieurs compagnies répondantes, surtout celles des secteurs des produits pétroliers, gaz naturel et électricité, éprouvent des difficultés à déterminer les consommateurs finaux du produit en raison de la présence d'agents de commercialisation, de courtiers, etc.De plus, le consommateur final peut utiliser le produit qu'il achète dans plusieurs industries différentes. Quelques exemples : la compagnie qui s'occupe d'extraire et de broire du minerai de fer et qui exploite aussi un système ferroviaire; ou celle qui exploite des cimenteries et, sous la même raison sociale, des usines de béton prêt à l'emploi et un parc de camions; ou celle dont le nom peut induire en erreur en désignant une activité qu'elle n'exerce pas; ou celle qui a modifié ses activités, mais pas sa raison sociale.

Les univers des enquêtes ayant servi à préparer la publication se caractérisent par un nombre peu élevé de répondants, mais non des moindres. En général, on n'utilise pas d'enquêtes par sondage des industries productrices et/ou distributrices d'énergie. Pour les fins de la publication, on a plutôt recours au recensement de l'univers total. Lorsqu'il s'agit de certaines utilisations de l'énergie par les branches du secteur ayant la plus forte intensité énergétique et par les compagnies d'électricité, on procède par enquête auprès des principaux établissements pour vérifier des données déclarées par les branches fournisseurs. Si les données peuvent être obtenues d'autres enquêtes de SC, on se livre à des comparaisons pour en assurer la comparabilité.

Coefficients de conversion énergétique

Combustible	Unité naturelle	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Charbon	- Hatui Gile	2004	2003	2000	2001	2000	2003	2010	2011	2012	2013	2014	2013	2010
Anthracite	kilotonne	27,70	27,70	27,70	27,70	27,70	27,70	27,70	27,70	27,70	27,70	27,70	27,70	27,70
Bitumineux importé	kilotonne	29,82	29,82	29,82	29,82	29,82	29,82	29,82	29,82	29,82	29,82	29,82	29,82	29,82
Bitumineux canadien	KIIUUUIIIIG	29,02	29,02	29,02	29,02	25,02	29,02	29,02	25,02	25,02	29,02	25,02	25,02	29,02
Terre-Neuve et Labrador. Île-du-Prince-Édouard.														
Nouvelle-Écosse et Québec	kilotonne	28,96	28,96	28,96	28,96	28,96	28,96	28,96	28,96	28,96	28,96	28,96	28,96	28,96
Nouveau-Brunswick	kilotonne	26,80	26,80	26,80	26,80	26,80	26,80	26,80	26,80	26,80	26,80	26,80	26,80	26,80
Ontario	kilotonne	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43
Manitoba	kilotonne	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02
Saskatchewan, Alberta, Yukon, Territoires du		,	,	,	,	,	,	,	,	,	,	,	,	,,
Nord-Ouest et Nunavut	kilotonne	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43	25,43
Colombie-Britannique	kilotonne	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02	26,02
Sous-bitumineux	kilotonne	19,15	19,15	19,15	19,15	19,15	19,15	19,15	19,15	19,15	19,15	19,15	19,15	19,15
Lignite	kilotonne	15,00	15,00	15,00	15,00	15,00	15,00	15,00	15,00	15,00	15,00	15,00	15,00	15,00
Coke du charbon	kilotonne	28,83	28,83	28,83	28,83	28,83	28,83	28,83	28,83	28,83	28,83	28,83	28,83	28,83
Gaz de fours à coke	gigalitre	19,14	19,14	19,14	19,14	19,14	19,14	19,14	19,14	19,14	19,14	19,14	19,14	19,14
Propane	mégalitre	25,31	25,31	25,31	25,31	25,31	25,31	25,31	25,31	25,31	25,31	25,31	25,31	25,31
Butane	mégalitre	28,44	28,44	28,44	28,44	28,44	28,44	28,44	28,44	28,44	28,44	28,44	28,44	28,44
éthane	mégalitre	17,22	17,22	17,22	17,22	17,22	17,22	17,22	17,22	17,22	17,22	17,22	17,22	17,22
Pétrole brut	mégalitre	39,28	38,52	38,32	39,32	38,99	39,19	39,27	39,29	39,35	39,35	39,41	39,44	39,44
Léger et moyen ¹	mégalitre	38,51	38,51	38,51	38,51	38,51	38,51	38,51	38,51	38,51	38,51	38,51	38,51	38,51
Lourd ¹	mégalitre	40,90	40,90	40,90	40,90	40,90	40,90	40,90	40,90	40,90	40,90	40,90	40,90	40,90
Pentanes plus ¹	mégalitre	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17
Gaz de distillation des raffineries	gigalitre	36,08	36,08	36,08	36,08	36,08	36,08	36,08	36,08	36,08	36,08	36,08	36,08	36,08
Gaz de distillation des upgraders	gigalitre	43,24	43,24	43,24	43,24	43,24	43,24	43,24	43,24	43,24	43,24	43,24	43,24	43,24
Essence à moteur	mégalitre	35,00	35,00	35,00	35,00	35,00	35,00	35,00	35,00	35,00	35,00	35,00	35,00	35,00
Kérosène et huiles de poêle	mégalitre	37,68	37,68	37,68	37,68	37,68	37,68	37,68	37,68	37,68	37,68	37,68	37,68	37,68
Huiles diesels	mégalitre	38,30	38,30	38,30	38,30	38,30	38,30	38,30	38,30	38,30	38,30	38,30	38,30	38,30
Mazouts légers	mégalitre	38,80	38,80	38,80	38,80	38,80	38,80	38,80	38,80	38,80	38,80	38,80	38,80	38,80
Mazouts lourds	mégalitre	42,50	42,50	42,50	42,50	42,50	42,50	42,50	42,50	42,50	42,50	42,50	42,50	42,50
Coke de pétrole des raffineries	mégalitre	46,35	46,35	46,35	46,35	46,35	46,35	46,35	46,35	46,35	46,35	46,35	46,35	46,35
Coke de pétrole des upgraders	mégalitre	40,57	40,57	40,57	40,57	40,57	40,57	40,57	40,57	40,57	40,57	40,57	40,57	40,57
Essence d'aviation	mégalitre	33,52	33,52	33,52	33,52	33,52	33,52	33,52	33,52	33,52	33,52	33,52	33,52	33,52
Carburéacteurs pour turbine à gaz	mégalitre	37,40	37,40	37,40	37,40	37,40	37,40	37,40	37,40	37,40	37,40	37,40	37,40	37,40
Alimentation pétrochimique	mégalitre	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17
Produits spéciaux / base naphte	mégalitre	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17	35,17
Asphalte	mégalitre	44,46	44,46	44,46	44,46	44,46	44,46	44,46	44,46	44,46	44,46	44,46	44,46	44,46
Huiles et graisses lubrifiantes Autres produits pétroliers	mégalitre	39,16 39,82												
	mégalitre	,	,	,	,	,	,		,	,	,	,	,	,
Gaz naturel	gigalitre	38,21	38,26	38,18	38,11	38,26	38,43	38,52	38,56	38,74	38,85	39,00	39,24	39,03
énergie électrique	gigawatt- heure	3,60	3,60	3,60	3,60	3,60	3,60	3,60	3,60	3,60	3,60	3,60	3,60	3,60
Vapeur	kilotonne	2.75	2,75	2,75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2,75	2,75	2.75
Déchets de bois	kilotonne	18,00	18,00	18,00	18,00	18,00	18,00	18,00	18,00	18,00	18,00	18,00	18,00	18,00
Lessive de pâte épuisée	kilotonne	14.00	14,00	14,00	14,00	14,00	14,00	14,00	14,00	14,00	14,00	14,00	14,00	14,00
LOUGING GO PAIG OPHIGO	MIDIOTITE	17,00	17,00	17,00	17,00	17,00	17,00	17,00	17,00	17,00	17,00	17,00	17,00	17,00

^{1.} Non employé individuellement sauf dans le calcul du facteur total de pétrole brut.

Notes : Les facteurs de conversion sont basés sur les valeurs calorifiques brut.

Unités et mesures

Le poids approximatif des produits (un mètre cube)

GPL (gaz pétroliers liquéfiés)	507,5 kg	
Gaz de distillation	468,7 kg	
Essence d'aviation	704,4 kg	
Essence à moteur	745,2 kg	
Carburéacteurs pour turbine à gaz	807,4 kg	
Kérosène	807,4 kg	
Huiles diesels	839,5 kg	
Mazouts légers	839,5 kg	
Mazouts lourds	992,8 kg	
Asphalte	999,7 kg	
Coke de pétrole	1 199,3 kg	
Huiles et graisses lubrifiantes	938,9 kg	

Figure 1

Unités et mesures

kilo = 10 ³	mega = 10 ⁶	$qiqa = 10^9$	tera = 10 ¹²	peta = 10 ¹⁵	

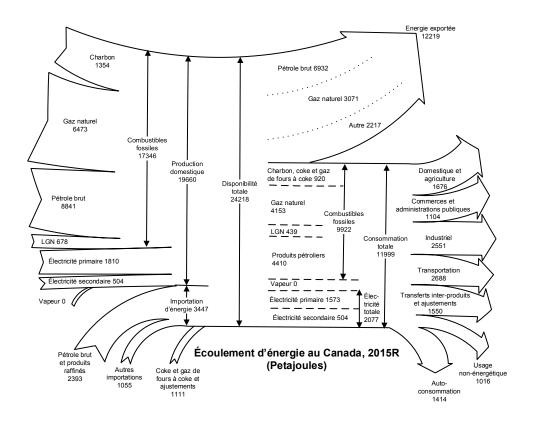
Definitions (factors are rounded)

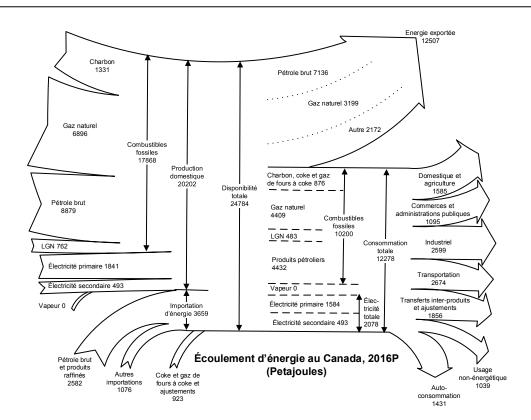
T	1 71
Tonne	= tonne métrique
	= 1 000 kg = 1,102 tonne impériale
	= 2 204,620 livres
	= 0,984 tonne britannique
M^3	= mètre cube
	= 1 000 litres
	= 220,1 gallons impériaux
	= 6,29 barils = 35,31 pieds cubes
	= 264,17 gallons ÉU.
Litre	= 0,220 gallon
	= 0,264 gallon ÉU.
Gallon	= gallon canadien ou gallon impérial
	= 4,546 litres
Pied cube	$= 0.028 \text{ m}^3$
Verge cube	$= 0.765 \text{ m}^3$
Livre	= 0,454 kg
Baril	= baril canadien
	$= 0.159 \mathrm{m}^3$
	= 34,972 gallons
	= 42 U.S. gallons ÉU.
1,000 joules	= 0,948 BTU (British Thermal Unit) = 239 calories
BTU	= 1,054.615 joules = 252 calories
KJ = kilojoule;	MJ = mégajoule; GJ = gigajoule; TJ = térajoule; PJ = petajoule.
Example:	1 térajoule (TJ) = 161,48 barils de pétrole brut.
	1 baril de pétrole brut = 6,193 gigajoules (GJ).

1 petajoule contient environ la somme de l'énergie nécessaire à opérer le Métro de Montréal pour un an complet.

Diagramme sur l'écoulement d'énergie au Canada

Figure 1





Produits connexes

Tableaux CANSIM

126-0001	Approvisionnement et utilisation du pétrole brut et équivalent, mensuel
127-0002	Production de l'énergie électrique, selon la classe de producteur d'électricité, mensuel
127-0003	Production de l'énergie électrique, réceptions, livraisons et disponibilité d'électricité, mensuel
128-0005	La consommation énergétique de combustibles pour les industries manufacturières, en unités naturelles, selon le système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN), annuel
128-0006	La consommation énergétique de combustibles pour les industries manufacturières, en gigajoules, selon le système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN), annuel
128-0012	Disponibilité et écoulement des liquides de gaz naturel, annuel
128-0013	Disponibilité et demande des produits pétroliers raffinés à des fins non énergétiques, annuel
128-0014	Énergie électrique produite à partir de combustibles, annuel
128-0016	Disponibilité et écoulement d'énergie primaire et secondaire en térajoules, annuel
128-0017	Disponibilité et écoulement d'énergie primaire et secondaire en unités naturelles, annuel
128-0018	Consommation de déchets de bois et de lessive de pâte épuisée pour la production d'énergie, annuel
129-0001	Statistiques d'exploitation des transporteurs de gaz naturel canadien, mensuel
129-0002	Arrivages et utilisation du gaz naturel, mensuel
129-0003	Ventes de gaz naturel, mensuel
129-0004	Commerce d'exportation et d'importation du gaz naturel avec les États-Unis, mensuel
131-0001	Approvisionnements et utilisations du gaz naturel, mensuel
131-0002	Approvisionnement des produits de liquides du gaz naturel et de soufre en provenance des usines de traitement, mensuel
133-0001	Inventaires du pétrole brut canadien, gaz de pétrole liquéfiés (GPL) et produits, mensuel
133-0002	Statistiques d'exploitation des pipelines canadiennes, mensuel
133-0003	Sommaire du transport, par pipe-lines, mensuel
133-0004	Arrivages et utilisation du pétrole brut et pentanes plus, par région d'origine, mensuel
133-0005	Statistiques d'exploitation des transporteurs du pétrole par pipe-line canadiens, mensuel
134-0001	Approvisionnement de pétrole brut et équivalent aux raffineries, mensuel
134-0002	Approvisionnement des raffineries canadiennes d'autres matières premières utilisées, mensuel
134-0003	Statistiques des produits pétroliers raffinés, mensuel
134-0004	Approvisionnement et utilisation de produits pétroliers raffinés, mensuel
135-0001	Statistiques des usines de coke de charbon, mensuel
135-0002	Production et exportations du charbon, mensuel

Enquêtes

2003	Coke - mensuel
2147	Charbon - mensuel
2149	Services de gaz : réseaux de transport et de distribution - mensuel
2150	Produits pétroliers raffinés - mensuel
2167	Gaz naturel disposition - annuelle
2168	Utilisation finale des produits pétroliers raffinés - annuelle
2194	Disponibilité et écoulement de l'électricité - annuelle
2196	Consommation de combustibles des centrales thermiques d'énergie électrique - annuelle
2198	Pétrole brut et gaz naturel - mensuelle
5047	Consommation industrielle d'énergie – annuelle
5168	Distributeurs secondaires de produits pétroliers raffinés - annuelle